#### FREE TRADE AGREEMENT

#### **BETWEEN**

#### THE GOVERNMENT OF MONTENEGRO

#### AND

#### THE GOVERNMENT OF UKRAINE

#### Free Trade Agreement between the Government of Montenegro and the Government of Ukraine

#### **PREAMBLE**

The Government of Montenegro and the Government of Ukraine (hereinafter referred to as "the Parties" or "Montenegro" and "Ukraine" where appropriate)

DESIROUS to develop and strengthen friendly relations, especially in the fields of economic co-operation and trade, with an aim to contribute to the progress of economic co-operation and to increase the scope of mutual trade exchange,

CONFIRMING their intention to participate actively and to promote expansion of reciprocal trade and economic relations;

HAVING regard to the experience gained from the co-operation developed between the Parties as well as between them and their main trading partners,

DECLARING their readiness to undertake activities with a view to promoting harmonious development of their trade as well as to expanding and diversifying their mutual cooperation in the fields of joint interest, including fields not covered by this Free Trade Agreement (hereinafter referred to as "this Agreement"), thus creating a framework and supportive environment based on equality, non discrimination, and a balance of rights and obligations,

REFERRING to the mutual interest in the continual reinforcement of the multilateral trading system and considering that the legal instruments of the World Trade Organization (hereinafter referred to as "WTO") constitute a basis for their foreign trade policy,

RESOLVED to lay down for this purpose provisions aimed at the progressive abolition of the obstacles to the mutual trade in accordance with the provisions of these instruments, in particular those concerning the establishment of free trade areas,

Have agreed as follows:

#### CHAPTER I GENERAL PROVISIONS

#### Article 1 Objectives

- 1. The Parties hereby shall establish a free trade area by means of this Agreement and in conformity with the WTO rules.
  - 2. The objectives of this Agreement are:
- a) to increase and enhance the economic cooperation between the Parties and raise the living standard of the population of the two countries,
- b) to eliminate difficulties and restrictions on trade in goods and to liberalize trade in services,
- c) to promote, through the expansion of reciprocal trade, the harmonious development of the economic relations between the Parties,
- d) to contribute by the removal of barriers to trade, to the harmonious development and expansion of world trade and
  - e) to promote trade and cooperation between the Parties in third country markets.

## Article 2 Definitions

For purposes of this Agreement, unless otherwise specified further, the definitions of World Trade Organization (WTO) are applicable.

## Article 3 Transparency

- 1. The Parties shall publish or otherwise make publicly available their laws, regulations, judicial decisions, administrative rulings of general application and their respective international agreements that may affect the operation of this Agreement.
- 2. The Parties shall promptly respond to specific questions and provide, upon request, information to each other on matters referred to in paragraph 1. They are not required to disclose confidential information.

#### Article 4

#### Customs Unions, Free Trade Areas and Frontier Trade Arrangements

- 1. This Agreement shall not preclude the maintenance or establishment of customs unions, free trade areas, arrangements for frontier trade and other preferential agreements insofar as they do not have the effect of altering the trade arrangements provided for in this Agreement.
- 2. When a Party enters into a customs union or free trade agreement with a third party it shall, upon request by other Party, be prepared to enter into consultations with the requesting Party.

## Article 5 Relationship to Other International Obligations

- 1. This Agreement shall in no way prejudice the obligation of the Parties arising from their participation in the regional or sub-regional unions and entities, and multilateral treaties as well as in international organizations.
- 2. The rights and obligations arising from treaties concluded between the Parties before or after entry into force of this Agreement shall not be affected by the provisions of this Agreement, except that their provisions are compatible with those of this Agreement.

#### CHAPTER II TRADE IN GOODS

#### Article 6 Scope

The provisions of this Agreement shall apply to products originating in the Parties classified under Chapters 1 to 97 of the Harmonized Commodity Description and Coding System (HS 2007).

#### Article 7 Customs Duties on Imports

- 1. Upon entry into force of this Agreement, the Parties shall abolish all customs duties on imports of products originating in Montenegro or in Ukraine covered by Article 6 except as otherwise provided for in Annex I. No new customs duties on imports shall be introduced.
- 2. A customs duty includes any duty or charge of equivalent effect imposed in connection with the importation or exportation of a product, including any form of surtax or surcharge in connection with such importation or exportation, but does not include any charge imposed in conformity with Articles III and VIII of the GATT 1994.

#### Article 8 Other Duties and charges with equivalent effects

- 1. The value-added tax and excise taxes levied in connection with customs clearance of imported goods are not covered by taxes (charges), having equivalent effect to the customs duties.
- 2. No new customs duties on imports or any taxes and other charges having equivalent effect shall be introduced in trade between the Parties.

### Article 9 Customs Duties on Exports

- 1. Upon entry into force of this Agreement, each party may apply customs duties on exports of originating in Montenegro or in Ukraine products covered by Article 6 in accordance with the Article XI of the GATT.
- 2. The Parties agree that under this Agreement Ukraine retains its WTO commitments as for export duty applying on oilseeds, live cattle and animal skins according to the timetable for phasing in the export duty cuts.

#### Article 10 Basic Duties

In trade between the Parties covered by this Agreement, the Parties shall apply their respective Customs Tariffs on the classification of goods for imports into them.

## Article 11 Import and Export Restrictions

Without prejudice to the provision of the Article 7, the rights and obligations of the Parties in respect of export and import restrictions shall be governed by Article XI of the GATT 1994, which is hereby incorporated into and made part of this Agreement.

### Article 12 Internal Taxation and Regulations

The Parties shall apply any internal taxes and other charges and regulations in accordance with Article III of the GATT 1994 and other relevant WTO Agreements.

### Article 13 General and Security Exceptions

1. For the purposes of this Agreement, Articles XX and XXI of the GATT 1994 and its interpretative notes are incorporated into and made part of this Agreement, *mutatis mutandis*.

#### Article 14 Technical Regulations

- 1. The rights and obligations of the Parties in respect of technical regulations, standards and conformity assessment shall be governed by the WTO Agreement on Technical Barriers to Trade (hereinafter referred to as "the TBT Agreement").
- 2. Without prejudice to paragraph 1, the Parties agree to hold consultations where a Party considers that another Party has taken measures not in conformity with the TBT Agreement which are likely to create, or have created, an obstacle to trade, in order to find an appropriate solution in conformity with the TBT Agreement.

## Article 15 Sanitary and Phytosanitary Measures

- 1. The rights and obligations of the Parties in respect of sanitary and phytosanitary measures shall be governed by the WTO Agreement on the Application of Sanitary and Phytosanitary Measures (hereinafter referred to as "the SPS Agreement").
- 2. The Parties shall exchange names and addresses of contact points with sanitary and phytosanitary expertise in order to facilitate communication and the exchange of information.

## Article 16 Rules of Origin

The provisions of this Agreement shall be applied to all products covered by this Agreement provided that they satisfy the Rules of Origin as set out in Annex II, which shall form an integral part of this Agreement.

### Article 17 Customs Valuation

The Parties shall determine the customs value of goods traded between them in accordance with the provisions of Article VII of the GATT 1994 and the WTO Agreement on Implementation of Article VII of the GATT 1994.

## Article 18 Transit of Goods

The Parties shall ensure free transit of goods, originating in the territory of the State of one Party and transporting through the territory of the State of the other Party, in accordance with national legislation of their States.

## Article 19 Bilateral Safeguard Measures

- 1. Where, as a result of the reduction or elimination of a customs duty under this Agreement, any product originating in a Party is being imported into the territory of another Party in such increased quantities, in absolute terms or relative to domestic production, and under such conditions as to constitute a substantial cause of serious injury or threat thereof to the domestic industry of like or directly competitive products in the territory of the importing Party, the importing Party may take bilateral safeguard measures to the minimum extent necessary to remedy or prevent the injury, subject to the provisions of paragraphs 2 to 10.
- 2. Bilateral safeguard measures shall only be taken upon clear evidence that increased imports have caused or are threatening to cause serious injury pursuant to an investigation in accordance with the procedures laid down in Articles 3 and 4 of the WTO Agreement on Safeguards.
- 3. The Party intending to take a bilateral safeguard measure under this Article shall immediately, and in any case before taking a measure, make notification to the other Party. The notification shall contain all pertinent information, which shall include evidence of serious injury or threat thereof caused by increased imports, a precise description of the product involved and the proposed measure, as well as the proposed date of introduction, expected duration and timetable for the progressive removal of the measure.
- 4. If the conditions set out in paragraph 1 are met, the importing Party may take measures consisting in increasing the rate of customs duty for the product to a level not to exceed the lesser of:
  - (a) the MFN rate of duty applied at the time the action is taken; or
  - (b) the MFN rate of duty applied on the day immediately preceding the date of the entry into force of this Agreement.
- 5. Bilateral safeguard measures shall be taken for a period not exceeding two years. In very exceptional circumstances, after review by the joint Free Trade Committee (referred to in Article 55), measures may be taken up to a total maximum period of three years. No bilateral safeguard measures shall be applied to the import of a product which has previously been subject to such a measure.
- 6. The Committee shall, within 30 days from the date of notification, examine the information provided under paragraph 3 in order to facilitate a mutually acceptable resolution of the matter. In the absence of such resolution, the importing Party may adopt a measure

pursuant to paragraph 4 to remedy the problem, and, in the absence of mutually agreed compensation, the Party against whose product the measure is taken may take compensatory action. In the selection of the bilateral safeguard measure and the compensatory action, priority must be given to the measure which least disturbs the functioning of this Agreement. The compensatory action shall normally consist of suspension of concessions having substantially equivalent trade effects or concessions substantially equivalent to the value of the additional duties expected to result from the bilateral safeguard measure. The Party taking compensatory action shall apply the action only for the minimum period necessary to achieve the substantially equivalent trade effects and in any event, only while the bilateral safeguard measure under paragraph 4 is being applied.

- 7. Upon the termination of the bilateral safeguard measure, the rate of customs duty shall be the rate which would have been in effect before the measure.
- 8. In critical circumstances, where delay in the introduction of a bilateral safeguard measure in accordance with this Article would cause damage which would be difficult to repair, a Party may take a provisional bilateral safeguard measure pursuant to a preliminary determination that there is clear evidence that increased imports constitute a substantial cause of serious injury, or threat thereof, to the domestic industry. The Party intending to take such a measure shall immediately notify the other Party. Within 30 days of the date of the notification, the procedures set out in paragraphs 2 to 6, including for compensatory action, shall be initiated. Any compensation shall be based on the total period of application of the provisional bilateral safeguard measure and of the bilateral safeguard measure.
- 9. Any provisional bilateral safeguard measure shall be terminated within 200 days at the latest. The period of application of any such provisional bilateral safeguard measure shall be counted as part of the duration of the bilateral safeguard measure set out in paragraph 5 and any extension thereof. Any tariff increases shall be promptly refunded if the investigation described in paragraph 2 does not result in a finding that the conditions of paragraph 1 are met.
- 10. Five years after the date of entry into force of this Agreement, the Parties shall review in the Committee whether there is need to maintain the possibility to take bilateral safeguard measures between them. If the Parties decide, after the first review, to maintain such possibility, they shall thereafter conduct biennial reviews of this matter in the Committee.

## Article 20 Global Safeguard Measures

- 1. If a product is being imported, irrespective of its origin, in such increased quantities, absolute or relative to domestic production, and under such conditions as to cause or threaten to cause serious injury to the domestic industry that produces like or directly competitive products each Party has a right to apply safeguard measures to such products according to Article XIX of the GATT 1994 and WTO Agreement on Safeguards.
  - 2. For imports of goods originating from the territory of one of the Parties to the

territory of the other Party that do not cause or threaten to cause serious injury to the domestic industry producing like or directly competing goods of the importing Party, the safeguard measures with respect to imports of such goods do not apply.

- 3. At the request of the other Party and/or provided that it has a substantial interest the Party intending to take safeguard measures shall provide immediately ad hoc written notification of all pertinent information on the initiation of the safeguard investigation, the provisional findings and the final findings of the investigation.
- 4. For the purpose of this Article, it is considered that a Party has a substantial interest when it is among the five largest suppliers of the imported goods during the most recent three-year period of time, measured in terms of either absolute volume or value.
- 5. The Parties, in selecting measures relating to this Article, give priority to those measures which cause minimal economic injury and do not create serious obstacles to the implementation of this Agreement.

## Article 21 Antidumping and Countervailing Measures

- 1. Both Parties agree that anti-dumping and countervailing measures should be used in full compliance with Article VI of GATT 1994, WTO Agreement on Implementation of Article VI of GATT 1994 and WTO Agreement on Subsidies and Countervailing Measures and should be based on a fair and transparent system.
- 2. Immediately after any imposition of provisional measures and before the final decision is taken, the Parties shall ensure full and meaningful disclosure of all essential facts and considerations which form the basis for the decision to apply these measures. Disclosures shall be made in writing and allow interested parties sufficient time to respond with comments. After final disclosure interested parties shall be given at least ten days to make these comments. Each interested party shall be granted the possibility to express their views during an anti-dumping investigation.
- 3. Should a Party decide to impose an anti-dumping duty, the amount of such duty shall not exceed the margin of dumping and should be less than the margin if such a lesser duty is adequate to remove the injury to the domestic industry.
- 4. The Party which is subject to anti-dumping measures imposed by the other Party has the right to request consultations in order to discuss the impact of the anti-dumping measures on bilateral trade and review national anti-dumping legislation.

## Article 22 Procedure for consultation and application of measures

1. Prior to the application of measures envisaged in Articles 19 and/or 21 of this Agreement, the Parties shall seek a resolution of differences through consultations within the Committee referred in Article 55 of this Agreement.

- 2. If this Committee is unable to reach a mutually acceptable solution within thirty days of the date of initiating these consultations, the Party that initiated the procedure to introduce measures envisaged in Articles 19 and/or 21, is entitled to take such measures aimed at removing the serious injury, or threat of serious injury, and shall notify the other Party in advance. The extent and the period of application of the measures shall be limited as far as it is necessary to remove the injury.
- 3. In exceptional cases, when the delay of application of measures envisaged in Articles 19 and/or 21 of this Agreement may lead to injury being difficult to remedy, the Party shall inform the Committee before applying provisional measures without prior consultations. Such consultations shall be immediately initiated after taking such action.

### Article 23 Balance of Payments

- 1. The Parties shall endeavour to avoid the imposition of restrictive measures for balance of payments purposes.
- 2. A Party in serious balance of payments difficulties, or under imminent threat thereof, may, in accordance with the conditions established under the GATT 1994 and the WTO Understanding on the Balance of Payments Provisions of the GATT 1994, adopt trade restrictive measures, which shall be of limited duration and non-discriminatory, and may not go beyond what is necessary to remedy the balance of payments situation.
- 3. The Party introducing a measure under this Article shall promptly notify the other Party thereof.

## Article 24 State Trading Enterprises

The rights and obligations of the Parties in respect of state trading enterprises shall be governed by Article XVII of the GATT 1994 and the Understanding on the Interpretation of Article XVII of the GATT 1994, which are hereby incorporated into and made part of this Agreement.

#### CHAPTER III TRADE IN SERVICES

### Article 25 Scope and Coverage

- 1. This Chapter applies to measures by Parties affecting trade in services. It applies to all services sectors.
- 2. In respect of air transport services, this Chapter shall not apply to measures affecting air traffic rights or measures affecting services directly related to the exercise of air

traffic rights, except as provided for in paragraph 3 of the GATS Annex on Air Transport Services. The definitions of paragraph 6 of the GATS Annex on Air Transport Services are hereby incorporated and made part of this Chapter.

3. Articles 28, 29 and 30 shall not apply to laws, regulations or requirements governing the procurement by governmental agencies of services purchased for governmental purposes and not with a view to commercial resale or with a view to use in the supply of services for commercial sale.

### Article 26 Incorporation of Provisions from the GATS

Wherever a provision of this Chapter provides that a provision of the GATS is incorporated into and made part of this Chapter, the meaning of the terms used in the GATS provision shall be understood as follows:

- (a) "Member" means Party;
- (b) "Schedule" means a Schedule referred to in Article 41 and contained in Annex VII; and
- (c) "Specific commitment" means a specific commitment in a Schedule referred to in Article 41.

## Article 27 Definitions

For the purpose of this Chapter:

- (a) the following definitions of Article I of the GATS are incorporated into and made part of this Agreement:
  - (i) "trade in services";
  - (ii) "services"; and
  - (iii) "a service supplied in the exercise of governmental authority";
- (b) "measures by Parties" means measures taken by the Parties as defined in Article I paragraph 3 (a) (i) and (ii) of the GATS;
- (c) "service supplier" means any person that supplies, or seeks to supply, a service; 1

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Where the service is not supplied or sought to be supplied directly by a juridical person but through other forms of commercial presence such as a branch or a representative office, the service supplier (*i.e.* the juridical person) shall, nonetheless, through such commercial presence be accorded the treatment provided for

- (d) "natural person of another Party" means a natural person who, under the legislation of that other Party, is:
  - (i) a national of that other Party who resides in the territory of any WTO Member; or
  - (ii) a permanent resident of that other Party who resides in the territory of any Party, if that other Party accords substantially the same treatment to its permanent residents as to its nationals in respect of measures affecting trade in services. For the purpose of the supply of a service through presence of natural persons (Mode 4), this definition covers a permanent resident of that other Party who resides in the territory of any Party or in the territory of any WTO Member;
- (e) "juridical person of another Party" means a juridical person which is either:
  - (i) constituted or otherwise organised under the law of that other Party, and is engaged in substantive business operations in the territory of:
    - (aa) any Party; or
    - (bb) any Member of the WTO and is owned or controlled by natural persons of that other Party or by juridical persons that meet all the conditions of subparagraph (i) (aa);

or

- (ii) in the case of the supply of a service through commercial presence, owned or controlled by:
  - (aa) natural persons of that other Party; or
  - (bb) juridical persons of that other Party identified under subparagraph (e) (i);
- (f) the following definitions of Article XXVIII of the GATS are hereby incorporated into and made part of this Chapter:
  - (i) "measure";
  - (ii) "supply of a service";
  - (iii) "measures by Members affecting trade in services";

service suppliers under this Chapter. Such treatment shall be extended to the commercial presence through which the service is supplied or sought to be supplied and need not be extended to any other parts of the service supplier located outside the territory where the service is supplied or sought to be supplied.

- (iv) "commercial presence";
- (v) "sector" of a service;
- (vi) "service of another Member";
- (vii) "monopoly supplier of a service";
- (viii) "service consumer";
- (ix) "person";
- (x) "juridical person";
- (xi) "owned", "controlled" and "affiliated"; and
- (xii) "direct taxes".

#### Article 28 Most-Favoured-Nation Treatment

- 1. Without prejudice to measures taken in accordance with Article VII of the GATS, and except as provided for in its List of MFN Exemptions contained in Annex VIII, a Party shall accord immediately and unconditionally, in respect of all measures affecting the supply of services, to services and service suppliers of another Party treatment no less favourable than the treatment it accords to like services and service suppliers of any non-party.
- 2. Treatment granted under other existing or future agreements concluded by one of the Parties and notified under Article V or Article V *bis* of the GATS shall not be subject to paragraph 1.
- 3. If a Party concludes or amends an agreement of the type referred to in paragraph 2, it shall notify the other Parties without delay and endeavour to accord to the other Parties treatment no less favourable than that provided under that agreement. The former Party shall, upon request by any other Party, negotiate the incorporation into this Agreement of a treatment no less favourable than that provided under the former agreement.
- 4. The rights and obligations of the Parties in respect of advantages accorded to adjacent countries shall be governed by paragraph 3 of Article II of the GATS, which is hereby incorporated into and made part of this Chapter.

#### Article 29 Market Access

Commitments on market access shall be governed by Article XVI of the GATS, which is hereby incorporated into and made part of this Chapter.

#### Article 30 National Treatment

Commitments on national treatment shall be governed by Article XVII of the GATS, which is hereby incorporated into and made part of this Chapter.

#### Article 31 Additional Commitments

Additional commitments shall be governed by Article XVIII of the GATS, which is hereby incorporated into and made part of this Chapter.

### Article 32 Domestic Regulation

- 1. Each Party shall ensure that all measures of general application affecting trade in services are administered in a reasonable, objective and impartial manner.
- 2. Each Party shall maintain or institute as soon as practicable judicial, arbitral or administrative tribunals or procedures which provide, at the request of an affected service supplier of another Party, for the prompt review of, and where justified, appropriate remedies for, administrative decisions affecting trade in services. Where such procedures are not independent of the agency entrusted with the administrative decision concerned, the Party shall ensure that the procedures in fact provide for an objective and impartial review.
- 3. Where authorisation is required by a Party for the supply of a service, the competent authorities of that Party shall, within a reasonable period of time after the submission of an application is considered complete under that Party's domestic laws and regulations, inform the applicant of the decision concerning the application. At the request of the applicant, the competent authorities of that Party shall provide, without undue delay, information concerning the status of the application.
- 4. Each Party shall provide for adequate procedures to verify the competence of professionals of any other Party.

### Article 33 *Recognition*

1. For the purpose of the fulfilment of its relevant standards or criteria for the authorisation, licensing or certification of service suppliers, each Party shall give due consideration to any requests by another Party to recognise the education or experience obtained, requirements met, or licences or certifications granted in that other Party. Such recognition may be based upon an agreement or arrangement with that other Party, or otherwise be accorded autonomously.

- 2. Where a Party recognises, by agreement or arrangement, the education or experience obtained, requirements met, or licences or certifications granted, in the territory of a non-party, that Party shall afford another Party adequate opportunity to negotiate its accession to such an agreement or arrangement, whether existing or future, or to negotiate a comparable agreement or arrangement with it. Where a Party accords recognition autonomously, it shall afford adequate opportunity for another Party to demonstrate that the education or experience obtained, requirements met, or licences or certifications granted in the territory of that other Party should also be recognised.
- 3. Any such agreement or arrangement or autonomous recognition shall be in conformity with the relevant provisions of the WTO Agreement, in particular paragraph 3 of Article VII of the GATS.

### Article 34 Movement of Natural Persons

- 1. This Article applies to measures affecting natural persons who are service suppliers of a Party, and natural persons of a Party who are employed by a service supplier of a Party, in respect of the supply of a service.
- 2. This Chapter shall not apply to measures affecting natural persons seeking access to the employment market of a Party, nor shall it apply to measures regarding nationality, residence or employment on a permanent basis.
- 3. Natural persons covered by a specific commitment shall be allowed to supply the service in accordance with the terms of that commitment.
- 4. This Chapter shall not prevent a Party from applying measures to regulate the entry of natural persons of another Party into, or their temporary stay in, its territory, including those measures necessary to protect the integrity of, and to ensure the orderly movement of natural persons across, its borders, provided that such measures are not applied in such a manner as to nullify or impair the benefits accruing to any Party under the terms of a specific commitment.<sup>2</sup>

## Article 35 Transparency

The rights and obligations of the Parties in respect of transparency shall be governed by paragraphs 1 and 2 of Article III and by Article III *bis* of the GATS, which are hereby incorporated into and made part of this Chapter.

The sole fact of requiring a visa for natural persons shall not be regarded as nullifying or impairing benefits under a specific commitment.

### Article 36 Monopolies and Exclusive Service Suppliers

The rights and obligations of the Parties in respect of monopolies and exclusive service suppliers shall be governed by paragraphs 1, 2 and 5 of Article VIII of the GATS, which are hereby incorporated into and made part of this Chapter.

#### Article 37 Business Practices

The rights and obligations of the Parties in respect of business practices shall be governed by Article IX of the GATS, which is hereby incorporated into and made part of this Chapter.

### Article 38 Payments and Transfers

- 1. Except under the circumstances envisaged in Article 39, a Party shall not apply restrictions on international transfers and payments for current transactions with another Party.
- 2. Nothing in this Chapter shall affect the rights and obligations of the Parties under the Articles of the Agreement of the International Monetary Fund (hereinafter referred to as the "IMF"), including the use of exchange actions which are in conformity with the Articles of the Agreement of the IMF, provided that a Party shall not impose restrictions on capital transactions inconsistently with its specific commitments regarding such transactions, except under Article 39 or at the request of the IMF.

## Article 39 Restrictions to Safeguard the Balance of Payments

- 1. The Parties shall endeavour to avoid the imposition of restrictions to safeguard the balance of payments.
- 2. Any restriction to safeguard the balance of payments adopted or maintained by a Party under and in conformity with Article XII of the GATS shall apply under this Chapter.

#### Article 40 Exceptions

The rights and obligations of the Parties in respect of general exceptions and security exceptions shall be governed by Article XIV and paragraph 1 of Article XIV *bis* of the GATS, which are hereby incorporated into and made part of this Chapter.

### Article 41 Schedules of Specific Commitments

- 1. Each Party shall set out in a schedule the specific commitments it undertakes under Articles 29, 30 and 31. With respect to sectors where such commitments are undertaken, each Schedule shall specify:
  - (a) terms, limitations and conditions on market access;
  - (b) conditions and qualifications on national treatment;
  - (c) undertakings relating to additional commitments referred to in Article 31; and
  - (d) where appropriate, the time-frame for implementation of such commitments and the date of entry into force of such commitments.
- 2. Measures inconsistent with both Articles 29 and 30 shall be dealt with as provided for in paragraph 2 of Article XX of the GATS.
- 3. The Parties' Schedules of specific commitments are set out in Annex III.

## Article 42 Modification of Schedules

The Parties shall, upon written request by a Party, hold consultations to consider any modification or withdrawal of a specific commitment in the requesting Party's Schedule of specific commitments. The consultations shall be held within three months after the requesting Party made its request. In the consultations, the Parties shall aim to ensure that a general level of mutually advantageous commitments no less favourable to trade than that provided for in the Schedule of specific commitments prior to such consultations is maintained. Modifications of Schedules are subject to the procedures set out in Articles 55 and 58.

#### Article 43 Review

With the objective of further liberalising trade in services between them, in particular eliminating substantially all remaining discrimination within a period of ten years, the Parties shall review at least every other year, or more frequently if so agreed, their Schedules of specific commitments and their Lists of MFN Exemptions, taking into account in particular any autonomous liberalisation and on-going work under the auspices of the WTO. The first such review shall take place no later than three years after the entry into force of this Agreement.

#### Article 44 Annexes

The following Annexes form an integral part of this Chapter:

- Annex III (Schedules of Specific Commitments and Lists of MFN Exemptions);
  - Annex IV (Financial Services); and
  - Annex V (Telecommunications Services).

#### CHAPTER IV DISPUTE SETTLEMENT

### Article 45 Scope and Coverage

- 1. The provisions of this Chapter shall apply with respect to the settlement of any disputes concerning the interpretation or application of this Agreement, except as otherwise provided in this Agreement.
- 2. Disputes regarding the same matter arising under both this Agreement and the WTO Agreement may be settled in either forum at the discretion of the complaining Party. The forum thus selected shall be used to the exclusion of the other.
- 3. For purposes of paragraph 2, dispute settlement proceedings under the WTO Agreement are deemed to be initiated by a Party's request for the establishment of a panel under Article 6 of the WTO Dispute Settlement Understanding, whereas dispute settlement proceedings under this Agreement are deemed to be initiated upon a request for arbitration pursuant to paragraph 1 of Article 48.
- 4. Before a Party initiates dispute settlement proceedings under the WTO Agreement against another Party, that Party shall notify other Party of its intention.

## Article 46 Good Offices, Conciliation or Mediation

- 1. Good offices, conciliation and mediation are procedures that are undertaken voluntarily if the Parties so agree. They may begin and be terminated at any time. They may continue while procedures of an arbitration panel established in accordance with this Chapter are in progress.
- 2. Proceedings involving good offices, conciliation and mediation shall be confidential and without prejudice to the Parties' rights in any other proceedings.

#### Article 47 Consultations

- 1. The Parties shall at all times endeavour to agree on the interpretation and application of this Agreement, and shall make every attempt through cooperation and consultations to reach a mutually satisfactory resolution of any matter raised in accordance with this Article.
- 2. A Party may request in writing consultations with another Party if it considers that a measure or other matter is inconsistent with this Agreement. The Party requesting consultations shall at the same time notify the other Party in writing thereof. The Party to which the request is made shall reply to the request within 10 days after the date of its receipt. Consultations shall take place in the Committee unless the Parties making and receiving the request for consultations agree otherwise.
- 3. Consultations shall commence within 30 days from the date of receipt of the request for consultations. Consultations on urgent matters, including those on perishable goods, shall commence within 15 days from the receipt of the request for consultations. If the Party to which the request is made does not reply within 10 days or does not enter into consultations within 30 days from the date of receipt of the request for consultations, or within 15 days for urgent matters, the Party making the request is entitled to request the establishment of an arbitration panel in accordance with Article 4.4 48.
- 4. The parties to the dispute shall provide sufficient information to enable a full examination of how the measure or other matter is inconsistent with this Agreement and treat any confidential or proprietary information exchanged in the course of consultations in the same manner as the Party providing the information.
- 5. The consultations shall be confidential and without prejudice to the rights of the Parties in any further proceedings.

## Article 48 Establishment of Arbitration Panel

- 1. If the consultations referred to in Article 47 fail to settle a dispute within 60 days, or 30 days in relation to urgent matters, including those on perishable goods, after the date of the receipt of the request for consultations by the Party complained against, it may be referred to an arbitration panel by means of a written request from the complaining Party to the Party complained against.
- 2. The request for arbitration shall identify the specific measure or other matter at issue and provide a brief summary of the legal basis of the complaint.
- 3. The arbitration panel shall comprise three members who shall be nominated in accordance with the "Optional Rules for Arbitrating Disputes between Two States of the Permanent Court of Arbitration", effective 20 October 1992 (hereinafter referred to as "the Optional Rules"). The date of establishment of the arbitration panel shall be the date on which the Chairperson is appointed.

4. Unless the parties to the dispute otherwise agree within 20 days from the date of receipt of the request for the establishment of the arbitration panel, the terms of reference for the arbitration panel shall be:

"To examine, in the light of the relevant provisions of this Agreement, the matter referred to in the request for the establishment of an arbitration panel pursuant to Article 48 and to make findings of law and fact together with the reasons therefore, as well as recommendations, if any, for the resolution of the dispute and the implementation of the ruling."

### Article 49 Procedures of the Arbitration Panel

- 1. Unless otherwise specified in this Agreement or agreed between the parties to the dispute, the procedures of the arbitration panel shall be governed by the Optional Rules.
- 2. The arbitration panel shall examine the matter referred to it in the request for the establishment of an arbitration panel in the light of the relevant provisions of this Agreement interpreted in accordance with rules of interpretation of public international law.
- 3. Unless the parties to the dispute agree otherwise, the hearings of the arbitration panel shall take place in Geneva. The language of any proceeding shall be English. The hearings of the arbitration panel shall be open to the public unless the parties to the dispute agree otherwise.
- 4. There shall be no *ex parte* communications with the arbitration panel concerning matters under its consideration.
- 5. A Party's written submissions, written versions of oral statements and responses to questions put by an arbitration panel, shall, at the same time as it is submitted to the arbitration panel, be transmitted by that Party to the other party to the dispute.
- 6. The Parties shall treat as confidential the information submitted by other Party to the arbitration panel which that Party has designated as confidential.
- 7. Decisions of the arbitration panel shall be taken by a majority of its members. Any member may furnish separate opinions on matters not unanimously agreed. The arbitration panel may not disclose which members are associated with majority or minority opinions.

## Article 50 Arbitration Panel Reports

1. The arbitration panel should, as a general rule, submit an initial report containing its findings and ruling to the parties to the dispute not later than 90 days from the date of establishment of the arbitration panel. In no case should it do so later than five months

from this date. A party to the dispute may submit written comments to the arbitration panel on its initial report within 14 days of receipt of the report. The arbitration panel shall present to the parties to the dispute a final report within 30 days of their receipt of the initial report.

- 2. The final report, as well as any ruling under Articles 52 and 53, shall be communicated to the Parties. The reports shall be made public, unless the parties to the dispute decide otherwise.
- 3. Any ruling of the arbitration panel under any provision of this Chapter shall be final and binding upon the parties to the dispute.

## Article 51 Suspension or Termination of Arbitration Panel Proceedings

- 1. Where the parties to the dispute agree, an arbitration panel may suspend its work at any time for a period not exceeding 12 months. If the work of an arbitration panel has been suspended for more than 12 months, the arbitration panel's authority for considering the dispute shall lapse unless the parties to the dispute agree otherwise.
- 2. A complaining Party may withdraw its complaint at any time before the final report has been issued. Such withdrawal is without prejudice to its right to introduce a new complaint regarding the same issue at a later point in time.
- 3. The parties to the dispute may agree at any time to terminate the proceedings of an arbitration panel established under this Agreement by jointly notifying the Chairperson of that arbitration panel.
- 4. An arbitration panel may, at any stage of the proceedings prior to release of the final report, propose that the parties to the dispute seek to settle the dispute amicably.

## Article 52 Implementation of Final Report

- 1. The Party concerned shall promptly comply with the ruling of the arbitration panel. If it is impracticable to comply immediately, the parties to the dispute shall endeavour to agree on a reasonable period of time to do so. In the absence of such agreement within 30 days from the date of the issuance of the final report, either party to the dispute may request the original arbitration panel to determine the length of the reasonable period of time, in light of the particular circumstances of the case. The ruling of the arbitration panel should be given within 30 days from that request.
- 2. The party to the dispute concerned shall notify the other party to the dispute of the measure adopted in order to comply with the ruling of the arbitration panel, as well as provide a detailed description of how the measure ensures compliance sufficient to allow the other party to the dispute to assess the measure.

3. In case of disagreement as to the existence of a measure complying with the ruling of the arbitration panel or to the consistency of that measure with the ruling of the arbitration panel, such dispute shall be decided by the same arbitration panel before compensation can be sought or suspension of benefits can be applied in accordance with Article 53. The ruling of the arbitration panel shall normally be rendered within 90 days.

## Article 53 Compensation and Suspension of Benefits

- 1. If the Party concerned fails to properly comply with the ruling in the final report within a reasonable period of time as provided for in paragraph 1 of Article 52, that Party shall, if so requested by the complaining Party, enter into consultations with a view to agreeing on a mutually acceptable compensation. If no such agreement has been reached within 20 days from the request, the complaining Party shall be entitled to suspend the application of benefits granted under this Agreement but only equivalent to those affected by the measure or matter that the arbitration panel has found to be inconsistent with this Agreement.
- 2. In considering what benefits to suspend, the complaining Party should first seek to suspend benefits in the same sector or sectors as that affected by the measure or matter that the arbitration panel has found to be inconsistent with this Agreement. The complaining Party that considers it is not practicable or effective to suspend benefits in the same sector or sectors may suspend benefits in other sectors.
- 3. The complaining Party shall notify the other party to the dispute of the benefits which it intends to suspend, the grounds for such suspension and when suspension will commence, no later than 30 days before the date on which the suspension is due to take effect. Within 15 days from that notification, the Party complained against may request the original arbitration panel to rule on whether the benefits which the complaining Party intends to suspend are equivalent to those affected by the measure found to be inconsistent with this Agreement, and whether the proposed suspension is in accordance with paragraphs 1 and 2. The ruling of the arbitration panel shall be given within 45 days from that request. Benefits shall not be suspended until the arbitration panel has issued its ruling.
- 4. Compensation and suspension of benefits shall be temporary measures and shall only be applied by the complaining Party until the measure or matter found to be inconsistent with this Agreement has been withdrawn or amended so as to bring it into conformity with this Agreement, or until the parties to the dispute have resolved the dispute otherwise.
- 5. At the request of a party to the dispute, the original arbitration panel shall rule on the conformity with the final report of any implementing measures adopted after the suspension of benefits and, in light of such ruling, whether the suspension of benefits should be terminated or modified. The ruling of the arbitration panel shall be given within 30 days from the date of that request.

#### Article 54 Other Provisions

- 1. Whenever possible, the arbitration panel referred to in Articles 52 and 53 shall comprise the same panelists who issued the final report. If a member of the original arbitration panel is unavailable, the appointment of a replacement panelist shall be conducted in accordance with the selection procedure for the original panelist.
- 2. Any time period mentioned in this Chapter may be modified by mutual agreement of the Parties involved.

#### CHAPTER V INSTITUTIONAL PROVISIONS

#### Article 55 Free Trade Committee

- 1. The Parties hereby establish the Montenegrin Ukrainian Free Trade Committee (here and after referred to as "the Committee") in order to ensure full and effective implementation of the provisions of this Agreement.
  - 2. The objectives of the Committee are:
- (a) to supervise and review the implementation of this Agreement, *inter alia* by means of a comprehensive review of the application of the provisions of this Agreement, with due regard to any specific reviews contained in this Agreement;
- (b) to keep under review the possibility of further removal of barriers to trade and other restrictive measures concerning trade between the Parties;
  - (c) to oversee the further development of this Agreement;
- (d) to endeavour to resolve disputes that may arise regarding the interpretation or application of this Agreement; and
  - (e) to consider any other matter that may affect the operation of this Agreement.
- 3. The Committee shall meet whenever necessary upon request by the either Party in the capitals of both States alternately, at the agreed date.

#### CHAPTER VI FINAL PROVISIONS

## Article 56 Fulfillment of Obligations

The Parties shall take all necessary measures to ensure the achievement of the objectives of this Agreement and the fulfilment of their obligations under this Agreement.

#### Article 57 Annexes

The Annexes to this Agreement shall form an integral part thereof. The Free Trade Committee may recommend amending the Annexes in accordance with the national legislation of the Parties.

#### Article 58 Amendments

Amendments to this Agreement, as well as to its Annexes, shall enter into force on the date of receipt of the latter written notification through diplomatic channels, by which the Parties inform each other that all necessary requirements foreseen by their national legislation for the entry into force of this Agreement, have been fulfilled.

## Article 59 Validity and Withdrawal

- 1. This Agreement is concluded for an unlimited period.
- 2. Each Party to this Agreement may withdraw from this Agreement by a written notification to the other Party. The termination shall take effect on the first day of the seventh month following the date on which the notification was received by the other Party.
- 3. Without prejudice to Article 4, on the day of the accession of each Party of this Agreement to the European Union, this Agreement shall cease to be effective.
- 4. Six months after the termination of this Agreement, its provisions will apply to all contracts that are concluded during the term and in accordance with this Agreement, in order to ensure complete performance of obligations arising from them.

## Article 60 Entry into Force

The Parties shall ratify this Agreement in accordance with their own procedures. This Agreement shall enter into force on the first day of the second month, following the date of the receipt through diplomatic channels of the latter document on ratification.

For the Goverment of Montenegro	For the Goverment of Ukraine
	, in two originals, each in the Montenegrin, eing equally authentic. In case of any divergence inglish text shall prevail.
IN WITNESS WHEREOF the unde hereto, have signed this Agreement.	ersigned plenipotentiaries, being duly authorised

#### ANNEX I

#### **CUSTOMS DUTIES ON IMPORTS**

#### UKRAINE – LIST OF EXEMPTIONS REFERRED TO IN ARTICLE 7

HS Code	Description of Products
0203	MEAT OF SWINE, FRESH, CHILLED OR FROZEN
0206 41 00 00	LIVERS OF SWINE, FROZEN
0206 49 20 00	OTHER EDIBLE OFFAL OF SWINE, FROZEN
0207 14	CUTS AND OFFAL OF THE POULTRY, FROZEN
0209 00 11 00	PIG FAT, FRESH, CHILLED, FROZEN, SALTED, IN BRINE
1701	CANE OR BEET SUGAR AND CHEMICALLY PURE
	SUCROSE, IN SOLID FORM

# ANNEX II RULES OF ORIGIN AND METHODS OF ADMINISTRATIVE CO-OPERATION

#### TITLE I GENERAL PROVISIONS

Article 1 Definitions

## TITLE II DEFINITION OF THE CONCEPT OF "ORIGINATING PRODUCTS"

Article 2	General requirements		
Article 3	Cumulation in Montenegro		
Article 4	Cumulation in Ukraine		
Article 5	Wholly obtained products		
Article 6	Sufficiently worked or processed products		
Article 7	Insufficient working or processing		
Article 8	Unit of qualification		
Article 9	Accessories, spare parts and tools		
Article 10	Sets		
Article 11	Neutral elements		
	TITLE III TERRITORIAL REQUIREMENTS		
Article 12	Principle of territoriality		
Article 13	Direct transport		
Article 14	Exhibitions		
	TITLE IV DRAWBACK OR EXEMPTION		
Article 15	Prohibition of drawback of, or exemption from, customs duties		
	TITLE V PROOF OF ORIGIN		
Article 16	General requirements		
Article 17	Procedure for the issue of a certificate of origin EUR.1		
Article 18	Certificates of origin EUR.1 issued retrospectively		
Article 19	Issue of a duplicate certificate of origin EUR.1		
Article 20	Issue of certificates of origin EUR.1 on the basis of a proof of origin issued		
	or made out previously		
Article 21	Accounting segregation		
Article 22	Conditions for making out an invoice declaration		
Article 23	Approved exporter		
Article 24	Validity of proof of origin		
Article 25	Submission of proof of origin		
Article 26	Importation by instalments		
Article 27	Exemptions from proof of origin		
Article 28	Supporting documents		

	TITLE VI	ARRANGEMENTS FOR ADMINISTRAT		
Article 31	Amounts expressed in euro			
Article 30	Discrepa	Discrepancies and formal errors		
Article 29	Preservat	tion of proof of origin and supporting documents		

## **TIVE**

Article 32	Mutual assistance
Article 33	Verification of proofs of origin
Article 34	Dispute settlement
Article 35	Penalties
Article 36	Free zones

#### TITLE VII **FINAL PROVISIONS**

#### Article 37 Amendments to the Annex

#### **List of Appendixes**

Appendix I: Introductory notes to the list in Appendix II

Appendix II: List of products and working or processing operations which confer originating status

Specimens of certificate of origin EUR.1 and application for a certificate of Appendix III: origin EUR.1

Appendix IV: Text of the invoice declaration

#### TITLE I GENERAL PROVISIONS

#### Article 1 **Definitions**

For the purposes of this Annex:

- (a) "manufacture" means any kind of working or processing including assembly or specific operations;
- (b) "material" means any ingredient, raw material, component or part, etc., used in the manufacture of the product;
- (c) "product" means the product being manufactured, even if it is intended for later use in another manufacturing operation;
- (d) "goods" means both materials and products;
- (e) "customs value" means the value as determined in accordance with the 1994 Agreement on implementation of Article VII of the General Agreement on Tariffs and Trade (WTO Agreement on customs valuation);
- (f) "ex-works price" means the price paid for the product ex works to the manufacturer in Montenegro or in Ukraine in whose undertaking the last working or processing is carried out, provided the price includes the value of all the materials used, minus any internal taxes which are, or may be, repaid when the product obtained is exported;
- (g) "value of materials" means the customs value at the time of importation of the non-originating materials used, or, if this is not known and cannot be ascertained, the first ascertainable price paid for the materials in Montenegro or in Ukraine;
- (h) "value of originating materials" means the value of such materials as defined in (g) applied *mutatis mutandis*;
- (i) "value added" shall be taken to be the ex-works price minus the customs value of each of the materials incorporated which originate in the other countries referred to in Articles 3 and 4 or, where the customs value is not known or cannot be ascertained, the first ascertainable price paid for the materials in Montenegro or in Ukraine;
- (j) "chapters" and "headings" mean the chapters and the headings (four-digit codes) used in the nomenclature which makes up the Harmonized Commodity Description and Coding System, referred to in this Annex as "the Harmonized System" or "HS";
- (k) "classified" refers to the classification of a product or material under a particular heading;
- (l) "consignment" means products which are either sent simultaneously from one exporter to one consignee or covered by a single transport document covering their shipment from the exporter to the consignee or, in the absence of such a document, by a single invoice;
- (m) "territories" includes territorial waters.

#### TITLE II DEFINITION OF THE CONCEPT OF "ORIGINATING PRODUCTS"

### Article 2 General requirements

- 1. For the purpose of implementing this Agreement, the following products shall be considered as originating in Montenegro:
- (a) products wholly obtained in Montenegro within the meaning of Article 5;
- (b) products obtained in Montenegro incorporating materials which have not been wholly obtained there, provided that such materials have undergone sufficient working or processing in Montenegro within the meaning of Article 6;
- 2. For the purpose of implementing this Agreement, the following products shall be considered as originating in Ukraine:
- (a) products wholly obtained in Ukraine within the meaning of Article 5;
- (b) products obtained in Ukraine incorporating materials which have not been wholly obtained there, provided that such materials have undergone sufficient working or processing in Ukraine within the meaning of Article 6.

## Article 3 Cumulation in Montenegro

Without prejudice to the provisions of Article 2(1), products shall be considered as originating in Montenegro if such products are obtained there, incorporating materials originating in Ukraine, provided that the working or processing carried out in Montenegro goes beyond the operations referred to in Article 7. It shall not be necessary that such materials have undergone sufficient working or processing.

#### Article 4 Cumulation in Ukraine

Without prejudice to the provisions of Article 2(2), products shall be considered as originating in Ukraine if such products are obtained there, incorporating materials originating in Montenegro, provided that the working or processing carried out in Ukraine goes beyond the operations referred to in Article 7. It shall not be necessary that such materials have undergone sufficient working or processing.

### Article 5 Wholly obtained products

- 1. The following shall be considered as wholly obtained in Montenegro or in Ukraine:
- (a) mineral products extracted from their soil or from their seabed;

- (b) vegetable products harvested there;
- (c) live animals born and raised there;
- (d) products from live animals raised there;
- (e) products obtained by hunting or fishing conducted there;
- (f) products of sea fishing and other products taken from the sea outside the territorial waters of Montenegro or of Ukraine by their vessels;
- (g) products made aboard their factory ships exclusively from products referred to in (f);
- (h) used articles collected there fit only for the recovery of raw materials, including used tyres fit only for retreading or for use as waste;
- (i) waste and scrap resulting from manufacturing operations conducted there;
- (j) products extracted from marine soil or subsoil outside their territorial waters provided that they have sole rights to work that soil or subsoil;
- (k) goods produced there exclusively from the products specified in (a) to (j).
- 2. The terms "their vessels" and "their factory ships" in paragraph 1(f) and (g) shall apply only to vessels and factory ships:
- (a) which are registered or recorded in Montenegro or in Ukraine;
- (b) which sail under the flag of Montenegro or of Ukraine;
- (c) which are owned to an extent of at least 50 per cent by nationals of Montenegro or of Ukraine, or by a company with its head office in one of these States, of which the manager or managers, Chairman of the Board of Directors or the Supervisory Board, and the majority of the members of such boards are nationals of Montenegro or of Ukraine and of which, in addition, in the case of partnerships or limited companies, at least half the capital belongs to those States or to public bodies or nationals of the said States;
- (d) of which the master and officers are nationals of Montenegro or of Ukraine; and
- (e) of which at least 75 per cent of the crew are nationals of Montenegro or of Ukraine.

#### Article 6 Sufficiently worked or processed products

1. For the purposes of Article 2, products which are not wholly obtained are considered to be sufficiently worked or processed when the conditions set out in the list in Appendix II are fulfilled.

The conditions referred to above indicate, for all products covered by the Agreement, the working or processing which must be carried out on non-originating materials used in manufacturing and apply only in relation to such materials. It follows that if a product which has acquired originating status by fulfilling the conditions set out in the list is used in the manufacture of another product, the conditions applicable to the product in which it is incorporated do not apply to it, and no account shall be taken of the non-originating materials which may have been used in its manufacture.

- 2. Notwithstanding paragraph 1, non-originating materials which, according to the conditions set out in the list, should not be used in the manufacture of a product may nevertheless be used, provided that:
- (a) their total value does not exceed 10 per cent of the ex-works price of the product;
- (b) any of the percentages given in the list for the maximum value of non-originating materials are not exceeded through the application of this paragraph.

This paragraph shall not apply to products falling within Chapters 50 to 63 of the Harmonized System.

3. Paragraphs 1 and 2 shall not apply subject to the provisions of Article 7.

#### Article 7

#### Insufficient working or processing

- 1. Without prejudice to Article 2, the following operations shall be considered as insufficient working or processing to confer the status of originating products, whether or not the requirements of Article 6 are satisfied:
- (a) preserving operations to ensure that the products remain in good condition during transport and storage;
- (b) breaking-up and assembly of packages;
- (c) washing, cleaning; removal of dust, oxide, oil, paint or other coverings;
- (d) ironing or pressing of textiles;
- (e) simple painting and polishing operations;
- (f) husking, partial or total bleaching, polishing, and glazing of cereals and rice;
- (g) operations to colour sugar or form sugar lumps; partial or total milling of crystal sugar;
- (h) peeling, stoning and shelling, of fruits, nuts and vegetables;
- (i) sharpening, simple grinding or simple cutting;

- (j) sifting, screening, sorting, classifying, grading, matching; (including the making-up of sets of articles);
- (k) simple placing in bottles, cans, flasks, bags, cases, boxes, fixing on cards or boards and all other simple packaging operations;
- (l) affixing or printing marks, labels, logos and other like distinguishing signs on products or their packaging;
- (m) simple mixing of products, whether or not of different kinds, including mixing of sugar with any material;
- (n) simple assembly of parts of articles to constitute a complete article or disassembly of products into parts;
- (o) a combination of two or more operations specified in (a) to (n);
- (p) slaughter of animals.
- 2. All operations carried out either in Montenegro or in Ukraine on a given product shall be considered together when determining whether the working or processing undergone by that product is to be regarded as insufficient within the meaning of paragraph 1.

## Article 8 Unit of qualification

1. The unit of qualification for the application of the provisions of this Annex shall be the particular product which is considered as the basic unit when determining classification using the nomenclature of the Harmonized System.

#### It follows that:

- (a) when a product composed of a group or assembly of articles is classified under the terms of the Harmonized System in a single heading, the whole constitutes the unit of qualification;
- (b) when a consignment consists of a number of identical products classified under the same heading of the Harmonized System, each product must be taken individually when applying the provisions of this Annex.
- 2. Where, under General Rule 5 of the Harmonized System, packaging is included with the product for classification purposes, it shall be included for the purposes of determining origin.

## Article 9 Accessories, spare parts and tools

Accessories, spare parts and tools dispatched with a piece of equipment, machine, apparatus or vehicle, which are part of the normal equipment and included in the price thereof or which

are not separately invoiced, shall be regarded as one with the piece of equipment, machine, apparatus or vehicle in question.

#### Article 10 Sets

Sets, as defined in General Rule 3 of the Harmonized System, shall be regarded as originating when all component products are originating. Nevertheless, when a set is composed of originating and non-originating products, the set as a whole shall be regarded as originating, provided that the value of the non-originating products does not exceed 15 per cent of the exworks price of the set.

### Article 11 Neutral elements

In order to determine whether a product originates, it shall not be necessary to determine the origin of the following which might be used in its manufacture:

- (a) energy and fuel;
- (b) plant and equipment;
- (c) machines and tools;
- (d) goods which do not enter and which are not intended to enter into the final composition of the product.

#### TITLE III TERRITORIAL REQUIREMENTS

### Article 12 Principle of territoriality

- 1. Except as provided for in Articles 3 and 4 and paragraph 3 of this Article, the conditions for acquiring originating status set out in Title II must be fulfilled without interruption in Montenegro or in Ukraine.
- 2. Except as provided for in Articles 3 and 4, where originating goods exported from Montenegro or from Ukraine to another country return, they must be considered as non-originating, unless it can be demonstrated to the satisfaction of the customs authorities that:
- (a) the returning goods are the same as those exported; and
- (b) they have not undergone any operation beyond that necessary to preserve them in good condition while in that country or while being exported.

- 3. The acquisition of originating status in accordance with the conditions set out in Title II shall not be affected by working or processing done outside Montenegro or Ukraine on materials exported from Montenegro or from Ukraine and subsequently re-imported there, provided:
- (a) the said materials are wholly obtained in Montenegro or in Ukraine or have undergone working or processing beyond the operations referred to in Article 7 prior to being exported; and
- (b) it can be demonstrated to the satisfaction of the customs authorities that:
  - the re-imported goods have been obtained by working or processing the exported materials;
     and
  - ii) the total added value acquired outside Montenegro or Ukraine by applying the provisions of this Article does not exceed 10 per cent of the ex-works price of the end product for which originating status is claimed.
- 4. For the purposes of paragraph 3, the conditions for acquiring originating status set out in Title II shall not apply to working or processing done outside Montenegro or Ukraine. But where, in the list in Appendix II, a rule setting a maximum value for all the non-originating materials incorporated is applied in determining the originating status of the end product, the total value of the non-originating materials incorporated in the territory of the party concerned, taken together with the total added value acquired outside Montenegro or Ukraine by applying the provisions of this Article, shall not exceed the stated percentage.
- 5. For the purposes of applying the provisions of paragraphs 3 and 4, 'total added value' shall be taken to mean all costs arising outside Montenegro or Ukraine, including the value of the materials incorporated there.
- 6. The provisions of paragraphs 3 and 4 shall not apply to products which do not fulfil the conditions set out in the list in Appendix II or which can be considered sufficiently worked or processed only if the general tolerance fixed in Article 6(2) is applied.
- 7. The provisions of paragraphs 3 and 4 shall not apply to products of Chapters 50 to 63 of the Harmonized System
- 8. Any working or processing of the kind covered by the provisions of this Article and done outside Montenegro or Ukraine shall be done under the outward processing arrangements, or similar arrangements.

#### Article 13

#### **Direct transport**

1. The preferential treatment provided for under the Agreement applies only to products, satisfying the requirements of this Annex, which are transported directly between Montenegro and Ukraine. However, products constituting one single consignment may be transported through other territories with, should the occasion arise, trans-shipment or temporary warehousing in such territories, provided that they remain under the surveillance of the customs authorities in the country of transit or warehousing and do not undergo

operations other than unloading, reloading or any operation designed to preserve them in good condition.

Originating products may be transported by pipeline across territory other than that of Montenegro or Ukraine.

- 2. Evidence that the conditions set out in paragraph 1 have been fulfilled shall be supplied to the customs authorities of the importing country by the production of:
- (a) a single transport document covering the passage from the exporting country through the country of transit; or
- (b) a certificate issued by the customs authorities of the country of transit:
  - (i) giving an exact description of the products;
  - (ii) stating the dates of unloading and reloading of the products and, where applicable, the names of the ships, or the other means of transport used; and
  - (iii) certifying the conditions under which the products remained in the transit country;
- (c) failing these, any substantiating documents.

#### Article 14

#### **Exhibitions**

- 1. Originating products, sent for exhibition in a country other than Montenegro and Ukraine and sold after the exhibition for importation in Montenegro or in Ukraine shall benefit on importation from the provisions of the Agreement provided it is shown to the satisfaction of the customs authorities that:
- (a) an exporter has consigned these products from Montenegro or from Ukraine to the country in which the exhibition is held and has exhibited them there;
- (b) the products have been sold or otherwise disposed of by that exporter to a person in Montenegro or in Ukraine;
- (c) the products have been consigned during the exhibition or immediately thereafter in the state in which they were sent for exhibition;

and

- (d) the products have not, since they were consigned for exhibition, been used for any purpose other than demonstration at the exhibition.
- 2. A proof of origin must be issued or made out in accordance with the provisions of Title V and submitted to the customs authorities of the importing country in the normal manner.

The name and address of the exhibition must be indicated thereon. Where necessary, additional documentary evidence of the conditions under which they have been exhibited may be required.

3. Paragraph 1 shall apply to any trade, industrial, agricultural or crafts exhibition, fair or similar public show or display which is not organised for private purposes in shops or business premises with a view to the sale of foreign products, and during which the products remain under customs control.

### TITLE IV DRAWBACK OR EXEMPTION

#### Article 15

### Prohibition of drawback of, or exemption from, customs duties

- 1. Non-originating materials used in the manufacture of products originating in Montenegro or in Ukraine for which a proof of origin is issued or made out in accordance with the provisions of Title V shall not be subject in Montenegro or in Ukraine to drawback of, or exemption from, customs duties of whatever kind.
- 2. The prohibition in paragraph 1 shall apply to any arrangement for refund, remission or non-payment, partial or complete, of customs duties or charges having an equivalent effect, applicable in Montenegro or in Ukraine to materials used in the manufacture, where such refund, remission or non-payment applies, expressly or in effect, when products obtained from the said materials are exported and not when they are retained for home use there.
- 3. The exporter of products covered by a proof of origin shall be prepared to submit at any time, upon request from the customs authorities, all appropriate documents proving that no drawback has been obtained in respect of the non-originating materials used in the manufacture of the products concerned and that all customs duties or charges having equivalent effect applicable to such materials have actually been paid.
- 4. The provisions of paragraphs 1 to 3 shall also apply in respect of packaging within the meaning of Article 8(2), accessories, spare parts and tools within the meaning of Article 9 and products in a set within the meaning of Article 10 when such items are non-originating.
- 5. The provisions of paragraphs 1 to 4 shall apply only in respect of materials which are of the kind to which the Agreement applies. Furthermore, they shall not preclude the application of an export refund system for agricultural products, applicable upon export in accordance with the provisions of the Agreement.

TITLE V PROOF OF ORIGIN

Article 16
General requirements

- 1. Products originating in Montenegro shall, on importation into Ukraine and products originating in Ukraine shall, on importation into Montenegro benefit from the Agreement upon submission of either:
- (a) a certificate of origin EUR.1, a specimen of which appears in Appendix III; or
- (b) in the cases specified in Article 22(1), a declaration, subsequently referred to as the "invoice declaration", given by the exporter on an invoice, a delivery note or any other commercial document which describes the products concerned in sufficient detail to enable them to be identified; the text of the invoice declaration appears in Appendix IV.
- 2. Notwithstanding paragraph 1, originating products within the meaning of this Annex shall, in the cases specified in Article 27, benefit from the Agreement without it being necessary to submit any of the documents referred to above.

# Article 17 Procedure for the issue of a certificate of origin EUR.1

- 1. A certificate of origin EUR.1 shall be issued by the customs authorities of the exporting country according to its domestic law on application having been made in writing by the exporter or, under the exporter's responsibility, by his authorised representative.
- 2. For this purpose, the exporter or his authorised representative shall fill out both the certificate of origin EUR.1 and the application form, specimens of which appear in Appendix III. These forms shall be completed in one of the languages in which this Agreement is drawn up or in English and in accordance with the provisions of the domestic law of the exporting country. If they are hand-written, they shall be completed in ink in printed characters. The description of the products must be given in the box reserved for this purpose without leaving any blank lines. Where the box is not completely filled, a horizontal line must be drawn below the last line of the description, the empty space being crossed through.
- 3. The exporter applying for the issue of a certificate of origin EUR.1 shall be prepared to submit at any time, at the request of the customs authorities of the exporting country where the certificate of origin EUR.1 is issued, all appropriate documents proving the originating status of the products concerned as well as the fulfilment of the other requirements of this Annex.
- 4. A certificate of origin EUR.1 shall be issued by customs authorities of Montenegro or of Ukraine if the products concerned can be considered as products originating in Montenegro or in Ukraine and fulfil the other requirements of this Annex.
- 5. The customs authorities shall take any steps necessary to verify the originating status of the products and the fulfilment of the other requirements of this Annex. For this purpose, they shall have the right to call for any evidence and to carry out any inspection of the exporter's accounts or any other check considered appropriate. They shall also ensure that the forms referred to in paragraph 2 are duly completed. In particular, they shall check whether the space reserved for the description of the products has been completed in such a manner as to exclude all possibility of fraudulent additions.

- 6. The date of issue of the certificate of origin EUR.1 shall be indicated in Box 11 of the certificate.
- 7. A certificate of origin EUR.1 shall be issued by customs authorities of the exporting country according to its domestic law and made available to the exporter as soon as actual exportation has been effected or ensured.

# Article 18 Certificates of origin EUR.1 issued retrospectively

- 1. Notwithstanding Article 17(7), a certificate of origin EUR.1 may exceptionally be issued after exportation of the products to which it relates if:
- (a) it was not issued at the time of exportation because of errors or involuntary omissions or special circumstances;

or

- (b) it is demonstrated to the satisfaction of the customs authorities that a certificate of origin EUR.1 was issued but was not accepted at importation for technical reasons.
- 2. For the implementation of paragraph 1, the exporter must indicate in his application the place and date of exportation of the products to which the certificate of origin EUR.1 relates, and state the reasons for his request.
- 3. The customs authorities of the exporting country may issue a certificate of origin EUR.1 retrospectively only after verifying that the information supplied in the exporter's application agrees with that in the corresponding file.
- 4. Certificates of origin EUR.1 issued retrospectively must be endorsed with the following phrase in English: 'ISSUED RETROSPECTIVELY'
- 5. The endorsement referred to in paragraph 4 shall be inserted in the "Remarks" box of the certificate of origin EUR.1.

#### Article 19

# Issue of a duplicate certificate of origin EUR.1

- 1. In the event of theft, loss or destruction of a certificate of origin EUR.1, the exporter may apply to the customs authorities of the exporting country which issued it for a duplicate made out on the basis of the export documents in their possession.
- 2. The duplicate issued in this way must be endorsed with the following word in English:

#### 'DUPLICATE'

- 3. The endorsement referred to in paragraph 2 shall be inserted in the "Remarks" box of the duplicate certificate of origin EUR.1.
- 4. The duplicate, which must bear the date of issue of the original certificate of origin EUR.1, shall take effect as from that date.

### Article 20

# Issue of certificates of origin EUR.1 on the basis of a proof of origin issued or made out previously

When originating products are placed under the control of a customs office in Montenegro or in Ukraine, it shall be possible to replace the original proof of origin by one or more certificates of origin EUR.1 for the purpose of sending all or some of these products elsewhere within Montenegro or Ukraine. The replacement certificate(s) of origin EUR.1 shall be issued by the customs office under whose control the products are placed.

#### Article 21

## **Accounting segregation**

- 1. Where considerable cost or material difficulties arise in keeping separate stocks of originating and non-originating materials which are identical and interchangeable, the customs authorities may, at the written request of those concerned, authorise the so-called "accounting segregation" method to be used for managing such stocks.
- 2. This method must be able to ensure that, for a specific reference-period, the number of products obtained which could be considered as "originating" is the same as that which would have been obtained if there had been physical segregation of the stocks.
- 3. The customs authorities may grant such authorisation, subject to any conditions deemed appropriate.
- 4. This method is recorded and applied on the basis of the general accounting principles applicable in the country where the product was manufactured.
- 5. The beneficiary of this facilitation may issue or apply for proofs of origin, as the case may be, for the quantity of products which may be considered as originating. At the request of the customs authorities, the beneficiary shall provide a statement of how the quantities have been managed.
- 6. The customs authorities shall monitor the use made of the authorisation and may withdraw it at any time whenever the beneficiary makes improper use of the authorisation in any manner whatsoever or fails to fulfil any of the other conditions laid down in this Annex.

#### Article 22

### Conditions for making out an invoice declaration

1. An invoice declaration as referred to in Article 16(1)(b) may be made out:

(a) by an approved exporter within the meaning of Article 23,

or

- (b) by any exporter for any consignment consisting of one or more packages containing originating products whose total value does not exceed EUR 6,000.
- 2. An invoice declaration may be made out if the products concerned can be considered as products originating in Montenegro or in Ukraine and fulfil the other requirements of this Annex.
- 3. The exporter making out an invoice declaration shall be prepared to submit at any time, at the request of the customs authorities of the exporting country, all appropriate documents proving the originating status of the products concerned as well as the fulfilment of the other requirements of this Annex.
- 4. An invoice declaration shall be made out by the exporter by typing, stamping or printing on the invoice, the delivery note or another commercial document, the declaration, the text of which appears in Appendix IV, using one of the linguistic versions set out in that Appendix and in accordance with the provisions of the domestic law of the exporting country. If the declaration is hand-written, it shall be written in ink in printed characters.
- 5. Invoice declarations shall bear the original signature of the exporter in manuscript. However, an approved exporter within the meaning of Article 23 shall not be required to sign such declarations provided that he gives the customs authorities of the exporting country a written undertaking that he accepts full responsibility for any invoice declaration which identifies him as if it had been signed in manuscript by him.
- 6. An invoice declaration may be made out by the exporter when the products to which it relates are exported, or after exportation on condition that it is presented in the importing country no longer than two years after the importation of the products to which it relates.

# Article 23 Approved exporter

- 1. The customs authorities of the exporting country may authorise any exporter, hereinafter referred to as 'approved exporter', who makes frequent shipments of products under this Agreement to make out invoice declarations irrespective of the value of the products concerned. An exporter seeking such authorisation must offer to the satisfaction of the customs authorities all guarantees necessary to verify the originating status of the products as well as the fulfilment of the other requirements of this Annex.
- 2. The customs authorities may grant the status of approved exporter subject to any conditions which they consider appropriate.
- 3. The customs authorities shall grant to the approved exporter a customs authorisation number which shall appear on the invoice declaration.

- 4. The customs authorities shall monitor the use of the authorisation by the approved exporter.
- 5. The customs authorities may withdraw the authorisation at any time. They shall do so where the approved exporter no longer offers the guarantees referred to in paragraph 1, no longer fulfils the conditions referred to in paragraph 2 or otherwise makes an incorrect use of the authorisation.

# Article 24 Validity of proof of origin

- 1. A proof of origin shall be valid for six months from the date of issue in the exporting country, and must be submitted within the said period to the customs authorities of the importing country.
- 2. Proofs of origin which are submitted to the customs authorities of the importing country after the final date for presentation specified in paragraph 1 may be accepted for the purpose of applying preferential treatment, where the failure to submit these documents by the final date set is due to exceptional circumstances.
- 3. In other cases of belated presentation, the customs authorities of the importing country may accept the proofs of origin where the products have been submitted before the said final date.

# Article 25 Submission of proof of origin

Proofs of origin shall be submitted to the customs authorities of the importing country in accordance with the procedures applicable in that country. The said authorities may require a translation of a proof of origin and may also require the import declaration to be accompanied by a statement from the importer to the effect that the products meet the conditions required for the implementation of the Agreement.

# Article 26 **Importation by instalments**

Where, at the request of the importer and on the conditions laid down by the customs authorities of the importing country, dismantled or non-assembled products within the meaning of General Rule 2(a) of the Harmonized System falling within Sections XVI and XVII or headings 7308 and 9406 of the Harmonized System are imported by instalments, a single proof of origin for such products shall be submitted to the customs authorities upon importation of the first instalment.

# Article 27 **Exemptions from proof of origin**

1. Products sent as small packages from private persons to private persons or forming part of travellers' personal luggage shall be admitted as originating products without requiring the submission of a proof of origin, provided that such products are not imported by way of trade

and have been declared as meeting the requirements of this Annex and where there is no doubt as to the veracity of such a declaration. In the case of products sent by post, this declaration can be made on the customs declaration CN22/CN23 or on a sheet of paper annexed to that document, which should be accepted by customs authorities.

- 2. Imports which are occasional and consist solely of products for the personal use of the recipients or travellers or their families shall not be considered as imports by way of trade if it is evident from the nature and quantity of the products that no commercial purpose is in view.
- 3. Furthermore, the total value of these products shall not exceed EUR 500 in the case of small packages or EUR 1,200 in the case of products forming part of travellers' personal luggage.

# Article 28 Supporting documents

The documents referred to in Articles 17(3) and 22(3) used for the purpose of proving that products covered by a certificate of origin EUR.1 or an invoice declaration can be considered as products originating in Montenegro or in Ukraine and fulfil the other requirements of this Annex may consist *inter alia* of the following:

- (a) direct evidence of the processes carried out by the exporter or supplier to obtain the goods concerned, contained for example in his accounts or internal book-keeping;
- (b) documents proving the originating status of materials used, issued or made out in Montenegro or in Ukraine where these documents are used in accordance with domestic law;
- (c) documents proving the working or processing of materials in Montenegro or in Ukraine, issued or made out in Montenegro or in Ukraine, where these documents are used in accordance with domestic law:
- (d) certificates of origin EUR.1 or invoice declarations proving the originating status of materials used, issued or made out in Montenegro or in Ukraine in accordance with this Annex:
- (e) appropriate evidence concerning working or processing undergone outside Montenegro or Ukraine by application of Article 12, proving that the requirements of that Article have been satisfied

#### Article 29

### Preservation of proof of origin and supporting documents

- 1. The exporter applying for the issue of a certificate of origin EUR.1 shall keep for at least three years the documents referred to in Article 17(3).
- 2. The exporter making out an invoice declaration shall keep for at least three years a copy of this invoice declaration as well as the documents referred to in Article 22(3).

- 3. The customs authorities of the exporting country issuing a certificate of origin EUR.1 shall keep for at least three years the application form referred to in Article 17(2).
- 4. The customs authorities of the importing country shall keep for at least three years the certificates of origin EUR.1 and the invoice declarations submitted to them.

#### Article 30

# Discrepancies and formal errors

- 1. The discovery of slight discrepancies between the statements made in the proof of origin and those made in the documents submitted to the customs office for the purpose of carrying out the formalities for importing the products shall not *ipso facto* render the proof of origin null and void if it is duly established that this document does correspond to the products submitted.
- 2. Obvious formal errors such as typing errors on a proof of origin should not cause this document to be rejected if these errors are not such as to create doubts concerning the correctness of the statements made in this document.

#### Article 31

### Amounts expressed in euro

- 1. For the application of the provisions of Article 22(1)(b) and Article 27(3) in cases where products are invoiced in a currency other than euro, amounts in the national currencies of Montenegro and of Ukraine equivalent to the amounts expressed in euro shall be fixed annually by the Parties.
- 2. A consignment shall benefit from the provisions of Article 22(1)(b) or Article 27(3) by reference to the currency in which the invoice is drawn up, according to the amount fixed by the Parties.
- 3. The amounts to be used in any given national currency shall be the equivalent in that currency of the amounts expressed in euro as at the first working day of October. The amounts shall be communicated BY the Parties to each other by 15 October and shall apply from 1 January the following year.
- 4. A country may round up or down the amount resulting from the conversion into its national currency of an amount expressed in euro. The rounded-off amount may not differ from the amount resulting from the conversion by more than 5 per cent. A country may retain unchanged its national currency equivalent of an amount expressed in euro if, at the time of the annual adjustment provided for in paragraph 3, the conversion of that amount, prior to any rounding-off, results in an increase of less than 15 per cent in the national currency equivalent. The national currency equivalent may be retained unchanged if the conversion would result in a decrease in that equivalent value.
- 5. The amounts expressed in euro shall be reviewed by the Free Trade Committee at the request of Montenegro or of Ukraine. When carrying out this review, the Free Trade Committee shall consider the desirability of preserving the effects of the limits concerned in real terms. For this purpose, it may decide to modify the amounts expressed in euro.

### TITLE VI ARRANGEMENTS FOR ADMINISTRATIVE CO-OPERATION

# Article 32 Mutual assistance

- 1. The customs authorities in Montenegro and in Ukraine shall provide each other with specimen impressions of stamps used for the issue of certificates of origin EUR.1 and with the addresses of the customs authorities responsible for verifying those certificates and invoice declarations.
- 2. In order to ensure the proper application of this Annex, Montenegro and Ukraine shall assist each other, through the competent customs authorities, in checking the authenticity of the certificates of origin EUR.1 or the invoice declarations and the correctness of the information given in these documents.

# Article 33

# Verification of proofs of origin

- 1. Subsequent verifications of proofs of origin shall be carried out at random or whenever the customs authorities of the importing country have reasonable doubts as to the authenticity of such documents, the originating status of the products concerned or the fulfilment of the other requirements of this Annex.
- 2. For the purposes of implementing the provisions of paragraph 1, the customs authorities of the importing country shall return the certificate of origin EUR.1 and the invoice, if it has been submitted, the invoice declaration, or a copy of these documents, to the customs authorities of the exporting country giving, where appropriate, the reasons for the enquiry. Any documents and information obtained suggesting that the information given on the proof of origin is incorrect shall be forwarded in support of the request for verification.
- 3. The verification shall be carried out by the customs authorities of the exporting country. For this purpose, they shall have the right to call for any evidence and to carry out any inspection of the exporter's accounts or any other check considered appropriate.
- 4. If the customs authorities of the importing country decide to suspend the granting of preferential treatment to the products concerned while awaiting the results of the verification, release of the products shall be offered to the importer subject to any precautionary measures judged necessary.
- 5. The customs authorities requesting the verification shall be informed of the results of this verification as soon as possible. These results must indicate clearly whether the documents are authentic and whether the products concerned can be considered as products originating in Montenegro or in Ukraine and fulfil the other requirements of this Annex.
- 6. If in cases of reasonable doubt there is no reply within ten months of the date of the verification request or if the reply does not contain sufficient information to determine the authenticity of the document in question or the real origin of the products, the requesting

customs authorities shall, except in exceptional circumstances, refuse entitlement to the preferences.

# Article 34 **Dispute settlement**

- 1. Where disputes arise in relation to the verification procedures of Article 33 which cannot be settled between the customs authorities requesting verification and the customs authorities responsible for carrying out this verification or where they raise a question as to the interpretation of this Annex, they shall be submitted to the Free Trade Committee.
- 2. In all cases the settlement of disputes between the importer and the customs authorities of the importing country shall be under the legislation of the said country.

### Article 35

#### **Penalties**

Penalties shall be imposed on any person who draws up, or causes to be drawn up, a document which contains incorrect information for the purpose of obtaining a preferential treatment for products.

### Article 36

#### Free zones

Products which are imported from the free zones of either contracting parties shall be excluded from preferential treatment under the Montenegrin-Ukrainian free trade Agreement.

### TITLE VII FINAL PROVISIONS

# Article 37

### **Amendments to the Annex**

The Parties may amend this Annex after entry into force through mutual consent. Any amendment made to this Annex shall enter into force according to the provisions of Article 29 of the Free Trade Agreement between both Parties and shall constitute an integral part of the Annex.

#### INTRODUCTORY NOTES TO THE LIST IN ANNEX II

#### Note 1 — General introduction

This Annex lays down under which products shall be considered to originate in the beneficiary country concerned. There are four different types of rule, which vary according to the product:

- (a) through working or processing a maximum content of non-originating materials is not exceeded;
- (b) through working or processing the 4-digit Harmonized System heading or 6-digit Harmonized System sub-heading of the manufactured products becomes different from the 4-digit Harmonized System heading or 6-digit sub-heading respectively of the materials used;
- (c) a specific working and processing operation is carried out;
- (d) working or processing is carried out on certain wholly obtained materials.

### Note 2 — The structure of the list

- 2.1 Columns 1 and 2 describe the product obtained. Column 1 gives the chapter number, 4-digit heading or 6-digit sub-heading number used in the Harmonized System, as appropriate. Column 2 gives the description of goods used in that system for that heading or chapter. For each entry in columns 1 and 2, subject to Note 2.4, one or more rules ("qualifying operations") are set out in column 3. These qualifying operations concern only non-originating materials. Where, in some cases, the entry in column 1 is preceded by "ex", this signifies that the rule in column 3 applies only to the part of that heading as described in column 2.
- 2.2 Where several Harmonized System headings or sub-headings are grouped together in column 1 or a chapter number is given and the description of products in column 2 is therefore given in general terms, the adjacent rule in column 3 applies to all products which, under the Harmonized System, are classified in headings of the chapter or in any of the headings or sub-headings grouped together in column 1.
- 2.3 Where there are different rules in the list applying to different products within a heading, each indent contains the description of that part of the heading covered by the adjacent rule in column 3.
- 2.4 Where two alternative rules are set out in column 3, separated by "or", it is at the choice of the exporter which one to use.

### Note 3 — General provisions concerning certain agricultural goods

3.1 Agricultural goods falling within Chapters 6, 7, 8, 9, 10, 12 and heading 2401 which are grown or harvested in the territory of a beneficiary country shall be treated as originating in the territory of that country, even if grown from seeds, bulbs, rootstock, cuttings, grafts, shoots, buds, or other live parts of plants imported from another country.

3.2 In cases where the content of non originating sugar in a given product is subject to limitations, the weight of sugars of headings 1701 (sucrose) and 1702 (e.g., fructose, glucose, lactose, maltose, isoglucose or invert sugar) used in the manufacture of the final product and used in the manufacture of the non-originating products incorporated in the final product is taken into account for the calculation of such limitations.

### Note 4 — Terminology used in respect of certain textile products

- 4.1 The term "natural fibres" is used in the list to refer to fibres other than artificial or synthetic fibres. It is restricted to the stages before spinning takes place, including waste, and, unless otherwise specified, includes fibres which have been carded, combed or otherwise processed, but not spun.
- 4.2 The term "natural fibres" includes horsehair of heading 0503, silk of headings 5002 and 5003, as well as wool-fibres and fine or coarse animal hair of headings 5101 to 5105, cotton fibres of headings 5201 to 5203, and other vegetable fibres of headings 5301 to 5305.
- 4.3 The terms "textile pulp", "chemical materials" and "paper-making materials" are used in the list to describe the materials, not classified in Chapters 50 to 63, which can be used to manufacture artificial, synthetic or paper fibres or yarns.
- 4.4 The term "man-made staple fibres" is used in the list to refer to synthetic or artificial filament tow, staple fibres or waste, of headings 5501 to 5507.

### Note 5 — Tolerances applicable to products made of a mixture of textile materials

- 5.1 Where, for a given product in the list, reference is made to this Note, the conditions set out in column 3 shall not be applied to any basic textile materials used in the manufacture of this product and which, taken together, represent 10 % or less of the total weight of all the basic textile materials used. (See also Notes 5.3 and 5.4)
- 5.2 However, the tolerance mentioned in Note 6.1 may be applied only to mixed products which have been made from two or more basic textile materials.

The following are the basic textile materials:

- silk.
- wool,
- coarse animal hair,
- fine animal hair,
- horsehair,
- cotton,
- paper-making materials and paper,
- flax,
- true hemp,
- jute and other textile bast fibres,
- sisal and other textile fibres of the genus Agave,
- coconut, abaca, ramie and other vegetable textile fibres,
- synthetic man-made filaments,
- artificial man-made filaments,

- current-conducting filaments,
- synthetic man-made staple fibres of polypropylene,
- synthetic man-made staple fibres of polyester,
- synthetic man-made staple fibres of polyamide,
- synthetic man-made staple fibres of polyacrylonitrile,
- synthetic man-made staple fibres of polyimide,
- synthetic man-made staple fibres of polytetrafluoroethylene,
- synthetic man-made staple fibres of poly(phenylene sulphide),
- synthetic man-made staple fibres of poly(vinyl chloride),
- other synthetic man-made staple fibres,
- artificial man-made staple fibres of viscose,
- other artificial man-made staple fibres,
- yarn made of polyurethane segmented with flexible segments of polyether, whether or not gimped,
- yarn made of polyurethane segmented with flexible segments of polyester, whether or not gimped,
- products of heading 5605 (metallised yarn) incorporating strip consisting of a core of aluminium foil or of a core of plastic film whether or not coated with aluminium powder, of a width not exceeding 5 mm, sandwiched by means of a transparent or coloured adhesive between two layers of plastic film,
- other products of heading 5605,
- glass fibres,
- metal fibres.

### Example:

A yarn, of heading 5205, made from cotton fibres of heading 5203 and synthetic staple fibres of heading 5506, is a mixed yarn. Therefore, non-originating synthetic staple fibres which do not satisfy the origin rules may be used, provided that their total weight does not exceed 10 % of the weight of the yarn.

### Example:

A woollen fabric, of heading 5112, made from woollen yarn of heading 5107 and synthetic yarn of staple fibres of heading 5509, is a mixed fabric. Therefore, synthetic yarn which does not satisfy the origin rules, or woollen yarn which does not satisfy the origin rules, or a combination of the two, may be used, provided that their total weight does not exceed 10 % of the weight of the fabric.

### Example:

Tufted textile fabric, of heading 5802, made from cotton yarn of heading 5205 and cotton fabric of heading 5210, is only a mixed product if the cotton fabric is itself a mixed fabric made from yarns classified in two separate headings, or if the cotton yarns used are themselves mixtures.

# Example:

If the tufted textile fabric concerned had been made from cotton yarn of heading 5205 and synthetic fabric of heading 5407, then, obviously, the yarns used are two separate basic textile materials and the tufted textile fabric is, accordingly, a mixed product.

- 5.3 In the case of products incorporating "yarn made of polyurethane segmented with flexible segments of polyether, whether or not gimped", the tolerance is 20 % in respect of this yarn.
- 5.3 In the case of products incorporating "strip consisting of a core of aluminium foil or of a core of plastic film whether or not coated with aluminium powder, of a width not exceeding 5 mm, sandwiched by means of a transparent or coloured adhesive between two layers of plastic film", the tolerance is 30 % in respect of this strip.

## Note 6 — Other tolerances applicable to certain textile products

- 6.1 Where, in the list, reference is made to this Note, textile materials which do not satisfy the rule set out in the list in column 3 for the made-up product concerned, may be used, provided that they are classified in a heading other than that of the product and that their value does not exceed 8 % of the ex-works price of the product.
- 6.2 Materials, which are not classified within Chapters 50 to 63, may be used freely in the manufacture of textile products, whether or not they contain textiles.

### Example:

If a rule in the list provides that, for a particular textile item (such as trousers), yarn must be used, this does not prevent the use of metal items, such as buttons, because buttons are not classified within Chapters 50 to 63. For the same reason, it does not prevent the use of slide-fasteners, even though slide-fasteners normally contain textiles.

6.3. Where a percentage-rule applies, the value of materials which are not classified within Chapters 50 to 63 must be taken into account when calculating the value of the non-originating materials incorporated.

# Note 7 — Definition of specific processes and simple operations carried out in respect of certain products of Chapter 27

- 7.1. For the purposes of headings ex 2707 and 2713, the "specific processes" are the following:
- (a) vacuum-distillation;
- (b) redistillation by a very thorough fractionation-process (1);
- (c) cracking;
- (d) reforming;
- (e) extraction by means of selective solvents;
- (f) the process comprising all of the following operations: processing with concentrated sulphuric acid, oleum or sulphuric anhydride; neutralisation with alkaline agents; decolourisation and purification with naturally-active earth, activated earth, activated charcoal or bauxite;
- (g) polymerisation;
- (h) alkylation;
- (i) isomerisation.
- 7.2. For the purposes of headings 2710, 2711 and 2712, the "specific processes" are the following:
- (a) vacuum-distillation;

- (b) redistillation by a very thorough fractionation-process (1);
- (c) cracking;
- (d) reforming;
- (e) extraction by means of selective solvents;
- (f) the process comprising all of the following operations: processing with concentrated sulphuric acid, oleum or sulphuric anhydride; neutralisation with alkaline agents; decolourisation and purification with naturally-active earth, activated earth, activated charcoal or bauxite;
- (g) polymerisation;
- (h) alkylation;
- (i) isomerisation;
- (j) in respect of heavy oils of heading ex 2710 only, desulphurisation with hydrogen, resulting in a reduction of at least 85 % of the sulphur-content of the products processed (ASTM D 1266-59 T method);
- (k) in respect of products of heading 2710 only, deparaffining by a process other than filtering;
- (1) in respect of heavy oils of heading ex 2710 only, treatment with hydrogen, at a pressure of more than 20 bar and a temperature of more than 250 °C, with the use of a catalyst, other than to effect desulphurisation, when the hydrogen constitutes an active element in a chemical reaction. The further treatment, with hydrogen, of lubricating oils of heading ex 2710 (e.g. hydrofinishing or decolourisation), in order, more especially, to improve colour or stability shall not, however, be deemed to be a specific process;
- (m)in respect of fuel oils of heading ex 2710 only, atmospheric distillation, on condition that less than 30 % of these products distils, by volume, including losses, at 300 °C, by the ASTM D 86 method;
- (n) in respect of heavy oils other than gas oils and fuel oils of heading ex 2710 only, treatment by means of a high-frequency electrical brush-discharge.
- (o) in respect of crude products (other than petroleum jelly, ozokerite, lignite wax or peat wax, paraffin wax containing by weight less than 0,75 % of oil) of heading ex 2712 only, de-oiling by fractional crystallisation.
- 7.3. For the purposes of headings ex 2707 and 2713, simple operations, such as cleaning, decanting, desalting, water-separation, filtering, colouring, marking, obtaining a sulphurcontent as a result of mixing products with different sulphur-contents, or any combination of these operations or like operations, do not confer origin.

### APPENDIX II

# LIST OF PRODUCTS AND WORKING OR PROCESSING OPERATIONS WHICH CONFER ORIGINATING STATUS

Harmonized System heading	Description of product	Qualifying operation (Working or processing, carried out on non- originating materials, which confers originating status)
(1)	(2)	(3)
Chapter 1	Live animals	All the animals of Chapter 1 are wholly obtained
Chapter 2		Manufacture in which all the meat and edible meat offal in the products of this chapter is wholly obtained
		1 ,
ex Chapter 3	Fish and crustaceans, molluscs and other aquatic	All fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates are wholly
	invertebrates, except for:	obtained
0304	Fish fillets and other fish meat (whether or not minced),	Manufacture in which all the materials of Chapter 3 used are wholly obtained

	fresh, chilled of frozen	
0305	Fish, dried, salted or in brine; smoked fish, whether or	Manufacture in which all the materials of Chapter 3 used are wholly obtained
	not cooked before or during the smoking process; flours,	
ex 0306	meals and pellets of fish, fit for human consumption  Crustaceans, whether in shell or not, dried, salted or in	Manufacture in which all the materials of Chapter 3 used are wholly obtained
CX 0500	brine; crustaceans, in shell, cooked by steaming or by	infantifacture in which an the materials of Chapter 3 used are whony obtained
	boiling in water, whether or not chilled, frozen, dried,	
	salted or in brine; flours, meals and pellets of	
	crustaceans, fit for human consumption	
ex 0307	Molluscs, whether in shell or not, dried, salted or in	Manufacture in which all the materials of Chapter 3 used are wholly obtained
	brine; aquatic invertebrates other than crustaceans and molluscs, dried, salted or in brine; flours, meals and	
	pellets of aquatic invertebrates other than crustaceans, fit	
	for human consumption	
Chapter 4	Dairy produce; birds' eggs; natural honey; edible	
	products of animal origin, not elsewhere specified or	
	included;	— the weight of sugar (¹) used does not exceed 40 % of the weight of the
ex Chapter 5	Products of animal origin, not elsewhere specified or	final product  Manufacture from materials of any heading
ex chapter 5	included, except for:	Wandiacture from materials of any neading
ex 0511 91	Inedible fish eggs and roes	All the eggs and roes are wholly obtained
Chapter 6		Manufacture in which all the materials of Chapter 6 used are wholly obtained
	flowers and ornamental foliage	- ,
Chapter 7	Edible vegetables and certain roots and tubers	Manufacture in which all the materials of Chapter 7 used are wholly obtained
Chapter 8	Edible fruit and nuts; peel of citrus fruits or melons	Manufacture in which:
		— all the fruit, nuts and peels of citrus fruits or melons of Chapter 8 used are wholly obtained, and
		the weight of sugar (1) used does not exceed 40 % of the weight of the
		final product
Chapter 9	Coffee, tea, maté and spices;	Manufacture from materials of any heading
Chapter 10	Cereals	Manufacture in which all the materials of Chapter 10 used are wholly obtained
ex Chapter 11	Products of the milling industry; malt; starches; inulin;	Manufacture in which all the materials of Chapters 10 and 11, headings 0701
	wheat gluten; except for:	and 2303, and sub-heading 0710 10 used are wholly obtained
ex 1106	Flour, meal and powder of the dried, shelled leguminous	Drying and milling of leguminous vegetables of heading 0708
Chapter 12	vegetables of heading 0713 Oil seeds and oleaginous fruits; miscellaneous grains,	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
Chapter 12	seeds and fruit; industrial or medicinal plants; straw and	Wantifacture from materials of any heading, except that of the product
	fodder	
Chapter 13	Lac; gums, resins and other vegetable saps and extracts	Manufacture from materials of any heading, in which the weight of sugar (1)
		used does not exceed 40 % of the weight of the final product
Chapter 14	Vegetable plaiting materials; vegetable products not	Manufacture from materials of any heading
ov Chantan 15	elsewhere specified or included	Manufacture from materials of any sub-heading, except that of the product
ex Chapter 15	Animal or vegetable fats and oils and their cleavage products; prepared edible fats; animal or vegetable	Manufacture from materials of any sub-neading, except that of the product
	waxes; except for:	
1501 to 1504	Fats from pig, poultry, bovine, sheep or goat, fish, etc	Manufacture from materials of any heading except that of the product
1505, 1506 and	Wool grease and fatty substances derived therefrom	Manufacture from materials of any heading
1520	(including lanolin). Other animal fats and oils and their	
	fractions, whether or not refined, but not chemically	
	modified Glycerol, crude; glycerol waters and glycerol	
1509 and 1510	lyes. Olive oil and its fractions	Manufacture in which all the vegetable materials used are wholly obtained
1516 and 1517	Animal or vegetable fats and oils and their fractions,	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in
1010 and 1017	partly or wholly hydrogenated, inter-esterified, re-	which the weight of all the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 %
	esterified or elaidinised, whether or not refined, but not	of the weight of the final product
	further prepared	
	Margarine; edible mixtures or preparations of animal or	
	vegetable fats or oils or of fractions of different fats or	
	oils of this Chapter, other than edible fats or oils or their fractions of heading 1516	
Chapter 16	Preparations of meat, of fish or of crustaceans, molluscs	Manufacture:
	or other aquatic invertebrates	— from materials of any heading, except meat and edible meat offal of
	1	Chapter 2 and materials of Chapter 16 obtained from meat and edible meat
		offal of Chapter 2, and
		in which all the materials of Chapter 3 and materials of Chapter 16
		obtained from fish and crustaceans, molluscs and other aquatic invertebrates of Chapter 3 used are wholly obtained
ex Chapter 17	Sugars and sugar confectionery; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product

	glucose, in solid form; sugar syrups; artificial honey, whether or not mixed with natural honey; caramel	which the weight of the materials of headings 1101 to 1108, 1701 and 1703 used does not exceed 30 % of the weight of the final product
ex 1702	Chemically pure maltose and fructose	Manufacture from materials of any heading including other materials of heading 1702
1704	Sugar confectionery (including white chocolate), not containing cocoa	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which:  — the individual weight of sugar (¹) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and  — the total combined weight of sugar (¹) and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product
Chapter 18	Cocoa and cocoa preparations	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which  — the individual weight of sugar (¹) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and  — the total combined weight of sugar (¹) and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product
Chapter 19	Preparations of cereals, flour, starch or milk; pastrycooks' products	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which:  — the weight of the materials of Chapters 2, 3 and 16 used does not exceed 20 % of the weight of the final product, and  — the weight of the materials of headings 1006 and 1101 to 1108 used does not exceed 20 % of the weight of the final product, and  — the individual weight of sugar (¹) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and  — the total combined weight of sugar (¹) and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product
ex Chapter 20	Preparations of vegetables, fruit, nuts or other parts of plants; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which the weight of sugar (¹) used does not exceed 40 % of the weight of the final product
2002 and 2003	Tomatoes, mushrooms and truffles prepared or preserved otherwise than by vinegar of acetic acid	Manufacture in which all the materials of Chapters 7 and 8 used are wholly obtained
ex Chapter 21	Miscellaneous edible preparations; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which:  — the individual weight of sugar (¹) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and  — the total combined weight of sugar (¹) and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product
2103	Sauces and preparations therefore; mixed condiments and mixed seasonings; mustard flour and meal and prepared mustard:	does not one do to the meight of that product
	- Sauces and preparations therefore; mixed condiments and mixed seasonings	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.  However, mustard flour or meal or prepared mustard may be used
Chapter 22	- Mustard flour and meal and prepared mustard  Beverages, spirits and vinegar	<ul> <li>Manufacture from materials of any heading</li> <li>Manufacture from materials of any heading, except that of the product and headings 2207 and 2208, in which:</li> <li>— all the materials of sub-headings 0806 10, 2009 61, 2009 69 used are wholly obtained, and</li> <li>— the individual weight of sugar (¹) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and</li> <li>— the total combined weight of sugar (¹) and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product</li> </ul>
ex Chapter 23	Residues and waste from the food industries; prepared animal fodder; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
ex 2303	Residues of starch manufacture	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which the weight of the materials of Chapter 10 used does not exceed 20 % of the weight of the final product
2309	Preparations of a kind used in animal feeding	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which:  — all the materials of Chapters 2 and 3 used are wholly obtained, and  — the weight of materials of Chapter 10 and 11 and headings 2302 and 2303 used does not exceed 20 % of the weight of the final product, and  — the individual weight of sugar (¹)) and of the materials of Chapter 4 used does not exceed 40 % of the weight of the final product, and  — the total combined weight of sugar and the materials of Chapter 4 used does not exceed 60 % of the weight of final product
ex Chapter 24	Tobacco and manufactured tobacco substitutes; except for:	Manufacture from materials of any heading in which the weight of materials of Chapter 24 used does not exceed 30 % of the total weight of materials of Chapter 24 used
2401	Unmanufactured tobacco; tobacco refuse	All unmanufactured tobacco and tobacco refuse of Chapter 24 is wholly

		obtained
2402	Cigars, cheroots, cigarillos and cigarettes, of tobacco or of tobacco substitutes	Manufacture from materials of any heading, except that of the product and of heading 2403, and in which the weight of materials of heading 2401 used does not exceed 50 % of the total weight of materials of heading
		2401 used
ex Chapter 25	Salt; sulphur; earths and stone; plastering materials, lime and cement; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product $or$
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex 2519	Crushed natural magnesium carbonate (magnesite), in hermetically-sealed containers, and magnesium oxide, whether or not pure, other than fused magnesia or dead- burned (sintered) magnesia	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.  However, natural magnesium carbonate (magnesite) may be used
Chapter 26	Ores, slag and ash	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
ex Chapter 27	Mineral fuels, mineral oils and products of their distillation; bituminous substances; mineral waxes, except for:	, , , ,
2710	Petroleum oils and oils obtained from bituminous materials, other than crude; preparations not elsewhere specified or included, containing by weight 70 % or more of petroleum oils or of oils obtained from bituminous materials, these oils being the basic constituents of the preparations; waste oils	Operations of refining and/or one or more specific process(es) ( <sup>3</sup> ) or Other operations in which all the materials used are classified within a heading other than that of the product. However, materials of the same heading as the
2711	Petroleum gases and other gaseous hydrocarbons	Operations of refining and/or one or more specific process(es) ( <sup>3</sup> ) or Other operations in which all the materials used are classified within a heading other than that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
2712	Petroleum jelly; paraffin wax, microcrystalline petroleum wax, slack wax, ozokerite, lignite wax, peat wax, other mineral waxes, and similar products obtained by synthesis or by other processes, whether or not coloured	Operations of refining and/or one or more specific process(es) ( <sup>3</sup> ) or  Other operations in which all the materials used are classified within a heading other than that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
2713	Petroleum coke, petroleum bitumen and other residues of petroleum oils or of oils obtained from bituminous materials	Operations of refining and/or one or more specific process(es) (²) or Other operations in which all the materials used are classified within a heading other than that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 28	Inorganic chemicals; organic or inorganic compounds of precious metals, of rare-earth metals, of radioactive elements or of isotopes; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.
ex 2811	Sulphur trioxide	Manufacture from sulphur dioxide or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 2840	Sodium perborate	Manufacture from disodium tetraborate pentahydrate or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
2843	Colloidal precious metals; inorganic or organic compounds of precious metals, whether or not chemically defined; amalgams of precious metals	Manufacture from materials of any heading, including other materials of heading 2843
ex 2852	- Mercury compounds of internal ethers and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives	Manufacture from materials of any heading. However, the value of all the materials of heading 2909 used shall not exceed 20 % of the ex-works price of the product $or$
_		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
	<ul> <li>Mercury compounds of nucleic acids and their salts, whether or not chemically defined; other heterocyclic compounds</li> </ul>	Manufacture from materials of any heading. However, the value of all the materials of headings 2852, 2932, 2933 and 2934 used shall not exceed 20 % of the ex-works price of the product <i>or</i>
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product

	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or
	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ethanol; except for:	Manufacture from materials of any heading, including other materials of heading 2905. However, metal alcoholates of this heading may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or
	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
	Manufacture from materials of any sub-heading, except that of the product. However, materials of the same sub-heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
	% of the ex-works price of the product
anhydrides, halides, peroxides and peroxyacids; their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives	materials of headings 2915 and 2916 used shall not exceed 20 % of the ex-
	% of the ex-works price of the product
- Internal ethers and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives	Manufacture from materials of any heading. However, the value of all the materials of heading 2909 used shall not exceed 20 % of the ex-works price of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
	% of the ex-works price of the product
halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives	Manufacture from materials of any heading or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50% of the ex-works price of the product
Heterocyclic compounds with nitrogen heteroatom(s) only	Manufacture from materials of any heading. However, the value of all the materials of headings 2932 and 2933 used shall not exceed 20 % of the exworks price of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
Nucleic acids and their salts, whether or not chemically defined; other heterocyclic compounds	% of the ex-works price of the product  Manufacture from materials of any heading. However, the value of all the materials of headings 2932, 2933 and 2934 used shall not exceed 20 % of the ex-works price of the product or
	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
	Manufacture from materials of any heading
	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
Tanning or dyeing extracts; tannins and their derivatives; dyes, pigments and other colouring matter; paints and varnishes; putty and other mastics; inks	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
	% of the ex-works price of the product
toilet preparations; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
1	% of the ex-works price of the product
	ethanol; except for:  Mannitol; D-glucitol (sorbitol); Glycerol  Saturated acyclic monocarboxylic acids and their anhydrides, halides, peroxides and peroxyacids; their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives  - Internal ethers and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives  - Cyclic acetals and internal hemiacetals and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives  Heterocyclic compounds with nitrogen heteroatom(s) only  Nucleic acids and their salts, whether or not chemically defined; other heterocyclic compounds  Pharmaceutical products  Fertilisers  Tanning or dyeing extracts; tannins and their derivatives; dyes, pigments and other colouring matter; paints and varnishes; putty and other mastics; inks

	oils; aqueous distillates and aqueous solutions of	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
GI 04	essential oils	
ex Chapter 34	Soap, organic surface-active agents, washing preparations, lubricating preparations, artificial waxes, prepared waxes, polishing or scouring preparations, candles and similar articles, modelling pastes, "dental	However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product
	waxes" and dental preparations with a basis of plaster, except for:	
ex 3404	Artificial waxes and prepared waxes:  — With a basis of paraffin, petroleum waxes, waxes obtained from bituminous minerals, slack wax or scale wax	Manufacture from materials of any heading
Chapter 35	Albuminoidal substances; modified starches; glues; enzymes	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the exworks price of the product
Chapter 36	Explosives; pyrotechnic products; matches; pyro-phoric alloys; certain combustible preparations	However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product $or$
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
Chapter 37	Photographic or cinematographic goods	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
GI 20		% of the ex-works price of the product
ex Chapter 38	Miscellaneous chemical products; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3803	Refined tall oil	Refining of crude tall oil
		or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3805	Spirits of sulphate turpentine, purified	Purification by distillation or refining of raw spirits of sulphate turpentine or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3806	Ester gums	Manufacture from resin acids or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3807	Wood pitch (wood tar pitch)	Distillation of wood tar <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
3809 10	Finishing agents, dye carriers to accelerate the dyeing or fixing of dyestuffs and other products and preparations (for example, dressings and mordants), of a kind used in the textile, paper, leather or like industries, not elsewhere specified or included: With a basis of amylaceous substances	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
3823	Industrial monocarboxylic fatty acids; acid oils from refining; industrial fatty alcohols	Manufacture from materials of any heading, including other materials of heading 3823 or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
3824 60	Sorbitol other than that of sub-heading 2905 44	Manufacture from materials of any sub-heading, except that of the product and except materials of sub-heading 2905 44. However, materials of the same sub-heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product
		or

		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 39	Plastics and articles thereof; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.
		or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50
		% of the ex-works price of the product
ex 3907	- Copolymer, made from polycarbonate and acrylonitrile-butadiene-styrene copolymer (ABS)	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, materials of the same heading as the product may be used, provided that their total value does not exceed 50 % of the ex-works price of the product $\binom{5}{0}$
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
	- Polyester	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
		or Manufacture from polycarbonate of tetrabromo-(bisphenol A)
		Or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3920	Ionomer sheet or film	Manufacture from a thermoplastic partial salt which is a copolymer of ethylene and metacrylic acid partly neutralised with metal ions, mainly zinc and sodium or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex 3921	Foils of plastic, metallised	Manufacture from highly-transparent polyester-foils with a thickness of less than 23 micron (6)
		or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 40	Rubber and articles thereof; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
		or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
4012	Retreaded or used pneumatic tyres of rubber; solid or cushion tyres, tyre treads and tyre flaps, of rubber:	
	- Retreaded pneumatic, solid or cushion tyres, of rubber	Retreading of used tyres
	- Other	Manufacture from materials of any heading, except those of headings 4011 and 4012  or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 41	except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
4101 to 4103	Raw hides and skins of bovine (including buffalo) or equine animals (fresh, or salted, dried, limed, pickled or otherwise preserved, but not tanned, parchment dressed or further prepared), whether or not dehaired or split; raw skins of sheep or lambs (fresh, or salted, dried, limed, pickled or otherwise preserved, but not tanned, parchment dressed or further prepared), whether or not with wool on or split, other than those excluded by note 1(c) to Chapter 41; other raw hides and skins (fresh, or salted, dried, limed, pickled or otherwise preserved, but not tanned, parchment dressed or further prepared), whether or not dehaired or split, other than those excluded by note 1(b) or 1(c) to Chapter 41	
4104 to 4106	Tanned or crust hides and skins, without wool or hair on, whether or not split, but not further prepared	Re-tanning of tanned or pre-tanned hides and skins of sub-headings 4104 11, 4104 19, 4105 10, 4106 21, 4106 31 or 4106 91, or  Manufacture from materials of any heading, except that of the product
4107, 4112, 4113	Leather further prepared after tanning or crusting	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.  However, materials of sub-headings 4104 41, 4104 49, 4105 30, 4106  22, 4106 32 and 4106 92 may be used only if a re-tanning operation of the tanned or crust hides and skins in the dry state takes place
Chapter 42	Articles of leather; saddlery and harness; travel goods, handbags and similar containers; articles of animal gut (other than silk worm gut)	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
ex Chapter 43	Furskins and artificial fur; manufactures thereof; except	

	for:	or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
4301	Raw furskins (including heads, tails, paws and other pieces or cuttings, suitable for furrier's use), other than raw hides and skins of heading 4101, 4102 or 4103	
ex 4302	Tanned or dressed furskins, assembled:	
	- Plates, crosses and similar forms	Bleaching or dyeing, in addition to cutting and assembly of non-assembled tanned or dressed furskins
	- Other	Manufacture from non-assembled, tanned or dressed furskins
4303	Articles of apparel, clothing accessories and other articles of furskin	
ex Chapter 44	Wood and articles of wood; wood charcoal; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex 4407	Wood sawn or chipped lengthwise, sliced or peeled, of a thickness exceeding 6 mm, planed, sanded or end-jointed	Planing, sanding or end-jointing
ex 4408	Sheets for veneering (including those obtained by slicing laminated wood) and for plywood, of a thickness not exceeding 6 mm, spliced, and other wood sawn lengthwise, sliced or peeled of a thickness not exceeding 6 mm, planed, sanded or end-jointed	
ex 4410 to ex 4413	Beadings and mouldings, including moulded skirting and other moulded boards	
ex 4415	Packing cases, boxes, crates, drums and similar packings, of wood	Manufacture from boards not cut to size
ex 4418	- Builders' joinery and carpentry of wood	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, cellular wood panels, shingles and shakes may be used
	- Beadings and mouldings	Beading or moulding
ex 4421	Match splints; wooden pegs or pins for footwear	Manufacture from wood of any heading, except drawn wood of heading 4409
Chapter 45	Cork and articles of cork	Manufacture from materials of any heading, except that of the product $or$ Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
Chapter 46	Manufactures of straw, of esparto or of other plaiting materials; basketware and wickerwork	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
Chapter 47	Pulp of wood or of other fibrous cellulosic material; recovered (waste and scrap) paper or paperboard	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
Chapter 48	Paper and paperboard; articles of paper pulp, of paper or of paperboard	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
Chapter 49	Printed books, newspapers, pictures and other products of the printing industry; manuscripts, typescripts and plans	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 50	Silk; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
ex 5003	Silk waste (including cocoons unsuitable for reeling, yarn waste and garnetted stock), carded or combed	Carding or combing of silk waste
5004 to ex 5006	Silk yarn and yarn spun from silk waste	Spinning of natural fibres or extrusion of man-made fibres accompanied by spinning or twisting (7)
5007	Woven fabrics of silk or of silk waste:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn or twisting, in each case accompanied by weaving or  Weaving accompanied by dyeing or  Yarn dyeing accompanied by weaving or  District accompanied by the least two preparators, or finishing accompanies.
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of

		the product (7)
ex Chapter 51	Wool, fine or coarse animal hair; horsehair yarn and	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
	woven fabric; except for:	
5106 to 5110	Yarn of wool, of fine or coarse animal hair or of horsehair	Spinning of natural fibres or extrusion of man-made fibres accompanied by spinning $(^7)$
5111 to 5113	Woven fabrics of wool, of fine or coarse animal hair or of horsehair:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or
		Weaving accompanied by dyeing or
		Yarn dyeing accompanied by weaving
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of
GI . 50		the product ( <sup>7</sup> )
ex Chapter 52 5204 to 5207	Cotton; except for: Yarn and thread of cotton	Manufacture from materials of any heading, except that of the product Spinning of natural fibres or extrusion of man-made fibres accompanied by
3204 to 3207	Tain and thread of cotton	spinning ( <sup>7</sup> )
5208 to 5212	Woven fabrics of cotton:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or Weaving accompanied by dyeing or by coating or
		Yarn dyeing accompanied by weaving or
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of
ex Chapter 53	Other vegetable textile fibres; paper yarn and woven	the product ( <sup>7</sup> )  Manufacture from materials of any heading, except that of the product
ex Chapter 33	fabrics of paper yarn; except for:	ivialidacture from materials of any heading, except that of the product
5306 to 5308	Yarn of other vegetable textile fibres; paper yarn	Spinning of natural fibres or extrusion of man-made fibres accompanied by spinning $(^7)$
5309 to 5311	Woven fabrics of other vegetable textile fibres; woven fabrics of paper yarn:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving or
		Weaving accompanied by dyeing or by coating or
		Yarn dyeing accompanied by weaving or
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product ( <sup>7</sup> )
5401 to 5406	Yarn, monofilament and thread of man-made filaments	Extrusion of man-made fibres accompanied by spinning $or$ spinning of natural fibres ( $^{7}$ )
5407 and 5408	Woven fabrics of man-made filament yarn:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or Weaving accompanied by dyeing or by coating
		or Twisting or texturing accompanied by weaving provided that the value of the non-twisted/non-textured yarns used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product or
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of
		the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product (7)

5508 to 5511	Yarn and sewing thread of man-made staple fibres	Spinning of natural fibres or extrusion of man-made fibres accompanied by spinning $\binom{7}{}$
5512 to 5516	Woven fabrics of man-made staple fibres:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or Weaving accompanied by dyeing or by coating or
		Yarn dyeing accompanied by weaving
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product (7)
ex Chapter 56	Wadding, felt and non-wovens; special yarns; twine, cordage, ropes and cables and articles thereof; except for:	or
5602	Felt, whether or not impregnated, coated, covered or laminated:	Flocking accompanied by dyeing or printing (7)
	- Needle loom felt	Extrusion of man-made fibres accompanied by fabric formation, However:
		— polypropylene filament of heading 5402,
		— polypropylene fibres of heading 5503 or 5506, or
		— polypropylene filament tow of heading 5501, of which the denomination in all cases of a single filament or fibre is less than 9 decitex,
		may be used, provided that their total value does not exceed 40 % of the exworks price of the product $or$
	- Other	Fabric formation alone in the case of felt made from natural fibres (7)
		Extrusion of man-made fibres accompanied by fabric formation, <i>or</i> Fabric formation alone in the case of other felt made from natural fibres ( <sup>7</sup> )
5603	Nonwovens, whether or not impregnated, coated, covered or laminated	Extrusion of man-made fibres, or use of natural fibres, accompanied by nonwoven techniques including needle punching
5604	Rubber thread and cord, textile covered; textile yarn, and strip and the like of heading 5404 or 5405, impregnated, coated, covered or sheathed with rubber or plastics:	
	- Rubber thread and cord, textile covered	Manufacture from rubber thread or cord, not textile covered
	- Other	Extrusion of man-made fibres accompanied by spinning or spinning of natural fibres $(7)$
5605	Metallised yarn, whether or not gimped, being textile yarn, or strip or the like of heading 5404 or 5405, combined with metal in the form of thread, strip or powder or covered with metal	Extrusion of man-made fibres accompanied by spinning or spinning of natural and/or man-made staple fibres (7)
5606	Gimped yarn, and strip and the like of heading 5404 or 5405, gimped (other than those of heading 5605 and gimped horsehair yarn); chenille yarn (including flock chenille yarn); loop wale-yarn	and/or man-made staple fibres  or
		Spinning accompanied with flocking or
Chapter 57	Carpets and other textile floor coverings:	Flocking accompanied by dyeing (7)  Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or
		Manufacture from coir yarn or sisal yarn or jute yarn or
		Flocking accompanied by dyeing or by printing
		or
		Tufting accompanied by dyeing or by printing Extrusion of man-made fibres accompanied by non-woven techniques

	1	
		including needle punching (7)
		However:
		— polypropylene filament of heading 5402,
		— polypropylene fibres of heading 5503 or 5506, or
		<ul> <li>polypropylene filament tow of heading 5501,</li> </ul>
		of which the denomination in all cases of a single filament or fibre is less than 9 decitex, may be used, provided that their total value does not exceed 40 % of the ex-works price of the product
		Jute fabric may be used as a backing
ex Chapter 58	Special woven fabrics; tufted textile fabrics; lace; tapestries; trimmings; embroidery; except for:	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving <i>or</i>
		Weaving accompanied by dyeing or flocking or coating or
		Flocking accompanied by dyeing or by printing or
		Yarn dyeing accompanied by weaving or
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product (7)
5805	Hand-woven tapestries of the types Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais and the like, and needle-worked tapestries (for example, petit point, cross stitch), whether or not made up	
5810	Embroidery in the piece, in strips or in motifs	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product
5901	Textile fabrics coated with gum or amylaceous substances, of a kind used for the outer covers of books or the like; tracing cloth; prepared painting canvas; buckram and similar stiffened textile fabrics of a kind	Weaving accompanied by dyeing or by flocking or by coating or
5902	used for hat foundations  Tyre cord fabric of high tenacity yarn of nylon or other	
	polyamides, polyesters or viscose rayon: - Containing not more than 90 % by weight of textile materials	Weaving
	- Other	Extrusion of man-made fibres accompanied by weaving
5903	Textile fabrics impregnated, coated, covered or laminated with plastics, other than those of heading 5902	Weaving accompanied by dyeing or by coating or Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product
5904	Linoleum, whether or not cut to shape; floor coverings consisting of a coating or covering applied on a textile backing, whether or not cut to shape	Weaving accompanied by dyeing or by coating (7)
5905	Textile wall coverings:	
	- Impregnated, coated, covered or laminated with rubber, plastics or other materials	Weaving accompanied by dyeing or by coating
	- Other	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by weaving
		or
		Weaving accompanied by dyeing or by coating <i>or</i> Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product ( <sup>7</sup> ):
5906	Rubberised textile fabrics, other than those of heading 5902:	

	- Knitted or crocheted fabrics	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made
		filament yarn, in each case accompanied by knitting
		or
		Knitting accompanied by dyeing or by coating or
		Dyeing of yarn of natural fibres accompanied by knitting (7)
	- Other fabrics made of synthetic filament yarn, containing more than 90 % by weight of textile materials	Extrusion of man-made fibres accompanied by weaving
	- Other	Weaving accompanied by dyeing or by coating or
		Dyeing of yarn of natural fibres accompanied by weaving
5907	Textile fabrics otherwise impregnated, coated or covered; painted canvas being theatrical scenery, studio	Weaving accompanied by dyeing or by flocking or by coating or
	back-cloths or the like	Flocking accompanied by dyeing or by printing
		or
		Printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink
		resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not
5000	T (1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	exceed 47,5 % of the ex-works price of the product
5908	Textile wicks, woven, plaited or knitted, for lamps, stoves, lighters, candles or the like; incandescent gas	
	mantles and tubular knitted gas mantle fabric therefor,	
	whether or not impregnated: - Incandescent gas mantles, impregnated	Manufacture from tubular knitted gas-mantle fabric
	- Other	Manufacture from materials of any heading, except that of the product
5909 to 5911	Textile articles of a kind suitable for industrial use:	
	- Polishing discs or rings other than of felt of heading 5911	Weaving
	- Woven fabrics, of a kind commonly used in paper-	Extrusion of man-made fibres or Spinning of natural and/or of man-made
	making or other technical uses, felted or not, whether	
	or not impregnated or coated, tubular or endless with single or multiple warp and/or weft, or flat woven with	or Weaving accompanied by dyeing or by coating
	multiple warp and/or weft of heading 5911	Only the following fibres may be used: coir yarn
		yarn of polytetrafluoro- ethylene ( <sup>8</sup> ),
		yarn, multiple, of polyamide,
		coated impregnated or covered with a phenolic resin,
		yarn of synthetic textile fibres of aromatic polyamides, obtained by polycondensation of m-
		phenylenediamine and isoph-thalic acid,
		monofil of polytetrafluoro-
		ethylene (8),
		yarn of synthetic textile fibres of poly(p-phenylene terephtha-lamide),
		glass fibre yarn, coated with
		phenol resin and gimped with acrylic yarn (8), - copolyester monofilaments of a
		polyester and a resin of tereph-thalic acid and 1,4-cyclohex-anediethanol and
		isophthalic acid
	- Other	Extrusion of man-made filament yarn or spinning of natural or man-made staple fibres, accompanied by weaving (7)
		or
		Weaving accompanied by dyeing or by coating
Chapter 60	Knitted or crocheted fabrics	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by knitting
		or
		Knitting accompanied by dyeing or by flocking or by coating or
		Flocking accompanied by dyeing or by printing
		or
		Dyeing of yarn of natural fibres accompanied by knitting or

		Twisting or texturing accompanied by knitting provided that the value of the non-twisted/non-textured yarns used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product				
Chapter 61	Articles of apparel and clothing accessories, knitted or crocheted:					
	- Obtained by sewing together or otherwise assembling, two or more pieces of knitted or crocheted fabric which have been either cut to form or obtained directly to form	Knitting and making-up (including cutting) $(^7)$ $(^9)$				
	- Other	Spinning of natural and/or man-made staple fibres or extrusion of man-made filament yarn, in each case accompanied by knitting (knitted to shape products) <i>or</i> Dyeing of yarn of natural fibres accompanied by knitting (knitted to shape products) ( <sup>7</sup> )				
ex Chapter 62	Articles of apparel and clothing accessories, not knitted or crocheted; except for:					
ex 6202, ex 6204, ex 6206, ex 6209 and ex 6211	Women's, girls' and babies' clothing and clothing accessories for babies, embroidered	Weaving accompanied by making-up (including cutting) or  Manufacture from unembroidered fabric, provided that the value of the unembroidered fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product (°)				
ex 6210 and ex 6216	Fire-resistant equipment of fabric covered with foil of aluminised polyester	Weaving accompanied by making-up (including cutting) or  Coating provided that the value of the uncoated fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product accompanied by making-up (including cutting) (9)				
6213 and 6214	Handkerchiefs, shawls, scarves, mufflers, mantillas, veils and the like:					
	- Embroidered	Weaving accompanied by making-up (including cutting) or  Manufacture from unembroidered fabric, provided that the value of the unembroidered fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product (°) or  Making-up preceded by printing accompanied by at least two preparatory or finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product (¹) (°)				
	- Other	Weaving accompanied by making-up (including cutting)				
		or Making-up preceded by printing accompanied by at least two preparatory finishing operations (such as scouring, bleaching, mercerising, heat setting, raising, calendering, shrink resistance processing, permanent finishing, decatising, impregnating, mending and burling), provided that the value of the unprinted fabric used does not exceed 47,5 % of the ex-works price of the product (7) (9)				
6217	Other made up clothing accessories; parts of garments or of clothing accessories, other than those of heading 6212:					
	- Embroidered	Weaving accompanied by making-up (including cutting) or  Manufacture from unembroidered fabric, provided that the value of the unembroidered fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product (°)				
	- Fire-resistant equipment of fabric covered with foil of aluminised polyester	Weaving accompanied by making-up (including cutting) or Coating provided that the value of the uncoated fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product accompanied by making-up (including cutting) (9)				
	- Interlinings for collars and cuffs, cut out	Manufacture from materials of any heading, except that of the product, and in which the value of all the materials used does not exceed 40 % of the ex-works				

		price of the product			
C1	- Other	Weaving accompanied by making-up (including cutting) (9)			
ex Chapter 63	Other made-up textile articles; sets; worn clothing and worn textile articles; rags; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product			
6301 to 6304	Blankets, travelling rugs, bed linen etc.; curtains etc.;				
	other furnishing articles:				
	- Of felt, of nonwovens	Extrusion of man-made fibres or use of natural fibres in each case accompanied by non-woven process including needle punching and making-up (including cutting) (7)			
	- Other:	(mending cutting) ( )			
	Embroidered				
		Weaving or knitting accompanied by making-up (including cutting) or Manufacture from unembroidered fabric, provided that the value of the unembroidered fabric used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product (*) (*)			
	Other	Weaving or knitting accompanied by making-up (including cutting)			
6305	Sacks and bags, of a kind used for the packing of goods	Extrusion of man-made fibres or spinning of natural and/or man-made staple fibres accompanied by weaving or knitting and making-up (including cutting (7)			
6306	Tarpaulins, awnings and sunblinds; tents; sails for boats, sailboards or landcraft; camping goods:				
	- Of nonwovens	Extrusion of man-made fibres or natural fibres in each case accompanied by any non-woven techniques including needle punching			
	- Other				
		Weaving accompanied by making-up (including cutting) (7) (9) or Coating provided that the value of the uncoated fabric used does not exceed 40% of the ex-works price of the product accompanied by making-up (including cutting)			
6307	Other made-up articles, including dress patterns	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 40 % of the ex-works price of the product			
6308	Sets consisting of woven fabric and yarn, whether or not with accessories, for making up into rugs, tapestries, embroidered table cloths or serviettes, or similar textile	Each item in the set must satisfy the rule which would apply to it if it were no included in the set. However, non-originating articles may be incorporated provided that their total value does not exceed 15 % of the ex-works price o			
ex Chapter 64	articles, put up in packings for retail sale  Footwear, gaiters and the like; parts of such articles;	the set  Manufacture from materials of any heading, except from assemblies of uppers			
	except for:	affixed to inner soles or to other sole components of heading 6406			
6406	Parts of footwear (including uppers whether or not attached to soles other than outer soles); removable insoles, heel cushions and similar articles; gaiters, leggings and similar articles, and parts thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product			
Chapter 65	Headgear and parts thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product			
Chapter 66	Umbrellas, sun umbrellas, walking-sticks, seat-sticks, whips, riding-crops, and parts thereof:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product			
Chapter 67	Prepared feathers and down and articles made of feathers or of down; artificial flowers; articles of human hair	Manufacture from materials of any heading, except that of the product			
ex Chapter 68	Articles of stone, plaster, cement, asbestos, mica or similar materials, except for:	or			
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 $\%$ of the ex-works price of the product			
ex 6803	Articles of slate or of agglomerated slate	Manufacture from worked slate			
ex 6812	Articles of asbestos; articles of mixtures with a basis of asbestos or of mixtures with a basis of asbestos and magnesium carbonate	Manufacture from materials of any heading			
ex 6814	ŭ	Manufacture from worked mica (including agglomerated or reconstituted mica)			
Chapter 69	Ceramic products	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50% of the ex-works price of the product			
ex Chapter 70	Glass and glassware, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 %			
7006	Glass of heading 7003, 7004 or 7005, bent, edgeworked, engraved, drilled,	of the ex-works price of the product			

	film, and of a semiconductor grade in accordance with SEMII-standards					
	- Other	Manufacture from materials of heading 7001				
7010	Carboys, bottles, flasks, jars, pots, phials, ampoules and other containers, of glass, of a kind used for the	or				
glass; stoppers, lids and other closures, of glass do		Cutting of glassware, provided that the total value of the uncut glassware used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
7013	Glassware of a kind used for table, kitchen, toilet, office, indoor decoration or similar purposes (other than that of heading 7010 or 7018)	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Cutting of glassware, provided that the total value of the uncut glassware used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product <i>or</i> Hand-decoration (except silk-screen printing) of hand-blown glassware, provided that the total value of the hand-blown glassware used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
ex 7019	Articles (other than yarn) of glass fibres	Manufacture from:  — uncoloured slivers, rovings, yarn or chopped strands, or				
		— glass wool				
ex Chapter 71	Natural or cultured pearls, precious or semi-precious stones, precious metals, metals clad with precious metal, and articles thereof; imitation jewellery; coin, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
7106, 7108 and 7110	Precious metals:					
	- Unwrought	Manufacture from materials of any heading, except those of headings 7106, 7108 and 7110 or Electrolytic, thermal or chemical separation of precious metals of heading				
		7106, 7108 or 7110  or  Fusion and/or alloying of precious metals of heading 7106, 7108 or 7110 with				
		each other or with base metals				
7107 7100	- Semi-manufactured or in powder form	Manufacture from unwrought precious metals				
ex 7107, ex 7109 and ex 7111 7115	Metals clad with precious metals, semi-manufactured	Manufacture from metals clad with precious metals, unwrought				
/113	precious metal or of metal clad with	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
7117	Imitation jewellery	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or Manufacture from base metal parts, not plated or covered with precious metals, provided that the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 72	Iron and steel; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
7207	Semi-finished products of iron or non-alloy steel	Manufacture from materials of heading 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 or 7206				
7208 to 7216	Flat-rolled products, bars and rods, angles, shapes and sections of iron or non-alloy steel	Manufacture from ingots or other primary forms or semi-finished materials of heading 7206 or 7207				
7217	Wire of iron or non-alloy steel	Manufacture from semi-finished materials of heading 7207				
99	Semi-finished products	Manufacture from materials of heading 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 or subheading 7218 10				
7219 to 7222	Flat-rolled products, bars and rods, angles, shapes and sections of stainless steel	Manufacture from ingots or other primary forms or semi-finished materials of heading 7218				
7223	Wire of stainless steel	Manufacture from semi-finished materials of heading 7218				
7224 90	Semi-finished products	Manufacture from materials of heading 7201, 7202, 7203, 7204, 7205 or subheading 7224 10				
7225 to 7228	Flat-rolled products, hot-rolled bars and rods, in irregularly wound coils; angles, shapes and sections, of other alloy steel; hollow drill bars and rods, of alloy or non-alloy steel	Manufacture from ingots or other primary forms or semi-finished materials of heading 7206, 7207, 7218 or 7224				
7229	Wire of other alloy steel	Manufacture from semi-finished materials of heading 7224				
ex Chapter 73	Articles of iron or steel; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
ex 7301	Sheet piling	Manufacture from materials of heading 7207				
7302	Railway or tramway track construction material of iron or steel, the following: rails, check-rails and rack rails, switch blades, crossing frogs, point rods and other crossing pieces, sleepers (cross-ties), fishplates, chairs, chair wedges, sole pates (base plates), rail clips, bedplates, ties and other material specialised for	Manufacture from materials of heading 7206				

	jointing or fixing rails					
7304, 7305 and 7306	Tubes, pipes and hollow profiles, of iron (other than cast iron) or steel	Manufacture from materials of heading 7206, 7207, 7208, 7209, 7210, 7211, 7212, 7218, 7219, 7220 or 7224				
ex 7307	Tube or pipe fittings of stainless steel	Turning, drilling, reaming, threading, deburring and sandblasting of forged blanks, provided that the total value of the forged blanks used does not exceed 35 % of the ex-works price of the product				
heading 9406) and parts of structures (for example,		Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, welded angles, shapes and sections of heading 7301 may not be used				
ex 7315	Skid chain	Manufacture in which the value of all the materials of heading 7315 used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 74	Copper and articles thereof; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
7403	Refined copper and copper alloys, unwrought	Manufacture from materials of any heading				
Chapter 75	Nickel and articles thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
ex Chapter 76	Aluminium and articles thereof; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
7601	Unwrought aluminium	Manufacture from materials of any heading				
7607	Aluminium foil (whether or not printed or backed with paper, paperboard, plastics or similar backing materials) of a thickness (excluding any backing) not exceeding 0,2 mm	Manufacture from materials of any heading, except that of the product and heading 7606				
Chapter 77	Reserved for possible future use in the Harmonized System					
ex Chapter 78	Lead and articles thereof, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
7801	Unwrought lead:					
	- Refined lead	Manufacture from materials of any heading				
	- Other	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, waste and scrap of heading 7802 may not be used				
Chapter 79	Zinc and articles thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
Chapter 80	Tin and articles thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				
Chapter 81	Other base metals; cermets; articles thereof	Manufacture from materials of any heading				
ex Chapter 82	Tools, implements, cutlery, spoons and forks, of base metal; parts thereof of base metal; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
8206	Tools of two or more of the headings 8202 to 8205, put up in sets for retail sale	Manufacture from materials of any heading, except those of headings 8202 to 8205. However, tools of headings 8202 to 8205 may be incorporated into the set, provided that their total value does not exceed 15 % of the ex-works price of the set				
8211	Knives with cutting blades, serrated or not (including pruning knives), other than knives of heading 8208, and blades therefore	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, knife blades and handles of base metal may be used				
8214	Other articles of cutlery (for example; hair clippers, butchers' or kitchen cleavers, choppers and mincing knives, paper knives); manicure or pedicure sets and instruments (including nail files)					
8215	Spoons, forks, ladles, skimmers, cake-servers, fish- knives, butter-knives, sugar tongs and similar kitchen or tableware					
ex Chapter 83	Miscellaneous articles of base metal; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
ex 8302	Other mountings, fittings and similar articles suitable for buildings, and automatic door closers	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, other materials of heading 8302 may be used, provided that their total value does not exceed 20 % of the ex-works price of the product				
ex 8306	Statuettes and other ornaments, of base metal	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, other materials of heading 8306 may be used, provided that their total value does not exceed 30 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 84	Nuclear reactors, boilers, machinery and mechanical appliances; parts thereof; except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
8401	Nuclear reactors; fuel elements (cartridges), non- irradiated, for nuclear reactors; machinery and apparatus	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 %				

	for isotopic separation	
8407		Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
	combustion piston engines	% of the ex-works price of the product
8408	Compression-ignition internal combustion piston engines (diesel or semi-diesel engines	Manufacture in which the value of all the materials used does not excee % of the ex-works price of the product
8427	Ü .	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
0.127	handling equipment	of the ex-works price of the product
8482	Ball or roller bearings	Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
		% of the ex-works price of the product
ex Chapter 85		Manufacture from materials of any heading, except that of the product
	sound recorders and reproducers, television image and	0 <i>r</i>
	sound recorders and reproducers, and parts and accessories of such articles; except for:	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed of the ex-works price of the product
8501, 8502		Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
0301, 0302	and rotary converters	heading 8503
	and rotally converters	or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
		% of the ex-works price of the product
8513		Manufacture from materials of any heading, except that of the product.
	source of energy (for example, dry batteries,	or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
9510	of heading 8512	% of the ex-works price of the product
8519	Sound recording and sound reproducing apparatus	Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
		heading 8522 or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
		% of the ex-works price of the product
8521	Video recording or reproducing apparatus, whether or	Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	not incorporating a video tuner	heading 8522
		or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
8523	Discontance could state man avaled	% of the ex-works price of the product
0.543	Discs, tapes, solid-state non-volatile storage devices, "smart cards" and other media for the recording of sound	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceen % of the ex-works price of the product
	or of other phenomena, whether or not recorded,	70 of the ex-works price of the product
	including matrices and masters for the production of	
	discs, but excluding products of Chapter 37	
8525		Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	television, whether or not incorporating reception	
	apparatus or sound recording or reproducing apparatus;	Or  Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
	television cameras, digital cameras and other video camera recorders	% of the ex-works price of the product
8526		Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	radio remote control apparatus	heading 8529
		or
		Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
		% of the ex-works price of the product
8527	Reception apparatus for radio-broadcasting, whether or	Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	not combined, in the same housing, with sound recording	
	or reproducing apparatus or a clock	or  Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
		% of the ex-works price of the product
8528	Monitors and projectors, not incorporating television	Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	reception apparatus; reception apparatus for television,	heading 8529
	whether or not incorporating radiobroadcast receivers or	
	sound or video recording or reproducing apparatus	Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
0505 : 0505		% of the ex-works price of the product
8535 to 8537		Manufacture from materials of any heading, except that of the product ar
	circuits, or for making connections to or in electrical	
	circuits; connectors for optical fibres, optical fibre	Or Manufacture in which the value of all the materials used does not excee
	cabinets and other bases, for electric control or the	
	distribution of electricity	The second price of the product
8540 11 and	Cathode ray television picture tubes, including video	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
8540 12	monitor cathode ray tubes	% of the ex-works price of the product
8542 31 to 8542 33	Monolithic integrated circuits	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed
and		of the ex-works price of the product
8542 39		or
		The operation of diffusion, in which integrated circuits are formed on a se

		conductor substrate by the selective introduction of an appropriate dopant,				
0544		whether or not assembled and/or tested in a non-party				
` "		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
8545	Carbon electrodes, carbon brushes, lamp carbons, battery	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 %				
	carbons and other articles of graphite or other carbon, with or without metal, of a kind used for electrical purposes	of the ex-works price of the product				
8546	Electrical insulators of any material	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
8547	Insulating fittings for electrical machines, appliances or equipment, being fittings wholly of insulating materials apart from any minor components of metal (for example, threaded sockets) incorporated during moulding solely for purposes of assembly, other than insulators of heading 8546; electrical conduit tubing and joints therefor, of base metal lined with insulating material	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
8548		Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
Chapter 86	Railway or tramway locomotives, rolling-stock and parts thereof; railway or tramway track fixtures and fittings and parts thereof; mechanical (including electromechanical) traffic signalling equipment of all kinds	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 87	Vehicles other than railway or tramway rolling-stock, and parts and accessories thereof; except for:	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
8711		Manufacture from materials of any heading, except that of the product or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 88	Aircraft, spacecraft, and parts thereof, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
ex 8804	Rotochutes	Manufacture from materials of any heading, including other materials of heading 8804 or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 %				
Chapter 89	Ships, boats and floating structures	of the ex-works price of the product  Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
ex Chapter 90	Optical, photographic, cinematographic, measuring, checking, precision, medical or surgical instruments and apparatus; parts and accessories thereof, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product <i>or</i> Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
9002	Lenses, prisms, mirrors and other optical elements, of any material, mounted, being parts of or fittings for instruments or apparatus, other than such elements of glass not optically worked	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50				
9033	Parts and accessories (not specified or included elsewhere in this Chapter) for machines, appliances, instruments or apparatus of Chapter 90	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
Chapter 91	Clocks and watches and parts thereof	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
Chapter 92	Musical instruments; parts and accessories of such articles	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product				
Chapter 93	Arms and ammunition; parts and accessories thereof	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 50 % of the ex-works price of the product				
Chapter 94	Furniture; bedding, mattresses, mattress supports,	Manufacture from materials of any heading, except that of the product				

	illuminated signs, illuminated name-plates and the like; prefabricated buildings	Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex Chapter 95	Toys, games and sports requisites; parts and accessories thereof, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or  Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
ex 9506	Golf clubs and parts thereof	Manufacture from materials of any heading, except that of the product. However, roughly-shaped blocks for making golf-club heads may be used
ex Chapter 96	Miscellaneous manufactured articles, except for:	Manufacture from materials of any heading, except that of the product or Manufacture in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
9601 and 9602	Worked ivory, bone, tortoiseshell, horn, antlers, coral, mother-of-pearl and other animal carving material, and articles of these materials (including articles obtained by moulding.  Worked vegetable or mineral carving material and articles of these materials; moulded or carved articles of wax, of stearin, of natural gums or natural resins or of modelling pastes, and other moulded or carved articles, not elsewhere specified or included; worked, unhardened gelatine (except gelatine of heading 3503) and articles of unhardened gelatin	
9603	Brooms, brushes (including brushes constituting parts of machines, appliances or vehicles), hand-operated mechanical floor sweepers, not motorized, mops and feather dusters; prepared knots and tufts for broom or brush making; paint pads and rollers, squeegees (other than roller squeegees)	of the ex-works price of the product
9605	Travel sets for personal toilet, sewing or shoe or clothes cleaning	Each item in the set must satisfy the rule which would apply to it if it were not included in the set. However, non-originating articles may be incorporated, provided that their total value does not exceed 15 % of the ex-works price of the set
9606	Buttons, press-fasteners, snap-fasteners and press-studs, button moulds and other parts of these articles; button blanks	Manufacture:  — from materials of any heading, except that of the product, and — in which the value of all the materials used does not exceed 70 % of the ex-works price of the product
9608	Ball-point pens; felt-tipped and other porous-tipped pens and markers; fountain pens, stylograph pens and other pens; duplicating stylos; propelling or sliding pencils; pen-holders, pencilholders and similar holders; parts (including caps and clips) of the foregoing articles, other than those of heading 9609	Manufacture from materials of any heading, except that of the product.  However, nibs or nib-points of the same heading as the product may be used
9612	Typewriter or similar ribbons, inked or otherwise prepared for giving impressions, whether or not on spools or in cartridges; ink-pads, whether or not inked, with or without boxes	<ul> <li>from materials of any heading, except that of the product, and</li> </ul>
9613 20	Pocket lighters, gas fuelled, refillable	Manufacture in which the total value of the materials of heading 9613 used does not exceed 30 % of the ex-works price of the product
9614	Smoking pipes (including pipe bowls) and cigar or cigarette holders, and parts thereof	Manufacture from materials of any heading
Chapter 97	Works of art, collectors' pieces and antiques	Manufacture from materials of any heading, except that of the product

- (¹) See Introductory Note 4.2.
  (²) For the special conditions relating to "specific processes", see Introductory Notes 8.1 and 8.3.
  (³) For the special conditions relating to "specific processes", see Introductory Note 8.2.
  (⁴) A "group" is regarded as any part of the heading separated from the rest by a semi-colon.
  (⁵) In the case of the products composed of materials classified within both headings 3901 to 3906, on the one hand, and within headings 3907 to 3911, on the other hand, this restriction only applies to that group of materials which predominates by weight in the product.
  (⁵) The following foils shall be considered as highly transparent; foils the optical dismains of which, measured according to ASTM.D.
- (6) The following foils shall be considered as highly transparent: foils, the optical dimming of which, measured according to ASTM-D 1003-16 by Gardner Hazemeter (i.e. Hazefactor), is less than 2 %.

(²) For special conditions relating to products made of a mixture of textile materials, see Introductory Note 6.

(8) The use of this material is restricted to the manufacture of woven fabrics of a kind used in paper-making machinery. (9) See Introductory Note 7.

) For knitted or out or knitted SEMII - Sem	r crocheted articles I directly to shape) niconductor Equipr	, not elastic or rubb see Introductory N nent and Materials I	erised, obtained b ote 7. Institute Incorpora	y sewing or assen	nbling pieces of kn	itted or crocheted fabr

# Appendix III Specimens of certificate of origin EUR.1 and application for a certificate of origin EUR.1

### Printing instructions

- 1. Each form shall measure 210 x 297 mm; a tolerance of up to minus 5 mm or plus 8 mm in the length may be allowed. The paper used must be white, sized for writing, not containing mechanical pulp and weighing not less than  $25 \text{ g/m}^2$ . It shall have a printed green guilloche pattern background making any falsification by mechanical or chemical means apparent to the eye.
- 2. The competent authorities of the contracting parties may reserve the right to print the forms themselves or may have them printed by approved printers. In the latter case, each form must include a reference to such approval. Each form must bear the name and address of the printer or a mark by which the printer can be identified. It shall also bear a serial number, either printed or not, by which it can be identified.

### **CERTIFICATE OF ORIGIN**

1. Exporter (Name, full address, country)				EUR.1 No A 000.000			
			See notes overleaf before completing this form.				
		2.	2. Certificate used in preferential trade between				
2	Construct Oliver C. H. 11			••••••	<b></b>		
3.	Consignee (Name, full address, country) (Optional)	And					
		terr	itori		1	, 0	1
		4. Country, group of countries or territory in which the products are considered as originating  5. Country, group of countries or territory of destination					
6.	Transport details (Optional)	7	Rer	narks			
0.	Transport uctans (Optional)	7.	Ku	nai Ks			
8.	Item number; Marks and numbers; Number and packages <sup>(1)</sup> ; Description of goods	kind	of		9. Gross (kg) o measu (litres etc.)	r other ire	10. Invoices (Optional)
11.	CUSTOMS ENDORSEMENT			12. DE	CLARATIO	ON BY T	THE EXPORTER
Declaration certified Export document (2) FormNo				I, the undersigned, declare that the goods described above meet the conditions required for the issue of this certificate.			
Customs office		)	Place and date				
Pla	ce and date						
(Signature)				(Signature)			)

<sup>(1)</sup> If goods are not packed, indicate number of articles or state « in bulk » as appropriate (2). Complete only where the regulations of the exporting country or territory require.

13. REQUEST FOR VERIFICATION, to	14. RESULT OF VERIFICATION
	Verification carried out shows that this certificate (1)
	was issued by the authorised body indicated and that the information contained therein is accurate.
	does not meet the requirements as to authenticity and accuracy (see remarks appended).
Verification of the authenticity and accuracy of this certificate is requested.	
(Place and date)	(Place and date)
Stamp	Stamp
(Signature)	(Signature)
	(1) Insert X in the appropriate box.

#### **NOTES**

- 1. Certificate must not contain erasures or words written over one another. Any alterations must be made by deleting the incorrect particulars and adding any necessary corrections. Any such alteration must be initialled by the person who completed the certificate and endorsed by the authorised bodies of the issuing country or territory according to its domestic law.
- 2. No spaces must be left between the items entered on the certificate and each item must be preceded by an item number. A horizontal line must be drawn immediately below the last item. Any unused space must be struck through in such a manner as to make any later additions impossible.
- 3. Goods must be described in accordance with commercial practice and with sufficient detail to enable them to be identified.

## APPLICATION FOR A CERTIFICATE OF ORIGIN

1 Evnor	ter (Name, full address, country)	EI	ID 1 No	<b>A</b> 000	0.000
1. Expor	(Traine, run address, country)	EUR.1 No A 000.000			
		See notes overleaf before completing this form.  2. Application for a certificate to be used in preferential trade between			
3. Consig	gnee (Name, full adress, country) (Optional)		aı	ıd	
			terri	tories)	oups of countries or
		countr territo the pro	ry in which oducts are ered as	cou	untry, group of intries or territory destination
6. Trans	port details (Optional)	7. Remar	·ks		
	number; Marks and numbers; Number and ges <sup>(1)</sup> Description of goods	kind of	9. Gross (kg) o measi (litres etc.)	or other are	10. Invoices (Optional)

<sup>(1)</sup> If goods are not packed, indicate number of articles or state « in bulk » as appropriate

### **DECLARATION BY THE EXPORTER**

I, the unders	igned, exporter of the goods described overleaf,
DECLARE	that the goods meet the conditions required for the issue of the attached certificate;
SPECIFY	as follows the circumstances which have enable these goods to meet the above conditions:
SUBMIT	the following supporting documents ( <sup>3</sup> ):
UNDERTAI	KE to submit, at the request of the appropriate authorities, any supporting evidence which these authorities may require for the purpose of issuing the attached certificate, and undertake, if required, to agree to any inspection of my accounts and to any check on the processes of manufacture of the above goods, carried out by the said authorities;
REQUEST	the issue of the attached certificate for these goods.
	(Place and date)
	(Signature)

For example: import documents, certificates of origin, invoices, manufacturer's declarations, etc, referring to the products used in manufacture or to the goods re-exported in the same state.

# APPENDIX IV

# Text of the invoice declaration

## **Ukraine version**

Експортер продукції, на яку поширюється цей документ (митний дозвіл №…), заявляє,
що за винятком випадків, де це явно зазначено, ці товари $\epsilon$ товарами
преференційного походження.

(місце та дата)
(Підпис експортера; крім того ім'я
людини, що підписує декларацію, має бути вказане розбірливо)

### **Montenegro version**

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovim dokumentom (carinsko odobrenje brizjavljuje da su, osim u slučaju kada je drugačije naznačeno, ovi proizvodi	<sup>(1)</sup> )
	(4)
(Mjesto i	datum)
	(5)
(Potpis izvoznika, dodatno n čitko navedeno ime lica koje je izjavu po	
	e mora uniieti

- (1) Kada je izjavu na fakturi dao ovlašćeni izvoznik, broj ovlašćenja ovlaštenog izvoznika se mora unijeti na ovo mjesto. Kada je izjavu na fakturi dao izvoznik koji nije ovlašćeni izvoznik riječi u zagradama će se izostaviti ili će se prostor ostaviti prazan.
- (2) Navešće se porijeklo proizvoda.
- (3) Popuniti i obrisati kada je potrebno.
- (4) Ove indicije mogu biti izostavljene ako je informacija sadržana u samom dokumentu.
- Vidjeti član 5.7 Appendix I. U slučajevima kada nije neophodan potpis izvoznika, izostanak potpisa povlači izostavljanje imena potpisnika.

### **ANNEX III**

APPENDIX I - MONTENEGRO – SCHEDULE OF SPECIFIC COMMITMENTS AND LIST OF MFN EXEMPTIONS REFERRED TO IN ARTICLES 41 AND 44

APPENDIX II – UKRAINE - SCHEDULE OF SPECIFIC COMMITMENTS AND LISTS OF MFN EXEMPTIONS REFERRED TO IN ARTICLES 41 AND 44<sup>4</sup>

<sup>4</sup> The Parties agreed that under this Agreement in Annex III, Ukraine retains its WTO commitments.

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
I. HORIZONTAL COMMITMENTS		·	
Public Utilities	(3) Services considered as public utilities at a national or local level may be subject to public monopolies or to exclusive rights granted to private operators <sup>5</sup> .		
Legal Entities		(3) Treatment accorded to subsidiaries having their registered office, central	
Limitations on branches, agencies and representative offices		administration or principal place of business within Montenegro may not be extended to branches or agencies established in Montenegro. Treatment less favourable may be accorded to subsidiaries with a registered office in Montenegro that cannot show an effective and continuous link with Montenegro's economy.	

\_

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Explanatory Note: Public utilities exist in sectors such as related scientific and technical consulting services, R&D services on social sciences and humanities, technical testing and analysis services, environmental services, health services, transport services and services auxiliary to all modes of transport. Exclusive rights on such services are often granted to private operators, for instance operators with concessions from public authorities, subject to specific service obligations. Given that public utilities often also exist at the sub-central level, detailed and exhaustive sector-specific scheduling is not practical. This limitation does not apply to telecommunications and to computer and related services.

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment Additional commitments
Subsidies		(3) Eligibility for subsidies may be limited
		to juridical persons established within
		the territory of Montenegro or a
		particular geographical sub-division
		thereof. Unbound for subsidies for
		research and development. The
		supply of a service, or its
		subsidisation, within the public sector
		is not in breach of this commitment.
		(4) To the extent that any subsidies are
		made available to natural persons,
		their availability may be limited to
		citizens of Montenegro.

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
Temporary Entry and Stay of Natural Persons	(4) Unbound except for measures concerning the entry into and temporary stay in Montenegro of the following categories of natural persons providing services:	(4) Unbound except for measures concerning the categories of natural persons referred to in the Market Access column.	
	(i) <u>Intra-corporate transfers (ICT)</u>		
	Entry and stay for a maximum of 3 years will be granted to persons transferred within a corporation and its subsidiaries and branches who:		
	- Have been employed by a juridical person established in another WTO Member for at least one year immediately preceding the date of admission;		
	- Are temporarily transferred in the context of the provision of a service in Montenegro to a subsidiary or branch that is providing services in Montenegro; and		
	- Are Managers, Executives or Specialists.		

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
	Managers: are persons working in a senior		
	position who primarily direct the		
	organization, including (a) directing the		
	establishment or a department or		
	sub-division of the establishment;		
	(b) supervising and controlling the work of		
	other supervisory, professional or		
	managerial employees; and (c) having the		
	authority personally to hire and fire or		
	recommend hiring, firing or other personnel		
	actions(such as promotion or leave		
	authorization), and exercise discretionary		
	authority over day-to-day operations. Does		
	not include first-line supervisors, unless the		
	employees supervised are professionals, nor		
	does it include employees who primarily		
	perform tasks necessary for the provision of		
	the service. An economic needs test will		
	not be required.		
	Executives: are persons within the		
	organization, who primarily direct the		
	management of the organization, establish		
	the goals and policies of the organization,		
	exercise wide latitude in decision-making,		
	and receive only general supervision or		
	direction from higher-level executives, the		
	board of directors, or stockholders of the		
	business. Executives would not directly		
	perform tasks related to the actual provision		
	of a service or services. An economic needs		
	test will not be required.		
	Specialists: are persons who possess		

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
	uncommon knowledge essential to an		
	establishment's service, research equipment,		
	techniques or management. In assessing		
	such knowledge, account will be taken not		
	only of knowledge specific to the		
	establishment, but also of whether the		
	person has a high level of qualification		
	referring to a type of work or trade requiring		
	specific technical knowledge, including		
	membership of an accredited profession.		
	An economic needs test will not be		
	required.		
	(ii) <u>Business Visitors (BV)</u>		
	Entry and temporary stay of the following		
	categories is permitted without application		
	of an economic needs test for a period of up		
	to 90 days in any twelve months:		
	(a) Service sellers - persons not residing		
	in Montenegro who are representatives		
	of a service supplier and are seeking		
	temporary entry for the purpose of		
	negotiating and contracting for the sale		
	of services but are not engaged in		
	making direct sales to the general		
	public or in supplying services		
	themselves; and		
	(b) Persons responsible for setting		
	up a commercial presence -		
	managers who are responsible		
	for setting up in Montenegro a		

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
	commercial presence of a		
	service provider of another		
	WTO Member and who is not		
	engaged in making direct sales		
	or in supplying services; when		
	the service provider has no		
	other commercial presence in		
	Montenegro.		
	(iii) Contractual Service Suppliers (CSS)		
	( )		
	Access will be granted to natural persons		
	engaged in the supply of a service on a		
	temporary basis as employees of a legal		
	person with no commercial presence in		
	Montenegro, subject to the following conditions:		
	conditions.		
	- The legal person has obtained a		
	service contract, for a period not		
	exceeding 12 months from a final		
	consumer in Montenegro, through a		
	procedure which guarantees the bona		
	fide character of the contract;		
	- The service contract complies with the		
	laws of Montenegro; - The natural person seeking access		
	should be offering such services as an		
	employee of the legal person		
	supplying the service for at least a year		
	immediately preceding such		
	movement;		
	- The temporary entry and stay shall be		

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	Consumption	on abroad	(3)	Commercia	al presence	(4)	Presence of natural
persons										
Sector or sub	Limitations of	on market a	ccess	Limitations of	on national tr	eatment	Additional commitments			
		for a cumulativ	e period of	not more						
		than 3 months	in any 12 m	onth period						
	or for the durat	ion of the co	ontract,							
	whatever is les	s;								
		- The natural per	- The natural person must possess (a) a university degree or a technical							
		(a) a university								
		qualification de	emonstrating	g						
		knowledge of a	an equivaler	nt level <sup>6</sup> ;						
		(b) professiona	l qualificati	ons where						
		this is required	to exercise	an activity						
		in the sector co	ncerned pur	rsuant to the						
		laws, regulatio	ns or require	ements						

<sup>6</sup> Where the degree or qualification has not been obtained in Montenegro, the latter may evaluate whether this is equivalent to a university degree acquired in Montenegro.

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
	of Montenegro; and (c) at least three		
	years professional experience in the		
	sector;		
	- The commitment relates only to the		
	service activity which is the subject of		
	the contract; it does not confer		
	entitlement to exercise a professional		
	title in Montenegro;		
	- The number of the persons covered by		
	the service contract shall not be larger		
	than necessary to fulfil the contract;		
	- An economic needs test will not be		
	required; and		
	- The service contract has to be obtained		
	in one of the activities mentioned		
	below:		
	- Legal services;		
	<ul> <li>Accounting and bookkeeping</li> </ul>		
	services;		
	<ul> <li>Architectural services, urban</li> </ul>		
	planning and landscape		
	architectural services;		
	<ul> <li>Engineering services, integrated</li> </ul>		
	engineering services;		
	<ul> <li>Computer and related services;</li> </ul>		
	- Advertising;		
	- Management consulting services;		
	- Services related to management		
	consulting;		
	<ul> <li>Technical testing and analysis</li> </ul>		
	services;		
	<ul> <li>Related scientific and technical</li> </ul>		
	consulting services;		

Modes of supply: persons	(1)	Cross bo	order supply	(2)	Consump	tion abroad	(3)	Commercial	presence	(4)	Presence of natural
Sector or s	ub-Sector		Limitations	on market ac	ccess	Limitations	on national tre	eatment	Ac	dditional	commitments
			- Transla	tion services;							
			- Environ	mental service	es; and						
			- Installat	ions and main	ntenance of						
			machine	ery or equipme	ent.						

Modes of supply: (1) Cross border supply Consumption abroad Commercial presence (4) Presence of natural (2) (3) persons Sector or sub-Sector Limitations on market access Limitations on national treatment Additional commitments II. SECTOR SPECIFIC COMMITMENTS **BUSINESS SERVICES Professional Services** Legal services None. None. (1) Consultancy on foreign, (2) None. (2) None. international law and domestic (3) None. (3) None. Unbound, except as indicated in the Unbound, except as indicated in the law (part of CPC 861) horizontal section. horizontal section. (b) Accounting, auditing and bookkeeping (1) None. (1) None. services (2) None. (2) None. (CPC 862) None. None. (4) Unbound, except as indicated in the (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section. horizontal section. (1) Taxation services None. None. (1) (CPC 863) (2) None. None. (2) (3) None. (3) None. Unbound, except as indicated in the Unbound, except as indicated in the horizontal section. horizontal section. (d) Architectural services (1) None. (1) None. None. None. (CPC 8671) (2) (2) (3) None. (3) None. Unbound, except as indicated in the Unbound, except as indicated in the horizontal section. horizontal section. Engineering services (1) None. (1) None.

(2)

(3)

None.

None.

horizontal section.

Unbound, except as indicated in the

Unbound, except as indicated in the

(2)

None.

horizontal section.

(CPC 8672)

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Legal advice and legal representation in taxation matters are not included, since committed under legal services (part of CPC 861).

F	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment Additional commitments
(f)	Integrated engineering services	(1) None.	(1) None.
	(CPC 8673)	(2) None.	(2) None.
	,	(3) None.	(3) None.
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
		horizontal section.	horizontal section.
(g)	Urban planning and landscape	(1) None.	(1) None.
	architectural services	(2) None.	(2) None.
	(CPC 8674)	(3) None.	(3) None.
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
		horizontal section.	horizontal section.
(h)	Medical and dental services	(1) None.	(1) None.
	(CPC 9312)	(2) None.	(2) None.
		(3) None.	(3) None.
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
		horizontal section.	horizontal section.
(i)	Veterinary services	(1) None.	(1) None.
	(CPC 932)	(2) None.	(2) None.
		(3) None.	(3) None.
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
		horizontal section.	horizontal section.
(j)	Services provided by midwives,	(1) Unbound.	(1) Unbound.
	nurses, physiotherapists and	(2) None.	(2) None.
	para-medical personnel	(3) None.	(3) None.
	(CPC 93191)	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
		horizontal section.	horizontal section.
B.	Computer and Related Services	1	
-	Computer and related services	(1) None.	(1) None.
	(CPC 84)	(2) None.	(2) None.
		(3) None.	(3) None.
	Montenegro subscribes to the	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the
	"Understanding on the scope of	horizontal section.	horizontal section.
	coverage of Computer Services -		
	(CPC 84)" attached in Annex I.		

Pers	Olis					
	Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
C.	<b>Research and Development Services</b>					
(a)	R&D services on natural sciences	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 851)	(2)	None.	(2)	None.	
(b)	R&D services on social sciences and	(3)	None.	(3)	None.	
	humanities	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
	(CPC 852)		horizontal section.		horizontal section.	
(c)	Interdisciplinary R&D services					
	(CPC 853)					
D.	Real Estate Services					
(a)	Involving own or leased property	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 821)	(2)	None.	(2)	None.	
(b)	On a fee or contract basis	(3)	None.	(3)	None.	
	(CPC 822)	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
Ε.	Rental/Leasing Services Without Ope	erato	rs			
(a)	Relating to ships	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 83103)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
(b)	Relating to aircraft	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 83104)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
(c)	Relating to other transport equipment	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 83101, 83102, 83105)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	

Pers	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(d)	Relating to other machinery and	(1) None.	(1) None.	raditional communication
(4)	equipment	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 83106 - 83109)	(3) None.	(3) None.	
	(CI C 03100 0310))	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(e)	Other:	(1) None.	(1) None.	
(6)	- Rental services relating to pre-	(2) None.	(2) None.	
	recorded video cassettes and	(3) None.	(3) None.	
	optical discs for use in home			
		(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	
	entertainment equipment (CPC 83202)	norizontal section.	norizontal section.	
E	Other Business Services			
<b>F.</b>		(1) None.	(1) None.	
(a)	Advertising services	` '	` /	
	(CPC 871)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
4	76.1	horizontal section.	horizontal section.	
(b)	Market research and public opinion	(1) None.	(1) None.	
	polling services	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 864)	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(c)	Management consulting services	(1) None.	(1) None.	
	(CPC 865)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(d)	Services related to management	(1) None.	(1) None.	
	consulting	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 866)	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(e) Technical testing and analysis services	(1) None.	(1) None.	
(CPC 8676)	(2) None.	(2) None.	
	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	
(f) Advisory and consulting services	(1) None.	(1) None.	
incidental to agriculture, hunting and	(2) None.	(2) None.	
forestry	(3) None.	(3) None.	
(part of CPC 881)	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	
(g) Advisory and consulting services	(1) None.	(1) None.	
incidental to fishing	(2) None.	(2) None.	
(part of CPC 882)	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	
(h) Services incidental to mining	(1) None.	(1) None.	
(CPC 883, 5115)	(2) None.	(2) None.	
	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	
(j) Services incidental to energy distribution	(1) None.	(1) None	
(CPC 887)	(2) None.	(2) None.	
	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	
(k) Placement and supply services of	(1) None.	(1) None.	
personnel	(2) None.	(2) None.	
(CPC 872)	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	

pers	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(1)	Investigation and security	(1) None.	(1) None.	
	(CPC 873)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(m)	Related scientific and technical	(1) None.	(1) None.	
	consulting services	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 8675)	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(n)	Maintenance and repair of equipment	(1) None.	(1) None.	
	(not including maritime vessels,	(2) None.	(2) None.	
	aircraft or other transport equipment)	(3) None.	(3) None.	
	(CPC 633, 8861-8866)	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(o)	Building-cleaning services	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	(CPC 874)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(p)	Photographic services	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	(CPC 875)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(q)	Packaging services	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	(CPC 876)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	Consumption abroad	(3)	Commercial presence	(4)	Presence of natural
persons								

F	Contract 1 Contract	T ''(')	T'm'tet'ene en met'enel tourt	A 11'4' 1
	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(r)	Printing, publishing	(1) None.	(1) None.	
	(CPC 88442)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(s)	Convention services	(1) None.	(1) None.	
	(part of CPC 87909)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(t)	Other:	(1) None.	(1) None.	
	- Translation and interpretation	(2) None.	(2) None.	
	services	(3) None.	(3) None.	
	(CPC 87905)	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	,	horizontal section.	horizontal section.	
2.	COMMUNICATION SERVICES			
A.	Postal services <sup>8</sup>			
	(CPC 7511)			
B.	Courier services			
	(CPC 7512)			
Serv	vices relating to the handling <sup>9</sup> of postal			
item	as 10 according to the following list of			
	sectors, whether for domestic or foreign			
	inations.			
		1		

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> While discussions on classification in this sector are still ongoing, the commitment is listed according to the proposed classification that has been notified to WTO by the EC and its Member States on 23 March 2001 (WTO document S/CSS/W/61) and of the scheduling guidelines on postal/courier co-sponsored by the EC on 17 February 2005 (WTO document TN/S/W/30), without prejudice to the outcome of the discussion on the classification of postal and courier services.

The term "handling" should be taken to include clearance, sorting, transport and delivery.

The term "refers to items handled by any type of commercial operator, whether public or private.

pers	ons			
	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(a)	Handling of addressed written communications on any kind of physical medium <sup>11</sup> , including:  - Hybrid mail service; and - Direct mail.	(1) (2) (3) Licensing systems may be established for sub-sectors (a) to (d), for which a general Universal Service Obligations exists. These licenses may be subject to particular universal	(1) (2) (3) None.	Montenegro undertakes the commitments in the Reference paper on postal and courier services in the Annex 2. Private operators cannot be treated less favourably than the National Post Office of Montenegro in
(b)	Handling of addressed parcels and packages <sup>12</sup>	service obligations and/or financial contribution to a compensation fund.		providing express delivery services.
(c)	Handling of addressed press products <sup>13</sup>	None for sub-sectors (e) to (g).  (4) Unbound except as indicated in the	(4) Unbound except as indicated in the	
(d)	Handling of items referred to in (a) to (c) above as registered or insured mail	horizontal section.	horizontal section.	
(e)	Express delivery services <sup>14</sup> for items referred to in (a) to (c) above			
(f) (g)	Handling of non-addressed items Document exchange <sup>15</sup>			
whe which of conthar prov	rsectors (a), (d) and (e) are excluded in they fall into the scope of the services th may be reserved, which is: for items prespondence the price of which is less five times the public basic tariff, yided that they weigh less than 350			
used	ns <sup>16</sup> , plus the registered mail service I in the course of judicial or inistrative procedures.			

\_

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup> E.g. letter, postcards.

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup> Books, catalogues are included hereunder.

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> Journals, newspapers, periodicals.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup> Express delivery services include the collection, transport, and delivery of documents, printed matter, parcels, goods or other items on an expedited basis, while tracking and maintaining control of these items throughout the supply of the service. This commitment does not include maritime transport services, or services to which the Annex on Air Transport Services applies.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup> Provision of means, including the supply of ad hoc premises as well as transportation by a third party, allowing self-delivery by mutual exchange of postal items between users subscribing to this service. Postal item refers to items handled by any type of commercial operator, whether public or private.

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	Consumption abroad	(3)	Commercial presence	(4)	Presence of natural
nerconc								

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
C. Telecommunication Services			·
All services consisting of the transmission and reception of signals by any electromagnetic means <sup>17</sup> , excluding broadcasting <sup>18</sup>	<ul><li>(1) None.</li><li>(2) None.</li><li>(3) None.</li><li>(4) Unbound, except as indicated in</li></ul>	<ul><li>(1) None.</li><li>(2) None.</li><li>(3) None.</li><li>(4) Unbound, except as indicated in</li></ul>	Montenegro undertakes the obligations contained in the reference paper attached hereto for the following basic telecommunications services:
Telecommunications services do not cover the economic activity consisting of the provision of content which require telecommunications services for their transport.	horizontal commitments.	horizontal commitments.	<ul> <li>a) Voice telephone services;</li> <li>b) Packet-switched data transmission services;</li> <li>c) Circuit-switched data transmission services;</li> <li>d) Telex services;</li> </ul>
These services may be provided on a facilities basis or non-facilities basis, and encompass local, long-distance, or international services, for public or non-public use, and may be provided through any means of technology.			<ul><li>e) Telegraph services;</li><li>f) Facsimile services;</li><li>g) Private leased circuit services; and</li><li>o) Other.</li></ul>

<sup>16</sup> "Items of correspondence": a communication in written form on any kind of physical medium to be conveyed and delivered at the address indicated by the sender on the item itself or on its wrapping. Books, catalogues, newspapers and periodicals are not regarded as items of correspondence.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup> Sub-sectors 2.C.h) to 2.C.m) of the Services Sectoral Classification List contained in MTN,GNS/W/120 (value-added services) and Sub-sectors 2.C.a) to 2.C.g) of that List are included here. Sub-sector 2.C.o) of that List is also included here to the extent that it falls under this definition. For the purpose of this Schedule, sub-sector 2.C.n) of that List ('Online information and/or data processing (including transaction processing)') is a computer and related service and, as such, is reflected in this Schedule of Commitments under 1.B.

<sup>&</sup>lt;sup>18</sup> Broadcasting is defined as the uninterrupted chain of transmission required for the distribution of TV and radio programme signals to the general public, but does not cover contribution links between operators.

Modes of supply: Cross border supply Consumption abroad Commercial presence (4) Presence of natural (1) (2) (3) persons Sector or sub-Sector Limitations on market access Limitations on national treatment Additional commitments General construction Unbound due to lack of technical (1) Unbound. work for buildings feasibility. (CPC 512) (2) None. (2) None. (3) (3) None. B. General construction None. Unbound, except as indicated in the work for civil engineering Unbound, except as indicated in the (CPC 513) horizontal section. horizontal section. C. Installation and assembly work (CPC 514, 516) D. Building completion and finishing work (CPC 517) Other: (CPC 511, 515, 518) DISTRIBUTION SERVICES Sub-sectors below exclude trade in arms, munitions, war material and other military equipment. A. Commission agents' services (1) None. (1) None. (CPC 621, 61111, 6113, 6121) (2) None. (2) None. Wholesale trade services (3) None. (3) None. (CPC 622, CPC 61111, 6113, 6121) Unbound, except as indicated in the (4) Unbound, except as indicated in the C. Retailing services horizontal section. horizontal section. (CPC 631, 632, 61112, 6113, 6121, 6122, 613) D. Franchising (CPC 8929) EDUCATIONAL SERVICES (only privately funded services) Primary education services None. (1) None. (CPC 921) (2) None. (2) None. (3) None. (3) A private elementary school may be established only by a domestic natural or legal person. Unbound, except as indicated in the (4) Unbound, except as indicated in the

horizontal section.

horizontal section.

Pers	Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
В.	Secondary education services	(1)	None.	(1)	None.	Additional communicities
D.	(CPC 922)	(2)	None.	(2)	None.	
	(CI C 922)	(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		(+)	horizontal section.	(+)	horizontal section.	
C.	Higher education services	(1)	None.	(1)	None.	
C.	(CPC 923)	(2)	None.	(2)	None.	
	(CI C 723)	(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		(1)	horizontal section.	( ')	horizontal section.	
D.	Adult education	(1)	None.	(1)	None.	
-	(CPC 924)	(2)	None.	(2)	None.	
	(== = = = = = = = = = = = = = = = = = =	(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
E.	Other education services	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 929)	(2)	None.	(2)	None.	
	Training services (e.g. language	(3)	None.	(3)	None.	
	training; driver's education;	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
	executive/management training;		horizontal section.		horizontal section.	
	information technology training) and					
	education testing services					
6.	ENVIRONMENTAL SERVICES					
A.	Wastewater management	(1)	Unbound, except for advisory services	(1)	Unbound except for advisory services	
	(wastewater services corresponds to		where None.		where None.	
	sewage services)	(2)	None.	(2)	None.	
	(CPC 9401)	(3)	None.	(3)	None.	
B.	Solid/Hazardous waste management	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
	<ul> <li>Refuse disposal services</li> </ul>		horizontal section.		horizontal section.	
	(CPC 9402)					
	- Sanitation and similar services					
	(CPC 9403)					
C.	Protection of ambient air and climate					
	<ul> <li>Cleaning services of exhaust</li> </ul>					

per	sons	T-			
	Sector or sub-Sector	Limitations on market ac	cess	Limitations on national treatment	Additional commitments
D.	gases (CPC 9404)  Remediation and clean up of soil and waters - Treatment, remediation of contaminated/polluted soil and water (part of CPC 9406)				
E.	Corresponds to parts of Nature and landscape protection services Noise and vibration abatement (CPC 9405)				
F.	Protection of biodiversity and landscape  Nature and landscape protection services (parts of CPC 9406 not covered under D)				
G.	Other Environmental Services (CPC 9409)	<ol> <li>Unbound, except for advise where None.</li> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>Unbound, except as indicate horizontal section.</li> </ol>	(2)	where None.  None.  None.	

Modes of supply: (1) Cross bopersons				r supply	(2)	Consumpti	ion al	broad (3)	Commerci	al presence	(4)	Presence of natural
	Sector or sub	o-Sector		Limit	ations on market a	access		Limitations on national tr	eatment	Ad	ditional	commitments
7.	FINANCIAL SEI				C 1		. 1 *	Mantananananatahan		c 19		
<ul> <li>As a general rule and in a non-discriminatory manner, financial institutions incorporated in Montenegro must adopt a specific legal form <sup>19</sup>.</li> <li>The admission to the market of new financial products may be subject to existence of, and consistency with, a regulatory framework aimed at achieving the objectives in</li> </ul>										ne objectives indicated		
<ul> <li>A. All insurance and insurance - related services</li> <li>Insurance company may not offer services of life and non-life insurance simultaneously. Exceptionally insurance company providing life insurance services may provide a life insurance such as insurance against accidents as well as voluntary health insurance to its customers up to the level of treatment costs.</li> <li>Compulsory insurance can be provided only by insurance companies (including foreign insurance suppliers) licensed in Montenegro and State funds. Compulsory insurance implies obligatory insurance of passengers in public transportation against accidents and insurance of owners of motor vehicles, aircrafts and maritime vessels for third par liability and collective insurance of employees against industrial accidents. State funds provide compulsory pension and health insurance. Ten years after the date of access.</li> </ul>								mpulsory insurance ssels for third party				
	conditions that app	olies to ins	surance compa				nay al	so be supplied by insurance	ce companies	not licensed ir	n Monten	egro under the same
1. (a)	Direct insurance (i	ncruding (	(1) (2) (3) (4)	insurand None. None. None, b January basis. Unboun	oranching will be a 2012 on a non disand, except as indicatal section.	allowed as of acriminatory	(1) (2) (3) (4)	None. None, branching will be a January 2012 on a non dibasis. Unbound, except as indichorizontal section.	scriminatory			
(b)	Non-life insurance	·	(1	) Unbour	nd, except none for	r:	(1)	None.	_			·

<sup>19</sup> - Foreign insurance companies are required to establish subsidiaries which must be incorporated as joint stock companies. Branching will be allowed as of January 2012;

- Company for intermediation in insurance and agency for provision of other services may be established as a joint stock or limited liability company;

- Foreign banks may establish subsidiaries, branch offices or representative offices in the territory of Montenegro. Representative offices of foreign banks may provide only preparatory activities such as market research and may not provide banking services;

Broker and dealer companies, credit guarantee funds investment funds and a stock exchange must be incorporated as joint stock companies;

- Micro finance institutions and legal entities for provision of investment advisory services must be incorporated as limited liability companies or joint stock companies, Company for investment fund management company must be incorporated as a joint stock or limited liability company, while asset management company performing activity of managing and organizing voluntary pension funds must be established as a non-public joint stock company.

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
Sector or sub-Sector	insurance of risks relating to maritime shipping and commercial aviation and space launching and freight (including satellites), with such insurance to cover any or all of the following: the goods being transported, the vehicle transporting the goods and any liability arising there from.  (2) None.  (3) None, branching will be allowed as of January 2012 on a non discriminatory basis.  (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(2) None. (3) None, branching will be allowed as of January 2012 on a non discriminatory basis. (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	Additional commitments
(ii) Reinsurance and retrocession	<ol> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>None, branching will be allowed as of January 2012 on a non discriminatory basis.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	<ol> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>None, branching will be allowed as of January 2012 on a non discriminatory basis.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	

persons					
Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
(iii) Insurance intermediation, such as	(1)	Unbound, except none for:	(1)	None.	
brokerage and agency		insurance of risks relating to maritime	(2)	None.	
		shipping and commercial aviation	(3)	None, branching will be allowed as of	
		and space launching and freight		January 2012 on a non discriminatory	
		(including satellites), with such		basis.	
		insurance to cover any or all of the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		following: the goods being		horizontal section.	
		transported, the vehicle transporting			
		the goods and any liability arising			
		there from.			
	(2)	None.			
	(3)	None, branching will be allowed as of			
		January 2012 on a non discriminatory			
		basis.			
	(4)	Unbound, except as indicated in the			
		horizontal section.			
(iv) Services auxiliary to insurance such	(1)	Unbound, except none for:	(1)	None.	
as consultancy, actuarial, risk assessment		insurance of risks relating to maritime	(2)	None.	
and claim settlement services		shipping and commercial aviation	(3)	None, branching will be allowed as of	
		and space launching and freight		January 2012 on a non discriminatory	
		(including satellites), with such		basis.	
		insurance to cover any or all of the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		following: the goods being		horizontal section.	
		transported, the vehicle transporting			
		the goods and any liability arising			
		there from.			
	(2)	None.			
	(3)	None, branching will be allowed as of			
		January 2012 on a non discriminatory			
		basis.			
	(4)	Unbound, except as indicated in the			
		horizontal section.			

persons	T									
Sector or sub-Sector	Sector or sub-Sector Limitations on market access Limitations on national treatment Additional commitments									
B. Banking and other financial services										
One out of five members of the bank's manage	One out of five members of the bank's management board and at least two executive directors must be familiar with the official language of Montenegro and be resident in									
Montenegro for the duration of the engagement	ent.									
(v) Acceptance of deposits and other	(1) None.	(1) None.								
repayable funds from the public	(2) None.	(2) None.								
	(3) None.	(3) None.								
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the								
	horizontal section.	horizontal section.								
(vi) Lending of all types, consumer credit,	(1) None.	(1) None.								
mortgage credit, factoring and	(2) None.	(2) None.								
financing of commercial transaction	(3) None.	(3) None.								
(vii) Financial leasing	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the								
(viii) All payment and money transmission	horizontal section.	horizontal section.								
services including credit charge and										
debit cards, traveller's cheques and										
bankers drafts										
(ix) Guarantees and commitments										

persons			
Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(x) Trading for own account or for	(1) None.	(1) None.	
account of customers weather on an	(2) None.	(2) None.	
exchange market in an over-the-	(3) None.	(3) None.	
counter market or otherwise	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
following:	horizontal section.	horizontal section.	
(A) Money market instruments			
(cheques, bills, certificate of			
deposits, etc.);			
(B) Foreign exchange;			
(C) Derivative products (including,			
but not limited to, futures and			
options);			
(D) Exchange rate and interest rate			
instruments, such as swaps and			
forward rate agreements;			
(E) Transferable securities; and			
(F) Other negotiable instruments and			
financial assets, such as bullion.			
xi) Participation in issues of all kinds of	(1) None.	(1) None.	
securities, under-writing and	(2) None.	(2) None.	
placement as agent (whether publicly	(3) None.	(3) None.	
	or privately) and provision of service (4) Unbound, except as indicated in the		
related to such issues	horizontal section.	horizontal section.	
(xii) Money broking			

persons			
Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
xiii) Asset management, such as cash or portfolio management, all forms of collective investment management, pension fund management, custodial, depository and trust services	<ol> <li>The establishment of a specialised management company is required to perform the activities of management of unit trusts and investment companies. Only firms having their registered office in Montenegro can act as depositories of the assets of investment funds.</li> <li>None.</li> <li>The establishment of a specialised management company is required to perform the activities of management of unit trusts and investment companies. Only firms having their registered office in Montenegro can act as depositories of the assets of investment funds.</li> </ol>	(1) None. (2) None. (3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	
(xiv) Settlement and clearing services for financial assets: securities, derivative products, and other negotiable instruments	<ol> <li>Unbound.</li> <li>None.</li> <li>This type of services may be provided by Central Depository of Securities only.</li> </ol>	(1) None. (2) None. (3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	
(xv) Provision and transfer of financial information, and financial data processing and related software by providers of other financial services	<ol> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	<ol> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	

pers	sons					
	Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
(xvi	) Advisory, intermediation and other	(1)	None.	(1)	None.	
	auxiliary financial services on all the		None.	(2)	None.	
	activities listed in subparagraphs (v)	(3)	None.	(3)	None.	
	through (xv), including credit	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
	reference and analysis, investment and		horizontal section.		horizontal section.	
	portfolio research and advice, advice					
	on acquisitions and on corporate					
	restructuring and strategy.					
8.	HEALTH RELATED AND SOCIAL	SER	VICES (only privately funded services)	•		
A.	Hospital services	(1)	Unbound.	(1)	Unbound.	
	(CPC 9311)	(2)	None.	(2)	None.	
B.	Other human health services	(3)	None.	(3)	None.	
	(CPC 9319)	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
9.	TOURISM AND TRAVEL RELATE	ED SE	CRVICES			
A.	Hotels and restaurants (incl. catering)	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 641- 643)	(2)	None.	(2)	None.	
	(excluding catering in transport	(3)	None.	(3)	None.	
	services sector)	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
B.	Travel agencies and tour operators	(1)	None.	(1)	None.	
	services	(2)	None.	(2)	None.	
	(CPC 7471)	(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
C.	Tourist guide services	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 7472)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	

pers	sons					
	Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
10.	RECREATIONAL, CULTURAL AN	ND SP	PORTING SERVICES (other than audi	ovisua	al services)	
A.	Cinema theatre operation services	(1)	Unbound.	(1)	Unbound.	
	(CPC 96199 **)	(2)	None.	(2)	Unbound.	
		(3)	None.	(3)	None, except for access to subsidies:	
					Unbound.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
B.	News agency services	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 962)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
D.	Sporting and other recreational	(1)	None.	(1)	None.	
	activities, excluding gambling and	(2)	None.	(2)	None.	
	betting services	(3)	None.	(3)	None.	
	(part of CPC 964)	(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
			horizontal section.		horizontal section.	
11.	TRANSPORT SERVICES					
A.	Maritime Transport Services					
(a)	Passenger transportation	(1)	None.	(1)	None.	The following services at the port are made
	(CPC 7211)	(2)	None.	(2)	None.	available to international maritime transport
(b)	Freight transportation	(3)	(a) Establishment of a registered	(3)	(a) Unbound.	suppliers on reasonable and no
	(CPC 7212) except cabotage <sup>20</sup>		company for the purpose of		(b) None.	discriminatory terms and conditions:
			operating a fleet under the			
			Montenegrin flag: Unbound.			1. Pilotage;
			(b) Other forms of commercial			2. Towing and tug assistance;
			presence for the supply of			3. Provisioning, fuelling and watering;
			international maritime transport			4. Garbage collecting and ballast waste

Without prejudice to the scope of activities which may be considered as "cabotage" under the relevant national legislation, this schedule does not include "maritime cabotage services", which are assumed to cover transportation of passengers or goods between a port located in Montenegro and another port located in Montenegro, traffic originating and terminating in the same port located in Montenegro provided that this traffic remains within Montenegro's territorial waters, and transportation of passengers and goods between a port located in Montenegro and installations or structures situated on the continental shelf of Montenegro.

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	Consumption abroad	(3)	Commercial presence	(4)	Presence of natural
persons								

Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
	services: None <sup>21</sup> .		disposal;
	(4) (a) Ship's crews: Unbound.	(4) (a) Unbound.	5. Port Captain's services;
	(b) Unbound, except as indicated in	(b) Unbound, except as indicated in	6. Navigation aids;
	the horizontal section.	the horizontal section.	7. Shore-based operational services
			essential to ship operations, including communications, water and electrical supplies;
			8. Emergency repair facilities; and
			9. Anchorage, berth and berthing
			services.
(c) Rental of vessels with crew	(1) None.	(1) None.	
(CPC 7213)	(2) None.	(2) None.	
	(3) None.	(3) None.	
	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	horizontal section.	horizontal section.	

<sup>21</sup> "Other forms of commercial presence for the supply of international maritime transport services" means the ability for international maritime transport service suppliers of other Members to undertake locally all activities which are necessary for the supply to their customers of a partially or fully integrated transport service, within which the maritime transport constitutes a substantial element. (This commitment shall however not be construed as limiting in any manner the commitments undertaken under the cross-border mode of delivery). These activities include, but are not limited to:

- Marketing and sales of maritime transport and related services through direct contact with customers, from quotation to invoicing, these services being those operated or offered by the service supplier itself or by service suppliers with which the service seller has established standing business arrangements;

- The preparation of documentation concerning transport documents, customs documents, or other documents related to the origin and character of the goods transported;

- The setting up of any business arrangements (including participation in the stock of a company) and the appointment of personnel recruited locally (or, in the case of foreign personnel, subject to the horizontal commitment on movement of personnel) with any locally established shipping agency; and

- Acting on behalf of the companies, organising the call of the ship or taking over cargoes when required.

<sup>-</sup> The acquisition, on their own account or on behalf or their customers (and the resale to their customers) of any transport and related services, including inward transport services by any mode, particularly inland waterways, road and rail, necessary for the supply of the integrated services;

<sup>-</sup> The provision of business information by any means, including computerised information systems and electronic data interchange (subject to the provisions of the annex on telecommunications);

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	Consumption abroad	(3)	Commercial presence	(4)	Presence of natural
persons								

perso	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment Additional commitments
(d)	Maintenance and repair of vessels (CPC 8868**)	<ol> <li>Unbound.</li> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	<ul> <li>(1) Unbound.</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None.</li> <li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ul>
(e)	Pushing and towing services (CPC 7214), except cabotage	<ol> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>None.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	<ul> <li>(1) None.</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None.</li> <li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ul>
-	Maritime cargo handling services <sup>22</sup>	<ol> <li>Unbound except no limitation on transhipment (board to board or via the quay) or on the use of on-board cargo handling equipment.</li> <li>None.</li> <li>None<sup>23</sup>.</li> <li>Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ol>	(1) Unbound except no limitation on transhipment (board to board or via the quay) or on the use of on-board cargo handling equipment.  (2) None.  (3) None.  (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.
	Storage and warehousing services (CPC 742) Customs clearance services <sup>24</sup> Container station and depot services <sup>25</sup>	<ul> <li>(1) Unbound</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None<sup>26</sup>.</li> <li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ul>	<ul> <li>(1) Unbound</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None.</li> <li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li> </ul>

\_

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup> "Maritime cargo handling services" means activities exercised by stevedore companies, including terminal operators, but not including the direct activities of dockers when this workforce is organised independently of the stevedoring or terminal operator companies. The activities covered include the organisation and supervision of (a) the loading/discharging of cargo to/from a ship; (b) the lashing/unlashing of cargo; and (c) the reception/delivery and safekeeping of cargoes before shipment or after discharge.

Public utility concession or licensing procedures may apply in case of occupation of the public domain.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup> "Customs clearance services" means activities consisting in carrying out, on behalf of another party, customs formalities concerning import, export or through transport of cargoes, whether this service is the main activity of the service provider or a usual complement of its main activity.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup> "Container station and depot services" means activities consisting in storing containers, whether in port areas or inland, with a view to their stuffing/stripping, repairing and making them available for shipments.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup> Public utility concession or licensing procedures may apply in case of occupation of the public domain.

Modes of supply:	(1)	Cross border supply	(2)	)	Consumption abroad	(3)	Commercial presence	(4)	Presence of natural
persons									

	Sector or sub-Sector		Limitations on market access		Limitations on national treatment	Additional commitments
	Maritime agency services <sup>27</sup>	(1)	None.	(1)	None.	
-	Maritime freight forwarding services <sup>28</sup>	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		` '	horizontal section.	` ′	horizontal section.	
C.	Air Transport Services			1	-	
(d)	Maintenance and repair of aircrafts	(1)	None.	(1)	None.	
	(CPC 8868**)	(2)	None.	(2)	None.	
		(3)	None.	(3)	None.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the	(4)	Unbound, except as indicated in the	
		. ,	horizontal section.		horizontal section.	
(e)	Supporting services for air transport	(1)	None.	(1)	None, except for distribution through	
` '	11 0 1	. ,		, ,	CRS of air transport services provided	
-	Selling and marketing of air transport				by CRS parent carrier: Unbound.	
	services			(2)	None.	
-	Computer reservation system (CRS)	(2)	None.	(3)	None, except for distribution through	
		(3)	None.	` ′	CRS of air transport services provided	
					by CRS parent carrier: Unbound.	
				(4)	Unbound, except as indicated in the	
				\ /	horizontal section.	
		(4)	Unbound, except as indicated in the			
		` ′	horizontal section.			

E. Rail Transport Services

<sup>27</sup> "Maritime agency services" means activities consisting in representing, within a given geographic area, as an agent the business interests of one or more shipping lines or shipping companies, for the following purposes: (a) marketing and sales of maritime transport and related services, from quotation to invoicing, and issuance of bills of lading on behalf of the companies, acquisition and resale of the necessary related services, preparation of documentation, and provision of business information; and (b) acting on behalf of the companies organising the call of the ship or taking over cargoes when required.

<sup>&</sup>lt;sup>28</sup> "Freight forwarding services" means (the activity consisting of organising and monitoring shipment operations on behalf of shippers, through the acquisition of transport and related services, preparation of documentation and provision of business information).

Modes of supply: (1) Cross border supply (2) Consumption abroad (3) Commercial presence (4) Presence of natural persons

pers	GOIIS	T T T T T T T T T T T T T T T T T T T	<b>*</b> • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	A 111.1 1 1
	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(b)	Freight transportation	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	(CPC 7112)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(d)	Maintenance and repair of rail	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	transport equipment	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 8868**)	(3) None.	(3) None.	
	,	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(e)	Supporting services for railway	(1) Unbound.	(1) Unbound.	
	transport	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 7430)	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
F.	Road Transport Services			
(a)	Passenger transportation	(1) Unbound.	(1) None.	
	(CPC 7121, 7122)	(2) None.	(2) None.	
	*	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(b)	Freight transportation	(1) Unbound.	(1) None.	
	(CPC 7123)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
		•		

Modes of supply: (1) Cross border supply (2) Consumption abroad (3) Commercial presence (4) Presence of natural persons

	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments
(c)	Rental of commercial vehicles with	(1) None.	(1) None.	
	operator (CPC 7124)	(2) None.	(2) None.	
(d)	Repair services n.e.c. of motor	(3) None.	(3) None.	
	vehicles, trailers and semi-trailers	(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
	(CPC 8867)	horizontal section.	horizontal section.	
(e)	Supporting services for road transport	(1) None.	(1) None.	
	services (CPC 744)	(2) None.	(2) None.	
		(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
(f)	Maintenance and repair services of	(1) None.	(1) None.	
	motor vehicles	(2) None.	(2) None.	
	(CPC 6112)	(3) None.	(3) None.	
		(4) Unbound, except as indicated in the	(4) Unbound, except as indicated in the	
		horizontal section.	horizontal section.	
G.	Pipeline Transport			

Modes of supply: (1) Cross border supply (2) Consumption abroad (3) Commercial presence (4) Presence of natural persons

pers	persons							
	Sector or sub-Sector	Limitations on market access	Limitations on national treatment	Additional commitments				
(a)	Transportation of fuels (CPC 7131)  Transportation of other goods (CPC 7139)	(1) None (2) None. (3) None. (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section. (1) None. (2) None. (3) None. (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(1) None (2) None. (3) None. (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section. (1) None. (2) None. (3) None. (4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	Montenegro commits itself to provide full transparency in the formulation, adoption and application of measures affecting access to and trade in services of pipeline transportation.  Montenegro undertakes to ensure adherence to the principles of non-discriminatory treatment in access to and use of pipeline networks under its jurisdiction, within the technical capacities of these networks, with regard to the origin, destination or ownership of product transported, without imposing any unjustified delays, restrictions or charges,				
Н.	Services auxiliary to all modes of train	nsport		as well as without discriminatory pricing based on the differences in origin, destination or ownership.				
(a)	Cargo handling services	(1) Unbound.	(1) Unbound.					
(b)	(CPC 741) Storage and warehousing services (CPC 742)	<ul><li>(2) None.</li><li>(3) None.</li><li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li></ul>	<ul><li>(2) None.</li><li>(3) None.</li><li>(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.</li></ul>					
(c) (d)	Freight transport agency services (CPC 748) Other supporting and auxiliary	<ol> <li>(1) None.</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None.</li> </ol>	<ol> <li>(1) None.</li> <li>(2) None.</li> <li>(3) None.</li> </ol>					
()	transport services (CPC 749)	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.	(4) Unbound, except as indicated in the horizontal section.					

#### ANNEX I

### Understanding on the Scope of Coverage of CPC 84 - Computer and Related Services

- 1. CPC 84 covers all computer and related services.
- 2. Technological developments have led to the increased offering of these services as a bundle or package of related services that can include some or all of the basic functions listed in paragraph 3. For example, services such as web or domain hosting, data mining services and grid computing each consist of a combination of basic computer services functions.
- 3. Computer and related services, regardless of whether they are delivered via a network, including the Internet, include all services that provide any of the following or any combination thereof:
  - Consulting, adaptation, strategy, analysis, planning, specification, design, development, installation, implementation, integration, testing, debugging, updating, support, technical assistance, or management of or for computers or computer systems;
  - Consulting, strategy, analysis, planning, specification, design, development, installation, implementation, integration, testing, debugging, updating, adaptation, maintenance, support, technical assistance, management or use of or for software<sup>29</sup>;
  - Data processing, data storage, data hosting or database services;
  - Maintenance and repair services for office machinery and equipment, including computers; and
  - Training services for staff of clients, related to software, computers or computer systems, and not elsewhere classified.
- 4. In many cases, computer and related services enable the provision of other services<sup>30</sup> by both electronic and other means. However, in such cases, there is an important distinction between the computer and related service (e.g., web-hosting or application hosting) and the other service enabled by the computer and related service. The other service, regardless of whether it is enabled by a computer and related service, is not covered by CPC 84.

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup> The term "software" may be defined as the sets of instructions required to make computers work and communicate. A number of different programmes may be developed for specific applications (application software), and the customer may have a choice of using ready-made programmes off the shelf (packaged software), developing specific programmes for particular requirements (customized software) or using a combination of the two.

<sup>&</sup>lt;sup>30</sup> *E.g.*, W/120.1.A.b. (accounting, auditing and bookkeeping services), W/120.1.A.d. (architectural services), W/120.1.A.h. (medical and dental services), W/120.2.D (audiovisual services), W/120.5. (educational services).

## ANNEX TO THE UNDERSTANDING ON THE SCOPE OF COVERAGE OF CPC 84 COMPUTER AND RELATED SERVICES

### <u>CPC Division 84 – Computer and Related Services</u>

841 Consultancy services related to the installation of computer hardware.

### 8410 84100 <u>Consultancy services related to the installation of computer hardware:</u>

Assistance services to the clients in the installation of computer hardware (i.e. physical equipment) and computer networks.

### 842 Software implementation services:

All services involving consultancy services on, development and implementation of software. The term "software" may be defined as the sets of instructions required to make computers work and communicate. A number of different programmes may be developed for specific applications (application software), and the customer may have a choice of using ready-made programmes off the shelf (packaged software), developing specific programmes for particular requirements (customized software) or using a combination of the two.

### 8421 84210 Systems and software consulting services:

Services of a general nature prior to the development of data processing systems and applications. It might be management services, project planning services, etc.

### 8422 84220 Systems analysis services:

Analysis services include analysis of the clients' needs, defining functional specification, and setting up the team. Also involved are project management, technical coordination and integration and definition of the systems architecture.

### 8423 84230 Systems design services:

Design services include technical solutions, with respect to methodology, quality-assurance, choice of equipment software packages or new technologies, etc.

### 8424 84240 Programming services:

Programming services include the implementation phase, i.e. writing and debugging programmes, conducting tests, and editing documentation.

### 8425 84250 Systems maintenance services:

Maintenance services include consulting and technical assistance services of software products in use, rewriting or changing existing programmes or systems, and maintaining up-to-date software documentation and manuals. Also included are specialist work, e.g. conversions.

### 843 Data processing services.

### 8431 84310 Input preparation services:

Data recording services such as key punching, optical scanning or other methods for data entry.

### 8432 84320 <u>Data-processing and tabulation services:</u>

Services such as data processing and tabulation services, computer calculating services, and rental services of computer time.

### 8433 84330 <u>Time-sharing services:</u>

This seems to be the same type of services as 84320. Computer time only is bought; if it is bought from the customer's premises, telecommunications services are also bought. Data processing or tabulation services may also be bought from a service bureau. In both cases the services might be time sharing processed. Thus, there is no clear distinction between 84320 and 84330.

### 8439 84390 Other data processing services:

Services which manage the full operations of a customer's facilities under contract: computer-room environmental quality control services; management services of inplace computer equipment combinations; and management services of computer work flows and distributions.

### 844 Database services.

### 8440 B4400 Database services:

All services provided from primarily structured databases through a communication network.

<u>Exclusions</u>: Data and message transmission services (e.g. network operation services, value-added network services) are classified in class 7523 (Data and message transmission services).

Documentation services consisting in information retrieval from databases are classified in subclass 96311 (Library services).

# 845 <u>Maintenance and repair services of office machinery and equipment including computers.</u>

# 8450 84500 <u>Maintenance and repair services of office machinery and equipment including computers:</u>

Repair and maintenance services of office machinery, computers and related equipment.

### 849 Other computer services.

### 8491 84910 <u>Data preparation services:</u>

Data preparation services for clients not involving data processing services.

### 8499 84990 Other computer services n.e.c.:

Other computer related services, not elsewhere classified, e.g. training services for staff of clients, and other professional computer services.

### **ANNEX II**

### Reference Paper on the Postal and Courier Sector

### **Scope**

The following are definitions and principles on the regulatory framework for all postal and courier services.

### **Definitions**

"Individual licence" is an authorisation, granted to an individual supplier by a regulatory authority, which is required before supplying a given service.

"Universal service" is the permanent provision of a postal service of specified quality at all points in the territory of a Member at affordable prices for all users.

### 1. Prevention of anti-competitive practices in the postal and courier sector

Appropriate measures will be maintained or introduced for the purpose of preventing suppliers who, alone or together, have the ability to affect materially the terms of participation (having regard to price and supply) in the relevant markets for postal and courier services as a result of use of their position in the market, from engaging in or continuing anticompetitive practices.

### 2. Universal service

Any Member has the right to define the kind of universal service obligation it wishes to maintain. Such obligations will not be regarded as anti-competitive per se, provided they are administered in a transparent, non-discriminatory and competitively neutral manner and are not more burdensome than necessary for the kind of universal service defined by the Member.

### 3. Individual licenses

An individual licence may only be required for services which are within the scope of the universal service.

Where an individual licence is required, the following will be made publicly available:

- (a) All the licensing criteria and the period of time normally required to reach a decision concerning an application for a licence; and
- (b) The terms and conditions of individual licenses.

The reasons for the denial of an individual licence will be made known to the applicant upon request and an appeal procedure through an independent body will be established. Such a procedure will be transparent, non-discriminatory, and based on objective criteria.

### 4. Independence of the regulatory body

The regulatory body is legally separate from, and not accountable to, any supplier of postal and courier services. The decisions of and the procedures used by the regulatory body will be impartial with respect to all market participants.

#### REFERENCE PAPER

### Scope

The following are definitions and principles on the regulatory framework for the basic telecommunications services.

### **Definitions**

<u>Users</u> mean service consumers and service suppliers.

<u>Essential facilities</u> mean facilities of a public telecommunications transport network or service that:

- (a) Are exclusively or predominantly provided by a single or limited number of suppliers; and
  - (b) Cannot feasibly be economically or technically substituted in order to provide a service.

A major supplier is a supplier which has the ability to materially affect the terms of participation (having regard to price and supply) in relevant market for basic telecommunications services as a result of:

- (a) Control over essential facilities; or
- (b) Use of its position in the market.

### 1. <u>Competitive safeguards</u>

1.1. Prevention of anti-competitive practices in telecommunications

Appropriate measures shall be maintained for the purpose of preventing suppliers who, alone or together, are a major supplier from engaging in or continuing anti-competitive practices.

### 1.2. Safeguards

The anti-competitive practices referred to above shall include in particular:

- (a) Engaging in anti-competitive cross-subsidization;
- (b) Using information obtained from competitors with anti-competitive results; and
  - (c) Not making available to other services suppliers on timely basis technical information about essential facilities and commercially relevant information which are necessary for them to provide services.

### 2. Interconnection

2.1. This section applies to linking with suppliers, providing public telecommunications transport networks or services in order to allow the users of one supplier to communicate with users of another supplier and to access services provided by another supplier, where specific commitments are undertaken.

### 2.2. Interconnection to be ensured

Interconnection with a major supplier will be ensured at any technically feasible point in the network. Such interconnection is provided.

- (a) Under not-discriminatory terms, conditions (including technical standards and specifications) and rates and of a quality no less favourable than that provided for its own like services or for like services of non-affiliated service suppliers or for its subsidiaries or other affiliates;
- (b) In a timely fashion, on terms, conditions (including technical standards and specifications) and cost-oriented rates that are transparent, reasonable, having regard to economic feasibility, and sufficiently unbundled so that the supplier need not pay for network components or facilities that it does not require for the service to be provided; and
  - (c) Upon request, at points in addition to the network termination points offered to the majority of users, subject to charges that reflect the cost of construction of necessary additional facilities.

### 2.3. Public availability of the procedures for interconnection negotiations

The procedures applicable for interconnection to a major supplier will be made publicly available.

### 2.4. Transparency of interconnection arrangements

It is ensured that a major supplier will make publicly available either its interconnection agreements or a reference interconnection offer.

### 2.5. Interconnection: dispute settlement

A service supplier requesting interconnection with a major supplier will have recourse, either:

- (a) At any time; or
  - (b) After a reasonable period of time which has been made publicly known to an independent domestic body, which may be a regulatory body as referred to in paragraph 5 below, to resolve disputes regarding appropriate terms, conditions and rates for interconnection within a reasonable period of time, to the extent that these have not been established previously.

### 3. Universal services

Any Member has the right to define the kind of universal service obligation it wishes to maintain. Such obligations will not be regarded as anti-competitive per se, provided they are administered in a transparent, non-discriminatory and competitively neutral manner and are not more burdensome than necessary for the kind of universal service defined by the Member.

### 4. <u>Public availability of licensing criteria</u>

Where a licence is required, the following will be made publicly available:

- (a) All the licensing criteria and the period of time normally required to reach a decision concerning an application for a licence; and
- (b) the terms and conditions of individual licenses.

The reasons for the denial of a licence will be made known to the applicant upon request.

### 5. <u>Independent regulators</u>

The regulatory body is separate from, and not accountable to, any supplier of basic telecommunications services. The decisions of and the procedures used by regulators shall be impartial with respect to all market participants.

### 6. Allocation and use of scarce resources

Any procedures for the allocation and use of scarce resources, including frequencies, numbers and rights of way, will be carried out in an objective, timely, transparent and non-discriminatory manner. The current state of allocated frequency bands will be made publicly available, but detailed identification of frequencies allocated for specific Government uses is not required.

### <u>List of Article II MFN Exemptions of Montenegro</u>

Sector or sub-sector	Description of measure indicating its inconsistency with Article II GATS	Countries to which the measure applies	Intended duration	Conditions creating the need for the exemption
Legal services	Apart from consultancy services, other legal services provided by advocates, i.e. attorneys who are members of the Montenegrin Bar Association and registered in the Association's Register may be provided subject to reciprocity.	All countries.	Indefinite.	Reciprocal coordination of the legal profession within the overall regional development of judicial and administrative institutions.
Audiovisual services  Production and distribution of audiovisual works through broadcasting or other forms of transmission to the public	Measures which define works of European origin, in such a way as to extend national treatment to audiovisual works which meet certain linguistic and origin criteria regarding access to broadcasting or similar forms of transmission.	Parties to the Council of Europe Convention on Transfrontier Television or other European countries with whom an agreement may be concluded.	Indefinite. Exemption needed, for certain countries, only until an economic integration agreement is concluded or completed.	The measures aim, within the sector, to promote cultural values in Europe, as well as achieving linguistic policy objectives.
- Production and distribution of cinematographic works and television programmes	Measures based upon Government-to-Government framework agreements, and plurilateral agreements, on co-production of audiovisual works, which confer National Treatment to audiovisual works covered by these agreements, in particular in relation to distribution and access to funding.	All countries with whom cultural cooperation may be desirable (agreements already exist, or are being negotiated, with the following countries: Algeria, Angola, Argentina, Australia, Brazil, Burkina Faso, Canada, Cape Verde, Chile, Côte d'Ivoire, Colombia, Cuba, Egypt, Guinea Bissau, India, Israel, Mali, Mexico, Morocco, Mozambique, New Zealand, São Tomé e Principe, Senegal, States in Central, Eastern and South-Eastern Europe, Switzerland, Tunisia, Turkey, Venezuela).	Indefinite.	The aim of these agreements is to promote cultural links between the countries concerned.

Sector or sub-sector	Description of measure indicating its inconsistency with Article II GATS	Countries to which the measure applies	Intended duration	Conditions creating the need for the exemption
- Production and distribution of television programmes and cinematographic works	Measures granting the benefit of any support programmes (such as Action Plan for Advanced Television Services, MEDIA or EURIMAGES) to audiovisual works, and suppliers of such works, meeting certain European origin criteria.	European countries.	Indefinite. Exemption needed, for certain countries, only until an economic integration agreement is concluded or completed.	These programmes aim at preserving and promoting the regional identity of countries within Europe which have long-standing cultural links.
Road transport services	Road transport licenses are issued subject to reciprocity.	All countries.	Indefinite	International practice.
- Passenger and Freight	Measures taken under existing or future agreements which reserve and/or restrict the provision of road transportation services and specify the terms and conditions of this provision, including transit permits and/or preferential road taxes, in the territory of Montenegro or across the borders of Montenegro.	All countries with which agreements are or will be in force.	Indefinite.	The need for exemption is linked to the region characteristics of the road transport services and to the necessity to regulate traffic rights in the across the territory of Montenegro and between Montenegro and the countries concerned.
Selling marketing and computer reservations systems of air transport services	The obligations of Montenegrin CRS system vendors or of Montenegrin parent and participating air carriers shall not apply, respectively, in respect of foreign parent carriers or of CRS controlled by foreign air carriers to the extent that their CRS outside Montenegro does not offer national treatment to Montenegrin air carriers or to Montenegrin parent and participating air carriers.	All countries where a CRS system vendor or a parent air carrier is located.	Indefinite.	The need for the exemption results from the insufficient development of multilaterally agreed rules for the operation of CRS.
All sectors	Measures based on bilateral agreements concluded by Montenegro with the objective of providing for the movement of all categories of natural persons supplying services.	Regional countries.	Indefinite.	The agreements reflect a process of progressive trade liberalisation between Montenegro and its regional trading partners.

\_\_\_\_\_

### **ANNEX IV**

# REFERRED TO IN ARTICLE 44 FINANCIAL SERVICES

### **ANNEX IV**

### REFERRED TO IN ARTICLE 44 FINANCIAL SERVICES

### Article 1

### Scope and Definitions

- 1. This Annex applies to measures by Parties affecting trade in financial services.<sup>31</sup>
- 2. For the purpose of this Annex:
  - (a) A "financial service" is any service of a financial nature offered by a financial service supplier of a Party. Financial services include all insurance and insurance-related services, and all banking and other financial services (excluding insurance). Financial services include the following activities:

Insurance and insurance-related services

- (i) direct insurance (including co-insurance):
- (aa) life;
- (bb) non-life;
- (ii) reinsurance and retrocession;
- (iii)insurance intermediation, such as brokerage and agency;
- (iv)services auxiliary to insurance, such as consultancy, actuarial, risk assessment and claim settlement services;

*Banking and other financial services (excluding insurance)* 

- (v) acceptance of deposits and other repayable funds from the public;
- (vi)lending of all types, including consumer credit, mortgage credit, factoring and financing of commercial transaction;
- (vii) financial leasing;

<sup>&</sup>quot;Trade in financial services" shall be understood in accordance with the definition contained in subparagraph (a) (i) of Article 27 of this Agreement.

- (viii) all payment and money transmission services, including credit, charge and debit cards, travellers cheques and bankers drafts;
- (ix)guarantees and commitments;
- (x) trading for own account or account of customers, whether on an exchange, in an over-the-counter market or otherwise, the following:
  - (aa) money market instruments (including cheques, bills, certificates of deposits);
  - (bb) foreign exchange;
  - (cc) derivative products including, but not limited to, futures and options;
  - (dd) exchange rate and interest rate instruments, including products such as swaps, forward rate agreements;
  - (ee) transferable securities;
  - (ff) other negotiable instruments and financial assets, including bullion;
- (xi)participation in issues of all kinds of securities, including underwriting and placement as agent (whether publicly or privately) and provision of services related to such issues;
- (xii) money broking;
- (xiii) asset management, such as cash or portfolio management, all forms of collective investment management, pension fund management, custodial, depositary and trust services;
- (xiv) settlement and clearing services for financial assets, including securities, derivative products and other negotiable instruments;
- (xv) provision and transfer of financial information, and financial data processing and related software by suppliers of other financial services;
- (xvi) advisory, intermediation and other auxiliary financial services on all the activities listed in subparagraphs (v) through (xv), including credit reference and analysis, investment and portfolio research and advice, advice on acquisitions and on corporate restructuring and strategy.
  - (b) A "financial service supplier" means any natural or juridical person of a Party wishing to supply or supplying financial services but the term "financial service supplier" does not include a public entity.

- (c) "Public entity" means:
- (i) a government, a central bank or a monetary authority, of a Party, or an entity owned or controlled by a Party, that is principally engaged in carrying out governmental functions or activities for governmental purposes, not including an entity principally engaged in supplying financial services on commercial terms; or
- (ii) a private entity, performing functions normally performed by a central bank or monetary authority, when exercising those functions.
  - (d) For the purpose of subparagraph (a) (ii) of Article 27 of this Agreement, "services supplied in the exercise of governmental authority" means the following:
- (i) activities conducted by a central bank or monetary authority or by any other public entity in pursuit of monetary or exchange rate policies;
- (ii) activities forming part of a statutory system of social security or public retirement plans; and
- (iii)other activities conducted by a public entity for the account or with the guarantee or using the financial resources of the Government.
  - (e) For the purpose of subparagraph (a) (ii) of Article 27 of this Agreement, if a Party allows any of the activities referred to in subparagraphs (d) (ii) or (d) (iii) of this paragraph to be conducted by its financial service suppliers in competition with a public entity or a financial service supplier, "services" shall include such activities.
  - (f) Subparagraph (a) (iii) of Article 27 of this Agreement shall not apply to services covered by this Annex.

### Article 2

### National Treatment

1. Under terms and conditions that accord national treatment, each Party shall grant to financial service suppliers of another Party established in its territory access to payment and clearing systems operated by public entities and to official funding and refinancing facilities available in the normal course of ordinary business. This paragraph is not intended to confer access to a Party's lender of last resort facilities.

### 2. Where

(a) membership or participation in, or access to, a self-regulatory body, securities or futures exchange or market, clearing agency, or any other organisation or association, is required by a Party in order for financial

- service suppliers of any other Party to supply financial services on an equal basis with financial service suppliers of the Party; or
- (b) the Party provides directly or indirectly such entities, privileges or advantages in supplying financial services,

the Party shall ensure that such entities accord national treatment to financial service suppliers of any other Party resident in its territory in the sectors inscribed in its Schedule, and subject to any conditions and qualifications set out therein.

### Article 3

### **Transparency**

- 1. Each Party shall promote regulatory transparency in financial services. Accordingly, the Parties undertake to consult to implement objective and transparent regulatory processes in each Party, taking into account:
  - (a) the work undertaken by the Parties in the GATS and in other fora relating to trade in financial services; and
  - (b) the importance of regulatory transparency, of identifiable policy objectives and of clear and consistently applied regulatory processes that are communicated or otherwise made publicly available.
- 2. The competent authorities of each Party shall make available to interested persons domestic requirements and procedures for completing applications relating to the supply of financial services.
- 3. Where a licence is required for the supply of a financial service, the competent authorities of a Party shall make the requirements for such a licence publicly available. The period of time normally required to reach a decision concerning an application for a licence shall either:
  - (a) be made available to the applicant upon request; or
  - (b) be made publicly available,

or a combination of both.

### Article 4

### **Expeditious Application Procedures**

- 1. The competent authorities of each Party shall process expeditiously applications related to the supply of financial services submitted by service suppliers of other Parties.
- 2. If the competent authorities of a Party require additional information from the

applicant in order to process its application, they shall notify the applicant without undue delay.

- 3. Upon request by the applicant, the competent authorities of a Party shall provide, without undue delay, information concerning the status of its application.
- 4. The competent authorities of each Party shall notify the applicant of the outcome of its application promptly after a decision has been taken. In case a decision is taken to deny an application, the reason for the denial shall be made known to the applicant.
- 5. Where a licence is required for the supply of a financial service and if the applicable requirements are fulfilled, the competent authorities of a Party shall grant the applicant a licence, as a rule within six months after the submission of its application is considered complete under that Party's domestic laws and regulations.

### Article 5

### **Domestic Regulation**

- 1. Notwithstanding any other provisions of this Chapter, a Party shall not be prevented from adopting or maintaining reasonable measures for prudential reasons, including for:
  - (a) the protection of investors, depositors, policy-holders, policy-claimants, persons to whom a fiduciary duty is owed by a financial service supplier, or any similar financial market participants; or
  - (b) ensuring the integrity and stability of that Party's financial system.

Where such measures do not conform with the provisions of this Chapter, they shall not be used as a means of avoiding that Party's commitments or obligations under this Chapter.

- 2. Measures referred to in paragraph 1 shall not be more burdensome than necessary to achieve their aim or constitute a disguised restriction on trade in services, and shall not discriminate against financial services or financial service suppliers of another Party in comparison to the Party's own like financial services or like financial service suppliers.
- 3. Each Party shall make its best endeavours to ensure that the Basel Committee's "Core Principles for Effective Banking Supervision", the standards and principles of the International Association of Insurance Supervisors and the International Organisation of Securities Commissions' "Objectives and Principles of Securities Regulation" are implemented and applied in its territory.
- 4. Nothing in this Chapter shall be construed to require a Party to disclose information relating to the affairs and accounts of individual customers or any confidential or proprietary information in the possession of public entities.

### Article 6

### **Recognition of Prudential Measures**

Where a Party recognises, by agreement or arrangement, prudential measures of a non-party in determining how the Party's measures relating to financial services shall be applied, that Party shall afford adequate opportunity for another Party to negotiate its accession to such an agreement or arrangement, or to negotiate a comparable agreement or arrangement with it, under circumstances in which there would be equivalent regulation, oversight, implementation of such regulation and, if appropriate, procedures concerning the sharing of information between the parties to the agreement or arrangement. Where a Party accords such recognition autonomously, it shall afford adequate opportunity for another Party to demonstrate that such circumstances exist.

### Article 7

### **Transfers of Information and Processing of Information**

No Party shall take measures that prevent transfers of information into or out of the Party's territory or the processing of financial information, including transfers of data by electronic means, or that, subject to importation rules consistent with international agreements, prevent transfers of equipment, where such transfers of information, processing of financial information or transfers of equipment are necessary for the conduct of the ordinary business of a financial service supplier of another Party. Nothing in this Article restricts the right of a Party to protect personal data, personal privacy and the confidentiality of individual records and accounts so long as such right is not used to circumvent the provisions of this Chapter.

### ANNEX V

# REFERRED TO IN ARTICLE 44 TELECOMMUNICATIONS SERVICES

### ANNEX V

## REFERRED TO IN ARTICLE 44 TELECOMMUNICATIONS SERVICES

### Article 1

### Scope and Definitions

- 1. This Annex applies to measures by Parties affecting trade in telecommunications services.<sup>32</sup> It shall not apply to measures by a Party relating to broadcasting or to cable distribution of radio or television programming.<sup>33</sup>
- 2. For the purpose of this Annex:
  - (a) "telecommunications services" means the transmission and reception of electromagnetic signals – sound, data image and any combinations thereof. The sector of telecommunications services does not cover the economic activity consisting of content provision which requires telecommunications services for its transport;
  - (b) "regulatory authority" means the body or bodies entrusted with any of the regulatory tasks assigned in relation to the issues mentioned in this Annex;
  - (c) "essential facilities" means facilities of a public telecommunications network or service that:
    - (i) are exclusively or predominantly provided by a single or limited number of suppliers; and
    - (ii) cannot feasibly be economically or technically substituted in order to supply a service; and
  - (d) "major supplier" means a supplier which has the ability to materially affect the terms of participation (having regard to price and supply) in the relevant market for telecommunications services as a result of:
    - (i) control over essential facilities; or
    - (ii) the use of its position in the market.

<sup>&</sup>quot;Trade in telecommunications services" shall be understood in accordance with the definition contained in subparagraph (a) (i) of Article 27 of this Agreement.

<sup>&</sup>quot;Broadcasting" shall be defined as provided for in the relevant legislation of each Party.

### Article 2

### Competitive Safeguards

- 1. Each Party shall maintain appropriate measures for the purpose of preventing suppliers who, alone or together, are a major supplier from engaging in or continuing anticompetitive practices.
- 2. The anti-competitive practices referred to in paragraph 1 shall include, in particular:
  - (a) engaging in anti-competitive cross-subsidisation;
  - (b) using information obtained from competitors with anti-competitive results; and
  - (c) not making available to other service suppliers on a timely basis technical information about essential facilities and commercially relevant information which are necessary for them to supply services.

### Article 3

#### Interconnection

- 1. This Article applies to linking with suppliers providing public telecommunications networks or services in order to allow the users of one supplier to communicate with users of another supplier and to access services supplied by another supplier, where specific commitments are undertaken.
- 2. Each Party shall ensure that a major supplier provides interconnection at any technically feasible point in the network. Such interconnection shall be provided:
  - (a) under non-discriminatory terms, conditions (including technical standards and specifications) and rates and of a quality no less favourable than that provided for its own like services or for like services of non-affiliated service suppliers or for its subsidiaries or other affiliates;
  - (b) in a timely fashion, on terms, conditions (including technical standards and specifications) and cost-oriented rates that are transparent, reasonable, having regard to economic feasibility, and sufficiently unbundled so that the supplier need not pay for network components or facilities that it does not require for the services to be supplied; and
    - (c) upon request, at points in addition to the network termination points offered to the majority of users, subject to charges that reflect the cost of construction of necessary additional facilities.
- 3. Each Party shall ensure that a major supplier is required to allow other service suppliers who interconnect with that major supplier:

- (a) to locate their equipment which is necessary for interconnection in the major supplier's buildings; or
- (b) to install their cables and lines which are necessary for interconnection in the major supplier's buildings, conduits or cable tunnels;

where physically feasible and where no practical or viable alternatives exist, in order to interconnect smoothly with the essential facilities of the major supplier.

- 4. Each Party shall ensure that the procedures applicable for interconnection negotiations to a major supplier are made publicly available.
- 5. Each Party shall ensure that major suppliers make their interconnection agreements available to service suppliers of another Party, and/or publish reference interconnection offers in advance, unless they are already publicly available.
- 6. Where suppliers are unable to resolve disputes regarding the negotiation of an interconnection agreement with a major supplier within a stipulated time, each Party shall ensure that the suppliers have recourse to assistance from an independent domestic body, which may be a regulatory authority as referred to in Article 6, to resolve disputes regarding appropriate terms, conditions and rates for interconnection within a reasonable timeframe. That body or authority shall fix the conditions for the interconnection in accordance with the normal principles governing the market and the sector in question and in accordance with the principles set out in this Annex. The assistance may include special conciliation proceedings.

### Article 4

### Universal Service

- 1. Each Party has the right to define the kind of universal service obligation it wishes to maintain.
- 2. Measures by Parties governing universal service shall be transparent, objective, technologically neutral and non-discriminatory. They shall also be neutral with respect to competition and not be more burdensome than necessary.

### Article 5

### Licensing Procedure

- 1. Where a licence is required for the supply of a telecommunications service, a Party shall make the following publicly available:
  - (a) the terms and conditions for such a licence; and

- (b) the period of time normally required to reach a decision concerning an application for a licence.
- 2. Except for licences relating to the use of frequency spectrum, where a licence is required for the supply of a telecommunications service, and if the applicable conditions are fulfilled, the Party shall grant the applicant a licence, as a rule within six months after the submission of its application is considered complete under that Party's laws and regulations.
- 3. The Party shall notify the applicant of the outcome of its application promptly after a decision has been taken. In case a decision is taken to deny an application for a licence, the Party shall make known to the applicant, upon request, the reason for the denial.

### Article 6

### Regulatory Authority

- 1. Each Party's regulatory authority for telecommunications services shall be separate from, and not accountable to, any supplier of telecommunications services.
- 2. Each Party shall ensure that the decisions of, and the procedures used by, its regulatory authority are impartial with respect to all market participants.
- 3. Each Party shall ensure that suppliers of the other Party affected by the decision of the regulatory authority of the Party have recourse to appeal to an independent administrative body and/or a court, in accordance with that Party's laws and regulations.
- 4. Each Party shall ensure that the tasks to be undertaken by its regulatory authorities are made publicly available. Where tasks are assigned to more than one authority, each Party shall ensure that the respective tasks of each authority are made publicly available.

### Article 7

### Scarce Resources

Each Party shall ensure that its procedures for the allocation and use of scarce resources, including frequencies, numbers and rights of way, are carried out in an objective, timely, transparent and non-discriminatory manner. Each Party shall make publicly available the current state of allocated frequency bands.